

HERB BROOKS REVIENT EN AMÉRIQUE

B 3



UNE AUTRE ÉTAPE VERS LE SUPER BOWL

B 4

HOCKEY JUNIOR: LA SUÈDE CHAMPIONNE

B 3

SPORTS

CAHIER B

LA PRESSE, MONTRÉAL, SAMEDI 3 JANVIER 1981

LE CANADIEN DEVANCE BUFFALO AU CLASSEMENT GÉNÉRAL

Une victoire sans tache!

■ HARTFORD, Conn. — Pour un quatrième match de suite, le Canadien a appliqué de façon rigide toutes les normes techniques du hockey et mis en pratique toutes les leçons de Pilon. Ce faisant, il a infligé aux Whalers de Hartford une défaite de 3-1 pour inscrire une quatrième victoire consécutive et passer au sixième rang au classement général, devant Buffalo.

BERNARD BRISSET
envoyé spécial de LA PRESSE

Sans être spectaculaire, la victoire des hommes de Claude Ruel a été sans tache. Chacun a fait son boulot sans faillir et ce

sont encore les joueurs les plus obscurs qui se sont mis en évidence. Les Jarvis, Houle, Gainey et Risebrough se sont illustrés et même Chris Nilan qui, en plus de marquer son troisième but de la saison, a frappé un poteau en troisième période et limité le dangereux Jordy Douglas qu'il devait couvrir à presque rien.

Le trio de Keith Acton, Mario Tremblay et Yvon Lambert a été le plus dangereux des Montréalais, obtenant des chances de marquer pratiquement à chaque sortie. C'est Mark Napier qui a remplacé Guy Lafleur entre Pierre Larouche et Steve Shutt, mais cette unité n'a guère été dangereuse.

Seul Mike Rodgers a déjoué

Michel Larocque alors qu'il restait seulement 62 secondes à jouer au match. Ce faisant, Rogers a privé le Canadien d'un second blanchissage d'affilée et il a inscrit un premier but contre l'équipe montréalaise en 81 minutes de jeu.

Outre Nilan qui a marqué en faisant dévier un lancer de la ligne bleue de Larry Robinson, Keith Acton et Gaston Gingras ont réussi les buts du Canadien.

Larocque de retour

Le match a marqué le retour au jeu de Michel Larocque après une absence de près d'un mois.

Le gardien, toutefois, est revenu dans des circonstances pour le moins inattendues puisqu'il a dû remplacer Rick Wamsley victime d'une blessure à la tête après seulement 12 minutes de jeu en première période.

Wamsley qui avait remporté trois victoires en quatre départs depuis son arrivée à Montréal, a été atteint à l'oreille droite par un dur lancer de l'ailier Mike Fidler. Il s'est écroulé comme une lourde masse mais est parvenu à quitter la patinoire par ses propres moyens. Il a subi une coupure et dès la reprise du jeu au deuxième engagement était en mesure de prendre le siège des joueurs au bout du banc du Canadien.

C'est Keith Acton qui a ouvert la marque pour l'équipe montréalaise à la suite d'une série de bévues de la défense de Hartford. Le défenseur Norm Barnes obtenu récemment des Flyers de Philadelphie en retour pour un choix de deuxième ronde au repêchage, a tenté une longue passe qui a été coupée à la ligne bleue par Yvon Lambert. Celui-ci a remis à Acton laissé seul devant le filet de John Garrett et il a déjoué le gardien sans difficulté.

Au deuxième engagement, Gaston Gingras a inscrit son cinquième but de la saison durant une pénalité aussi stupide qu'inutile à Nick Fotiu pour avoir cause de l'obstruction aux dépens de Larocque. Gingras a tiré profit de son atout principal, soit son dur lancer de la ligne bleue.

Son tir, qui semblait avoir le même effet de baseball, a surpris Garrett entre les deux jambes.

BLOC-NOTES: Selon certains dirigeants du Canadien, il existe une lointaine possibilité que **Guy Lafleur** puisse reprendre son poste dans la formation dès la rencontre de ce soir contre Chicago. La guérison de sa blessure à l'oeil a enregistré des progrès remarquables au cours des derniers 24 heures. Mais **Claude Ruel** ne paraît pas trop pressé de réutiliser son meilleur joueur.

«Je sais par quoi il passe et ce n'est pas le genre de blessure qui se guérit très rapidement sans laisser de séquelles», a-t-il dit... Le petit ailier **Mike Rodgers** des Whalers a été nommé hier à titre de joueur du mois de décembre dans la ligue Nationale. Il a obtenu 15 buts et 13 passes au cours de cette période... **Claude Ruel** a causé une certaine surprise en choisissant d'utiliser **Chris Nilan** plutôt que **Doug Wickheiser** pour le match d'hier, à la place de Lafleur. Pour la recrue numéro un du Canadien, il s'agissait d'une 11e partie d'affilée sans jouer... Les Whalers représentent la meilleure des quatre anciennes formations de l'AMH après 100 parties dans la ligue Nationale. Les Nordiques viennent au troisième rang derrière Edmonton et devant Winnipeg... **Mark Howe**, victime d'une grave blessure à une fesse la semaine dernière, a quitté l'hôpital hier et ne pourra recommencer à patiner avant un mois environ...

Dave Keon a ralenti mais il a quand même fourni une performance honnête, à 40 ans. En 1,746 matches, ce joueur n'a jamais écopé d'une pénalité d'inconduite.



Bob Gainey fournit un bel exemple de la mise en échec serrée préconisée par le Canadien contre les Whalers de Hartford hier soir. C'est Norm Barnes qui a été arrêté sur ce jeu. Le Canadien l'a d'ailleurs remporté avec assez d'aisance.

teléphoto UPI



Le gardien Rick Wamsley n'a d'yeux que pour la rondelle qui saute devant son but. Wamsley a été blessé au milieu du premier vingt et a dû être remplacé par Michel Larocque. téléphoto PA

«Des bonnes victoires» — Ruel

■ HARTFORD — Claude Ruel était parfaitement heureux hier après la victoire des siens; les victoires viennent facilement au Canadien depuis deux semaines et Ruel, qui a passé par des difficiles moments depuis le début de la saison goûte maintenant à la joie des gagnants.

«Ce fut un effort d'équipe, il n'y a pas de doute là-dessus. Les Whalers sont forts à l'offensive et nous les avons dominés avec 37 lancers au but contre 27. Il faut que tous les joueurs travaillent pour atteindre de tels chiffres. Je suis très satisfait de mes hommes.»

Interrogé à savoir si l'absence de Guy Lafleur a compliqué son plan de match, Ruel a été bref. «Nous ne pensons pas aux blessés parce que nous avons des joueurs pour les remplacer.»

Au sujet des Kings de Los Angeles qui dominent le classement de la division Norris, l'instructeur du Canadien a fait le commentaire suivant: «Bien sûr, nous allons essayer de les rejoindre, mais il y a encore plus important pour nous. Nous devons connaître une bonne saison d'abord.»

Michel Larocque, qui a remplacé Rick Wamsley blessé au milieu de la première période, a effectué un retour au jeu après un mois d'absence. Le vétérain gardien de but était visiblement heureux après le match, il a même fait quelques blagues au sujet du but de Mike Rogers à 18:58 de la troisième période. «C'était un but arrangé, sinon

c'est Rick (Wamsley) qui aurait été crédité de la victoire.»

Sur un ton plus sérieux, Larocque a enchaîné: «C'est dur de recommencer après un mois d'absence, surtout que je n'ai eu que deux bonnes périodes d'entraînement avant le match de ce soir. Je me sentais prêt, mais il faut se jeter dans l'action pour savoir vraiment si l'on a retrouvé ses réflexes.»

Un lancer de Jordy Douglas, quelques instants après l'arrivée de Larocque dans la mêlée, a exigé beaucoup d'aplomb de la part du gardien du Canadien. «Si je n'avais pas réussi cet arrêt, je ne sais pas si la suite du match aurait été aussi heureuse.»

Le trio composé de Mario Tremblay-Yvon Lambert et Keith Acton a encore une fois été le meilleur du Canadien hier. «Nous jouons avec beaucoup de confiance, explique Yvon Lambert, c'est la clef de nos succès. Nous avons également concentré nos efforts sur l'échec-avant, c'est vraiment le style de jeu qui nous convient le mieux à tous les trois.»

Le jeune gardien de but Rick Wamsley a été blessé à la 12e minute de la première période lorsque atteint à l'épaule par un lancer de Mike Fidler. Le lancer a ricoché sur l'oreille du jeune cerbère et la coupure a nécessité cinq points de suture. Wamsley devra subir des examens pour son épaule meurtrie, les médecins n'ayant pas déterminé hier soir s'il s'agissait d'une fracture.

LE PORT DE LA GRILLE

Larouche a peur de passer pour peureux!

■ HARTFORD, Conn. — Aussi incroyable que cela puisse paraître, la peur du ridicule et la crainte de passer pour peureux demeurent encore aujourd'hui un des facteurs qui arrêtent certains joueurs de la ligue Nationale dans leur désir de porter une grille protectrice.

Pierre Larouche est un de ceux-là. Plus encore que jamais dans le passé, Larouche songe aujourd'hui à ajouter un protecteur facial à son casque. L'accident subi mardi par son coéquipier Guy Lafleur l'a porté, tout comme plusieurs de ses coéquipiers, à constater que la carrière d'un joueur de hockey ne tient qu'à un fil.

«Je ne craindrais pas d'utiliser une grille ou un plastique si ce n'était pas de me faire traiter de peureux, disait Larouche hier midi à Hartford. Autant certains joueurs que certains spectateurs seraient portés à sauter à des conclusions trop rapides. Pourtant, c'est important un oeil et l'accident de Guy prouve tellement que ça arrive vite, sans que tu puisses rien faire pour le prévenir.»

Larouche admet qu'il n'a jamais demandé aux dirigeants du Canadien de faire l'essai d'un tel casque. Selon lui, si un joueur vedette tentait l'essai dès maintenant, il serait probablement le premier à suivre et il se dit certain qu'un grand nombre d'autres joueurs n'hésiteraient pas à l'imiter.

Il y a autant de pour et de contre le port d'un protecteur facial

et l'accident de Lafleur ne semble pas avoir fait changer d'idée à qui que ce soit.

Réjean Houle, entre autres, reconnaît la nécessité de protéger les yeux des athlètes. Il ne songe toutefois pas à utiliser un tel protecteur «parce que j'ai toujours joué comme maintenant et que je n'ai pas l'intention de changer mes habitudes.»

Houle, pourtant, a connu l'époque pas tellement lointaine de l'implantation générale du casque protecteur. Il jouait avec un casque chez les juniors mais l'avait laissé tomber à ses premières armes dans la LNH. «Le joueur qui portait un casque passait pour un peureux et il était plus sujet à recevoir des mauvais coups», rappelle-t-il.

S'il y en a un qui a été touché au visage plus souvent qu'à son tour depuis le début de sa carrière, c'est bien lui. Pas un pouce carré ne s'en est tiré sans jamais recevoir de points de suture, sauf les yeux.

«Je suis très favorable au port de la grille protectrice chez les jeunes et, dans le fond, c'est une bonne chose qu'elle soit obligatoire dans les circuits juniors. Ça veut dire que d'ici à quelques années, ces gars-là vont s'habituer à cette pièce d'équipement et vont vouloir l'utiliser dans la LNH. Il y aura peut-être un règlement semblable à celui qui force tous les nouveaux venus depuis deux ans à porter le casque.»

Chez les joueurs interrogés, par contre, on écarte généralement la grille comme mesure valable. On parle avec beaucoup

plus de réceptivité de demi-casque en plexiglas qu'utilise Anders Kallur des Islanders de New York. Il s'agit d'un protecteur courbé qui protège le front et les yeux jusqu'au dessus des narines.

Larry Robinson qui ne porte même pas de casque protecteur, rejette l'idée du masque du revers de la main. Il l'a essayé l'an dernier après s'être fait blesser au nez et il a trouvé l'expérience inconfortable, pour ne pas dire pénible.

«Même le masque comme celui de Kallur ne vaut rien, dit-il. La vitre est si courte qu'elle ne peut prévenir à 100 pour cent les blessures à l'oeil comme celle que vient de subir Lafleur. S'il l'allongerait jusque sous le nez, il éprouverait des problèmes de vue. Mais le pire, c'est la vision. Tant la grille que la vitre créent des problèmes de perspective. Elles nuisent à l'ajustement du foyer pendant une fraction de seconde, juste assez pour te faire rater un jeu.»

Comme pour le casque, il faudra sans doute plusieurs années avant l'adoption générale pour ne pas dire complète du protecteur facial. La LNH n'a pas du tout l'intention d'édicter l'adoption obligatoire de pareil protecteur même si, sans être nombreux, certains accidents graves se sont produits depuis quelques années.

Il faudra probablement attendre qu'une vedette comme Guy Lafleur ou comme Wayne Gretzky perde un oeil avant que des pressions soient assez fortes pour qu'on agisse.

Gérez votre avenir avec un

REER* AUTOGÉRÉ

sans autres frais qu'un forfait annuel de \$75.

(10 transactions au maximum)

Régime enregistré d'épargne-retraite



Consultez votre courtier en valeurs ou faites appel à la SNF.

SOCIÉTÉ NATIONALE DE FIDUCIE



385 est. rue Sherbrooke Montréal H2X 1E5

Région de Montréal: 844-2050 De l'extérieur, sans frais 1 (800) 361-8625

LE HOCKEY DE LA LIGUE NATIONALE

MARDI
Los Angeles 0, Canadien 4
NY Rangers 6, Québec 3
Colorado 3, NY Islanders 9
Philadelphie 5, Minnesota 6
Toronto 3, St-Louis 5
Edmonton 3, Calgary 5
Washington à Vancouver

SAMEDI
Chicago à Canadien
Hartford à NY Islanders
Washington à Minnesota
Buffalo à Québec
Detroit à Pittsburgh
Vancouver à St. Louis
Boston à Colorado
Toronto à Edmonton

MERCREDI
Colorado 6, NY Rangers 4
Washington 5, Winnipeg 3
Detroit 3, Pittsburgh 1
Los Angeles 5, Buffalo 2
Boston 4, Chicago 2

DIMANCHE
Québec à NY Rangers
Philadelphie à Washington
Toronto à Calgary
Pittsburgh à Chicago
Minnesota à Buffalo

LUNDI
Calgary à Los Angeles
Boston à Winnipeg

VENREDI
Canadien 3, Hartford 1
NY Islanders 1, NY Rangers 3
Philadelphie 3, Winnipeg 4
Los Angeles à Calgary
Vancouver 2, Detroit 2
Boston à Edmonton

MARDI
Toronto à N.Y. Islanders
Canadien à Detroit
Vancouver à Colorado
Québec à St-Louis

CLASSEMENT

CONFÉRENCE PRINCE-DE-GALLES (Division Norris)

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Los Angeles	38	24	10	4	161	127	52
Canadien	38	21	13	4	163	110	46
Hartford	37	13	16	8	146	175	34
Pittsburgh	37	11	19	7	138	171	29
Detroit	37	10	19	8	119	149	28

(Division Adams)

Buffalo	36	18	9	9	144	113	45
Minnesota	35	18	9	8	135	111	44
Boston	36	13	16	7	132	128	33
Toronto	36	13	18	5	144	161	31
Québec	36	10	18	8	128	153	28

CONFÉRENCE CLARENCE CAMPBELL (Division Patrick)

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
NY Islanders	40	24	8	8	179	125	56
Philadelphie	39	24	10	5	150	106	53
Calgary	36	16	12	8	128	131	40
Washington	37	13	13	11	144	135	37
NY Rangers	39	14	20	5	141	158	33

(Division Smythe)

St-Louis	38	24	9	5	163	127	53
Vancouver	39	17	11	11	154	131	45
Colorado	38	13	19	6	134	160	32
Chicago	39	12	21	6	143	176	30
Edmonton	35	8	21	6	121	148	22
Winnipeg	38	3	28	7	116	188	13

CLASSEMENT GÉNÉRAL

(Les 16 premiers participent aux séries)

	Pts		Pts
1—NY Islanders	56	12—NY Rangers	33
2—St-Louis	53	13—Boston	33
3—Philadelphie	53	14—Colorado	32
4—Los Angeles	52	15—Toronto	31
5—Canadien	46	16—Chicago	30
6—Buffalo	45	17—Pittsburgh	29
7—Vancouver	45	18—Québec	28
8—Minnesota	44	19—Detroit	28
9—Calgary	40	20—Edmonton	22
10—Washington	37	21—Winnipeg	13
11—Hartford	34		

LES MENEURS

(Parties en fin de soirée non comprises)

Meneurs de la ligue				Autres du Canadien			
	B	A	Pts		B	A	Pts
Simmer, LA	39	28	67	Tremblay	14	25	39
Dionne, LA	28	38	66	Lafleur	12	26	38
Taylor, LA	23	38	61	Napier	15	14	29
Bossy, NYI	38	21	59	Houle	13	14	27
Rogers, Hart.	25	33	58	Gainey	13	14	27
Trottier, NYI	11	46	57	Lambert	11	16	27
Gretzky, Edm.	17	39	56	Acton	11	13	24
Federko, St-L.	15	39	54	Jarvis	9	13	22
Maruk, Wash.	27	22	49	Robinson	6	16	22
Barber, Phil.	26	21	47	Langway	7	14	21
P. Stastny, Qué.	15	32	47	Larouche	7	11	18
Shutt, Can.	21	24	45	Gingras	5	10	15
Carlyle, Pitts.	6	39	45	Wickenheiser	6	8	14
Richard, Qué.	26	18	44	Mondou	4	8	12
Nilsson, Cal.	16	28	44	Engbloom	1	9	10
Potvin, NYI	13	31	44	Savard	4	5	9
Kehoe, Pitts.	26	17	43	Lapointe	1	8	9
Howe, Hart.	13	30	43	Nilan	3	3	6
Gare, Buff.	23	19	42	Risebrough	0	4	4
Bourne, NYI	19	23	42				
Middleton, Bos.	13	29	42				
Boutette, Hart.	15	27	42				
Gartner, Wash.	20	20	40				
Salming, Tor.	5	34	39				
Smyl, Vanc.	17	21	38				

LIGUE JUNIOR MAJEURE DU QUÉBEC

DIMANCHE (Division Frank Dillio)						
	G	P	N	Bp	Bc	Pts
Hull 4, Québec 2						
Shawinigan 6, Sherbrooke 5						
MARDI						
Shawinigan 2, Sherbrooke 5						
Hull 3, T.-Rivières 6						
VENREDI						
T.-Rivières 6, Chicoutimi 9						
Laval 7, Québec 3						
DIMANCHE (Division Robert Lebel)						
Sherbrooke à Chicoutimi						
Shawinigan à Hull						

L'an 2000, comme si c'était hier!



■ L'an 2000 s'est terminé sur une bonne nouvelle. Le conflit qui opposait le syndicat des partisans du Canadien et les réseaux mondiaux de télévision payante en sont venus à une entente; et c'est le vice-président du Canadien, M. Guy Lafleur, qui a dévoilé au centre de presse de Montréal, le contenu de l'entente.

— Ainsi, a résumé M. Lafleur, un partisan recevra un salaire horaire de \$32 pour applaudir les joueurs d'Howard Grundman; les réseaux de télévision étaient sérieusement ennuyés par cette grève des partisans et plusieurs joueurs du Canadien se sont plaints de devoir jouer constamment dans un Forum désert.

Il était inévitable que les partisans et les réseaux de télévision en viennent à s'affronter; quand, en 1993, la Soirée du hockey et ses associés, les réseaux de télévision payante à domicile, ont décidé de rembourser le prix des billets d'entrée au Forum pour encourager les gens à venir applaudir leurs favoris, on ouvrait la porte à un marchandage. Saturé de sport sur les centaines de canaux de télévision à sa disposition, le partisan a senti sa valeur augmenter: il devenait un figurant essentiel tout autant que l'athlète pour la

qualité du spectacle de télévision. C'est une belle victoire pour le syndicat des partisans du Canadien qui recevront à l'avenir le salaire d'un figurant au cinéma.

Toujours dans le hockey, le directeur général du Canadien, le septuagénaire Irving Grundman, également président, relationniste et dépisteur en chef de l'équipe a annoncé que Howard Grundman jr avait été embauché comme responsable des statistiques chez le Canadien: «Je sais que Howard jr n'a que 14 ans, mais il ne faut pas voir un cas de favoritisme dans ce choix. Howard jr est compétent et je serai plus sévère pour mon petit-fils que pour quiconque», a déclaré M. Grundman. Le coach du Canadien, Howard Grundman senior s'est dit heureux; la nomination d'Howard jr porte à neuf les membres de la famille Grundman travaillant au Forum.

«Nous sommes confiants de remporter notre première Coupe Stanley depuis 1979», a déclaré M. Grundman, grand-père.

Si le conflit opposant le Canadien et ses partisans est réglé, rien ne laisse entrevoir un règlement rapide entre l'ordinateur en chef des Expos et les ordinateurs de services. L'ordinateur

central, qu'on surnomme Youppi II, a remplacé depuis six ans déjà l'ancien gérant des Expos, Gary Carter, et depuis, l'équipe a rasé deux titres mondiaux aux dépens des explosifs Bombardiers d'Hiroshima, de la ligue Nationale de l'Extrême-Orient.

L'ordinateur-gérant des Expos a eu nettement l'avantage sur son vis-à-vis japonais en exigeant malgré des données incomplètes, un vol de but en neuvième manche: «J'ai beau ne pas avoir la renommée d'un F-1770 Sony, je calcule vite quand c'est le temps», a cliqueté Youppi II.

Les ordinateurs de services, qui servent de coaches au troisième et premier but, sont beaucoup plus modernes et complexes que le vétéran Youppi II, un modèle Panasonic vieux de huit ans déjà. Et certains soirs particulièrement humides, les relais entre le dug-out et les buts se font avec difficulté. Nous ne connaissons pas ces problèmes si le gouvernement du Québec se décidait à finir le toit du stade Drapeau; le premier ministre Marcel Aubut est beaucoup trop occupé à préparer son référendum sur la nouvelle constitution pour prendre une décision finale concernant le stade Drapeau; il faudra donc encore une fois

colmater toutes les fissures et crevasses qui traversent le stade et continuer d'interdire l'accès du stade aux partisans des Expos. Les enregistrements d'applaudissements et de huées qu'on fait jouer pendant les matches ne remplaceront jamais les vrais cris et les vraies huées d'une foule bien gelée.

On prévoit que deux milliards d'amateurs suivront à la télévision le combat de championnat opposant Sugar Ray Leonard Jr, bien connu pour les commerciaux de Seven Up qu'il faisait avec son père il y a vingt ans et l'espoir québécois, Jimmy Hill-ton.

Le promoteur Gilles Néron, un ancien technocrate du gouvernement québécois jusqu'aux élections de 1985, espère réaliser des profits de plusieurs centaines de millions de dollars. Les deux boxeurs porteront des casques avec grille leur protégeant totalement visage et tête et des combinaisons en polystyrene; le nouveau matériau employé par les marines américains pour se protéger la poitrine contre les tirs de bazooka. Les deux hommes porteront aussi gants de plumes et collottes roses au moment d'entreprendre le combat. «Le seul homme en danger dans l'arène sera l'arbitre», a commenté M. Néron, bien connu pour ses campagnes contre la violence dans le temps du far-north québécois.

Comme d'habitude, deux journalistes de LA PRESSE seront présents dans le studio de télévision de New York; vous pourrez lire le reportage de LA PRESSE sur vos écrans de télévision dès minuit. En pesant sur la touche 24 de votre télé-sélecteur, vous pourrez obtenir une photocopie de l'article. En pesant sur la 32; votre compte sera débité au service de comptabilité du journal.

Le match de ce soir entre le Canadien de Montréal et les Lords de Londres commencera à minuit pour permettre sa diffusion en Europe en période de pointe; les figurants sont priés de se rendre au Forum pour 11 heures. La description du match sera faite par le vétéran Claude Quenneville. Dès la fin des quatre quarts réguliers, tous les ordinateurs domestiques dont le numéro d'immatriculation commence par la série 007 pourront entrer en contact avec l'ordinateur central de la Soirée du hockey pour le choix des étoiles. Et on demande aux figurants de ne pas oublier leur laissez-passer réguliers puisque le couvre-feu sera imposé sur toute la ville, à compter de neuf heures, heure où la pénurie d'énergie oblige l'administration municipale à éteindre toutes les lumières.

Pour le reste, rien n'a changé; les joueurs se plaignent des saisons trop longues, les propriétaires se lamentent des salaires trop élevés, les réseaux de télévision soutiennent que le calibre de jeu a trop baissé, les journalistes exigent la semaine de travail de deux jours, le prix de l'énergie oblige les équipes à disputer quatre matches de suite dans la même ville avant de reprendre la fusée et le syndicat des joueurs entend obtenir des entractes de quarante minutes, avec bains tourbillons et massages japonais entre les périodes, pour la saison 2001-2002.

Ah le bon vieux temps des années 80!



Youppi II, l'ordinateur en chef, qui dirigerait les Expos en l'an 2000.

Les Rangers ont surpris les Islanders

D'après UPI ■ Dave Maloney a marqué deux buts en avantage numérique, dont celui de la victoire à 6.13 du troisième engagement, hier soir alors que les Rangers de New York ont mis fin à une série de dix matches sans défaite des Islanders de la même ville en les battant 3-1.

Le jeu de puissance des Rangers, classé au dernier rang de la ligue Nationale de hockey, a réussi à renaitre devant le club qui affiche la meilleure performance dans ce département.

Clark Gillies, profitant d'une punition annoncée aux Rangers, a donné les devants aux Islanders 1-0 en déjouant Doug Soetaert sur un lancer du poignet de 20 pieds à 18.47 de la deuxième période.

Les Rangers, qui ont préconisé un échec avant tenace pendant tout le match, ont répliqué moins

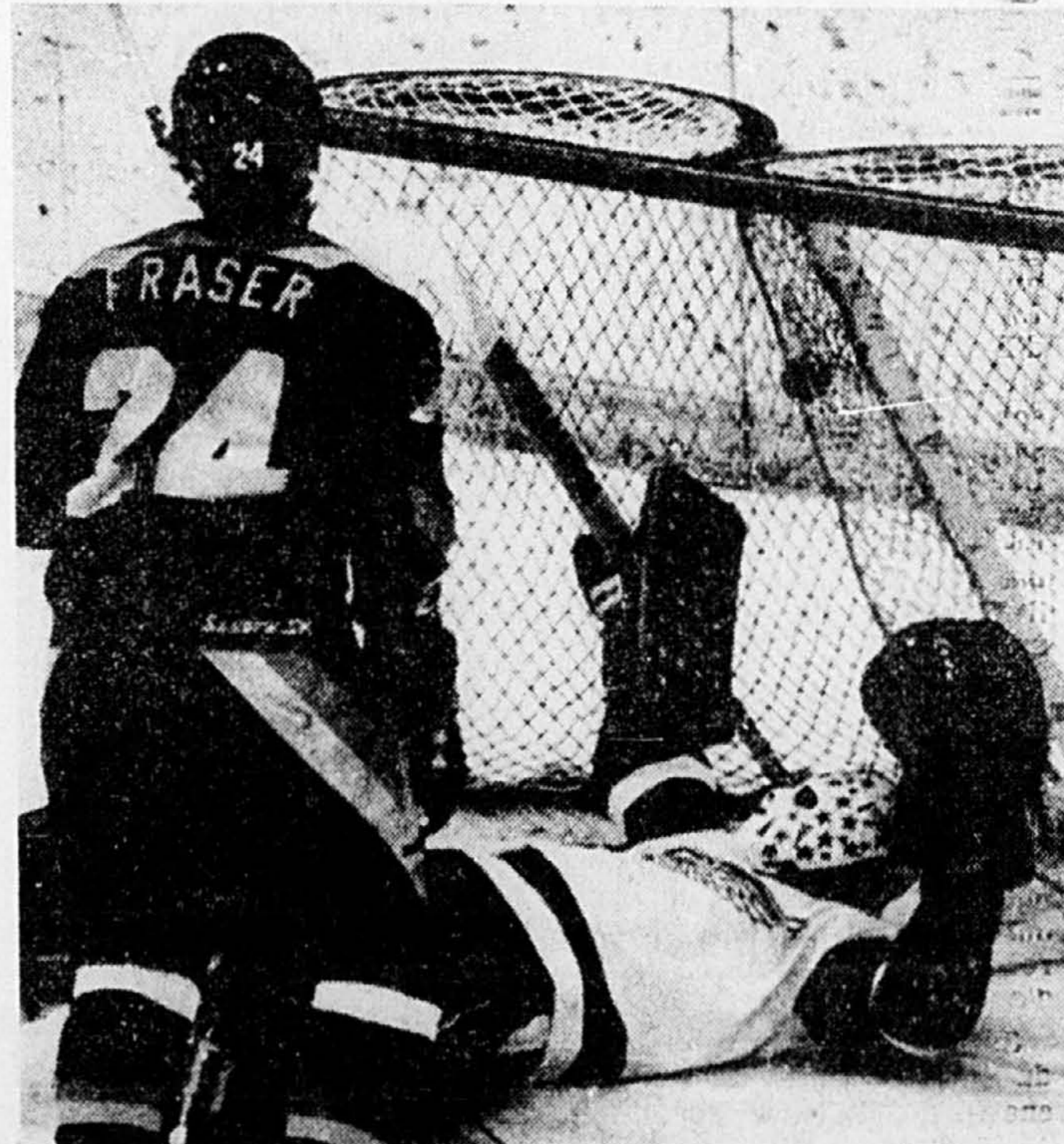
d'une minute plus tard quand Anders Hedberg a fourni une passe à Maloney, qui a déjoué Glenn Resch sur un lancer frappé entre les deux jambes. Le but s'est produit avec 15 secondes à faire dans la période.

Maloney a réussi son autre but pendant une punition à Denis Potvin à 4.18 du troisième tiers.

Steve Vickers a ajouté un but dans un filet désert avec 11 secondes à faire dans le match.

Par ailleurs à Detroit, Curt Fraser a marqué son 17e but de la saison tôt en troisième période pour permettre aux Canucks de Vancouver d'arracher un verdict nul de 2-2 aux Red Wings.

Fraser a déjoué Gilles Gilbert sur un lancer voilé de 35 pieds, assurant ainsi aux Canucks en un cinquième match nul en huit rencontres.



Les Canucks de Vancouver semblent bien avoir compté sur ce jeu mais il n'en est rien, la rondelle se trouve en effet derrière le filet défendu par Gilles Gilbert des Red Wings de Detroit. Téléphoto PA

LES NORDIQUES FACE AUX SABRES CE SOIR

Des difficultés avec le froid!

■ QUÉBEC — Les Sabres de Buffalo sont arrivés hier à Québec dans l'intention bien évidente de pourfendre les froids Nordiques ce soir, ne serait-ce que pour venger leur échec de 5-2 de mercredi contre les Kings de Los Angeles.

FRANÇOIS BÉLIVEAU

Les froids Nordiques, parce que ceux-ci risquent sans doute la congélation, à rester oisifs comme ils le font par ces grands froids. Les Nordiques n'ont pas joué depuis mardi, et ils n'ont disputé que deux matches au cours des dix derniers jours, soit depuis leur demi-Waterloo de 2-2 face au Canadien, le 23 décembre. Ce n'est rien pour maintenir en bon état le niveau de l'huile dans les articulations.

Après ce fameux match nul de 2-2, les Nordiques ont été successivement secoués 6-4 par les Pingouins à Pittsburgh et 6-3 par les Rangers de New York, devant une belle foule de partisans au Colisée.

Et maintenant, c'est la visite des puissants Sabres, cinquièmes au classement général, troisièmes pour les meilleures moyennes défensives, sixièmes du circuit au niveau offensif... Le gros Gilbert Perreault, Danny Gare qui explose facilement par des «réussites», le Noir Tony McKegney avec déjà 16 buts, Derek Smith et André Savard, toujours efficaces devant un gardien adverse.

«Nous venons de franchir une importante étape, la mi-saison, même si nous n'avons pas encore disputé 40 matches. Nous venons de passer le temps des Fêtes, et le passé de devrait plus nous intéresser, nous dérange», philosophaient l'instructeur Michel Bergeron, hier.

«Quand les Fêtes arrivent, ça dérange toujours un peu les joueurs. Je sais, c'est la même chose pour les autres clubs. Mais nous avons surtout été fortement démoralisés par ce match contre le Canadien. Leur but à quatre secondes de la fin nous a fait très mal. Nous avons travaillé si fort jusque-là. Et ce but a eu des répercussions sur les deux matches suivants.»

Bergeron veut être optimiste. «Mais nous n'attendons pas

notre prochaine partie contre Montréal, le 10 janvier au Forum, pour nous reprendre. C'est maintenant que nous devons réagir. Avant-hier, j'ai rencontré mes joueurs individuellement. Et hier matin, nous avons eu un long meeting tous ensemble avant de sauter sur la glace pour un solide entraînement d'une heure et demie. Nous devons faire face à la réalité. Nous nous sortirons nous-mêmes de nos problèmes. Nous avons joué deux matches en dix jours et

nous entreprenons maintenant une série de quatre rencontres en cinq jours. Tous des gros matches.»

Et là, Bergeron revient aux vieux clichés: «C'est un gros calendrier qui nous attend. Buffalo au Colisée. Le lendemain à New York contre les Rangers. Mardi à St. Louis et mercredi à Buffalo avant de finir la semaine contre le Canadien à Montréal. Nous allons donc prendre ça match après match sinon ce

calendrier va nous paraître trop gros...»

C'est le gardien Michel Plasse qui sera devant le filet des Nordiques ce soir. Demain à New York, Ron Grahame sera à l'oeuvre.

«Il s'est bien adapté à l'équipe et en deux matches jusqu'à maintenant, Grahame a fait du très bon boulot à mon avis, commente encore Bergeron. Il s'est fait des amis dans l'équipe, il a été bien accepté.»



Avec des gardiens comme Robert Sauvé et Don Edwards, avec Jacques Cloutier qui attend sa chance dans les mineures, les Sabres de Buffalo possèdent une des défensives les plus solides de la ligue. Les Nordiques pourront le constater dès ce soir au Colisée.

LES ROYALS EN 7^e PLACE

Les Suédois champions

■ Surprise germanique! Ou débandade canadienne? Possiblement une combinaison de ces deux éléments qui ont donné comme résultat une victoire de 7-6 des représentants de l'Allemagne de l'Ouest, le pays hôte, sur les Royals de Cornwall, les représentants canadiens, hier au championnat mondial de hockey junior.

Les Royals ont terminé ce tournoi sur une fort mauvaise note en subissant deux revers dans la ronde consolation après avoir été éliminés de la course aux médailles. Ils ont encaissé un revers de 7-3 face aux Américains le dernier jour de l'année 1980 avant de subir, hier après-midi, ce revers face aux Allemands.

On suppose que Dale Hawerchuck a encore été à la base des succès offensifs des Canadiens car les agences de presse ont passé sous silence le nom des compteurs de ce match. Ils ont préféré s'attarder aux succès de l'équipe nationale de la Suède qui a remporté son premier titre mondial dans la catégorie junior en défaisant difficilement l'Union Soviétique 3-2. Les recruteurs de la ligue Nationale, présents à ce championnat, ont sûrement pris de nombreuses notes au cours de ce tournoi.

Au cours de la dernière journée, la Finlande a mérité un verdict nul de 6-6 face à la Tchécoslovaquie tandis que les Américains défaisaient facilement les Autrichiens 7-2.

Les Suédois devançant donc les Finlandais (médaille d'argent), l'Union Soviétique (médaille de bronze), la Tchécoslovaquie, la RFA, les Etats-Unis, le Canada (un décevant septième rang) et finalement l'Autriche qui sera reléguée au groupe B l'an prochain.

Les Suédois ont possiblement remporté le championnat mondial quand ils ont défait les représentants de la Finlande 2-1 lors du dernier match de la poule A. Lors d'un tournoi regroupant ces deux pays, l'Union Soviétique et la Tchécoslovaquie au début du mois de décembre, les Finnois l'avaient emporté. Même si les Soviétiques demeurent toujours l'équipe à vaincre en compétition internationale, les Finnois représentaient certes une opposition de premier calibre. Le défenseur Heikke Leime, qui avait évolué avec le Junior de Montréal l'an dernier, jouait d'ailleurs pour cette formation.

Bref, un retour au pays difficile pour les joueurs des Royals pour qui le tournoi se termine en queue de poisson. Les équipes canadiennes devront s'y résigner à l'avenir. Pour se présenter à des compétitions internationales, il faudra aligner la meilleure équipe possible et jouer d'une longue préparation... à moins de vouloir y faire de la figuration.

LES RANGERS LE TALONNENT

Brooks quitte la Suisse

■ DAVOS, Suisse (UPI) — Herb Brooks, l'instructeur de l'équipe de hockey des Etats-Unis qui a connu la gloire en battant celle de l'Union Soviétique aux Jeux olympiques de Lake Placid, a abandonné hier l'équipe de Davos, en Suisse, avec laquelle il travaillait depuis septembre dernier.

Brooks a déclaré que des impératifs d'ordre économique le forçaient à retourner aux Etats-Unis. Son épouse révélait par

ailleurs qu'outre les offres venant du domaine du hockey nord-américain, une station de télévision du Minnesota est intéressée à l'engager commentateur.

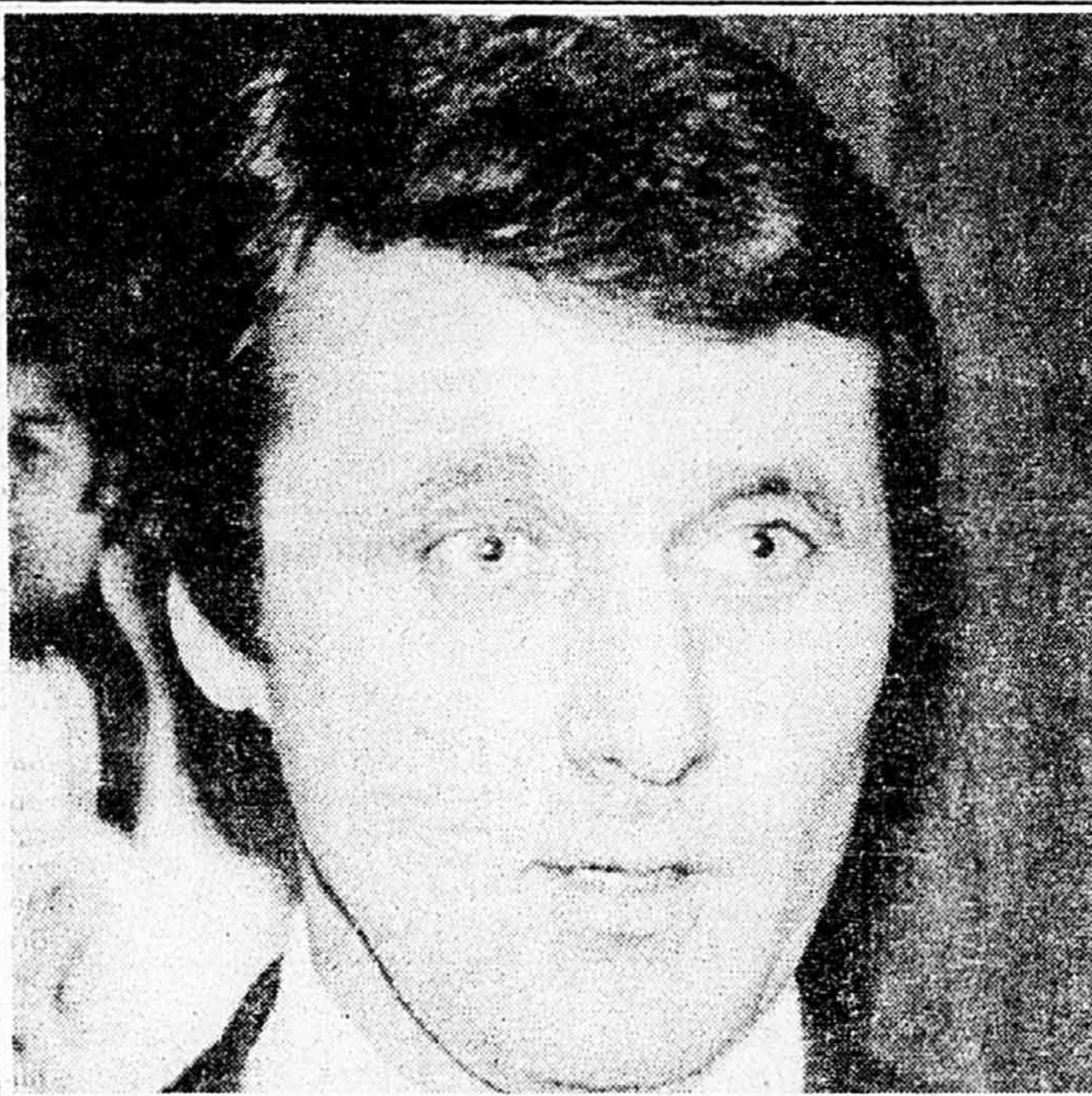
On se souvient que Brooks s'était rendu en Suisse pour y signer un contrat avec les dirigeants du club de Davos immédiatement après la surprenante victoire de sa jeune équipe sur les Soviétiques. Les Rangers de New York ont depuis fait quel-

ques démarches et il est possible que Brooks se joigne à l'équipe aujourd'hui pilotée par son ex-assistant avec l'équipe olympique américaine, Craig Patrick.

Patrick a d'abord occupé le poste de directeur des opérations avec les Rangers, jusqu'à ce que Fred Shero soit remercié en novembre. Les Rangers ont garanti à Patrick le poste d'instructeur jusqu'à la fin de la présente saison, mais la rumeur veut que Herb Brooks soit engagé comme second et qu'il devienne instructeur-chef la saison prochaine.

Les Rangers ont déjà tenté de libérer Brooks de ses engagements avec l'équipe suisse, mais devant l'excellent début de saison que l'équipe new-yorkaise a connu, la direction s'est contentée de faire confiance à Patrick.

En Suisse, le Davos se retrouvait en avant-dernière position malgré des efforts de Brooks et l'instructeur américain s'est maintes fois plaint de l'attitude de ses joueurs.



Herb Brooks serait prêt à reconsidérer les offres des Rangers de New York. téléphoto UPI

Tremblay revient avec les Leafs

■ EDMONTON (PC) — Dans l'espoir de sortir d'une léthargie de cinq revers en six matches, les Maple Leafs de Toronto ont rappelé le jeune gardien Vincent Tremblay, 21, du Nouveau-Brunswick, de la LAH, pour affronter les Oilers d'Edmonton ce soir.

«Les rapports sont élogieux à son endroit dans la LAH cette saison», a dit l'instructeur des Leafs Joe Crozier. Aussi, nous voulons le voir à l'oeuvre dans la LNH. Aussi, nous ne le rappelons pas pour s'asseoir sur le banc et il participera à une couple de matches.»

Les Leafs ont retourné le gardien Curt Ridley au Nouveau-Brunswick, mais alignent toujours trois gardiens avec Jim Rutherford et Jiri Crha.

Crha a bien joué dans ses deux derniers matches, mais le Tchèque n'a pu tenir le coup régulièrement cette saison et a besoin d'aide.

On a alors obtenu Rutherford du Detroit, mais il sera peut-être encore le troisième gardien. Pour sa part, Rutherford ignore tout des plans du club, si ce n'est que Crozier lui a dit que Tremblay serait mis à l'essai.

«Je ne tiens pas à jouer les seconds violons une autre fois, a ajouté Rutherford. Aussi, j'attendrai une semaine avant de demander des questions précises afin d'obtenir des réponses précises également.»

Tremblay avait impressionné à l'entraînement, mais les Leafs lui avaient préféré Ridley et Crha.

«J'imagine qu'ils me donneraient une chance et je me suis préparé en conséquence», a dit Tremblay.

Quatrième choix des Leafs au repêchage amateur en 1979, l'ex-gardien des Remparts de Québec, de la LJM, a joué à Toronto et au Nouveau-Brunswick la saison dernière, ne participant qu'à 23 matches, dont 10 avec les Leafs.

Il a joué souvent cette saison et a été loin de se plaindre.

«Cela m'a redonné confiance et m'a aidé à corriger mes défauts avec l'aide de l'instructeur Doug Carpenter au Nouveau-Brunswick, lequel instructeur a déjà permis à Rick Lacroix de rejoindre les rangs des Flyers de Philadelphie dans la LNH.»



Joe Crozier, l'instructeur des Maple Leafs de Toronto, n'entend pas laisser moisir le gardien Vincent Tremblay au bout du banc.

SOCCER

Le Brésil, un nouvel obstacle pour l'Argentine

■ MONTEVIDEO (AFP) — Trois jours après sa fantastique victoire sur la RFA, l'Argentine va retrouver le Brésil, demain au stade Centenario de Montevideo. Un nouvel obstacle sur le chemin de la finale du Mundialito, d'autant plus dangereux que les Argentins n'arrivent plus à battre cet adversaire brésilien.

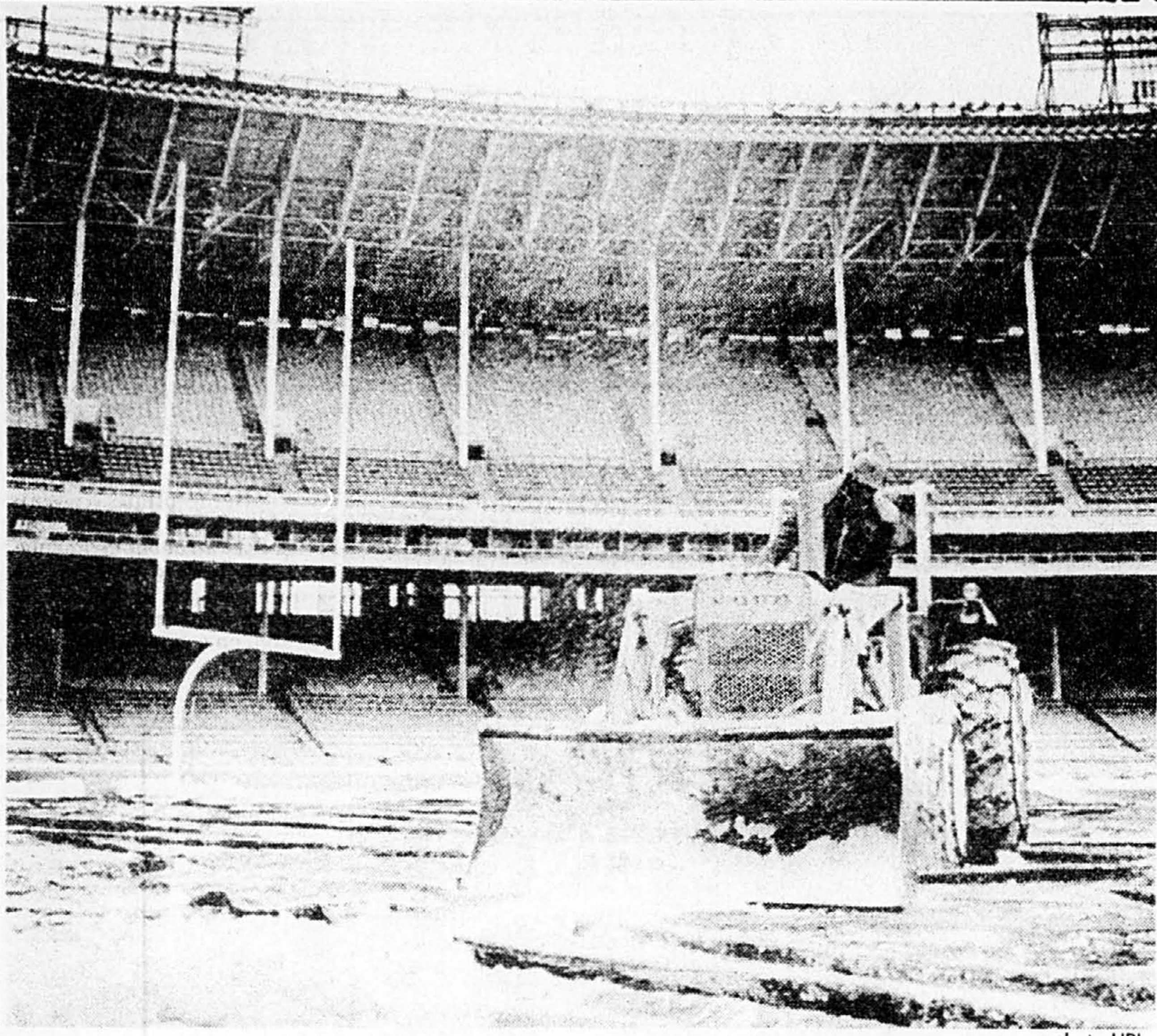
Lors des huit dernières rencontres entre les deux pays, le Brésil n'a pas connu une seule fois la défaite. Aujourd'hui pourtant, les hommes de Cesar Luis Menotti affichent une telle forme, et se montrent si déterminés qu'une défaite paraît fort improbable. D'autant que les Brésiliens, sans doute privés de deux de leurs meilleurs joueurs, Socrates et Serginho, tous deux blessés, sans parler bien sûr de l'absence de Zico, se présenteront considérablement diminués.

Depuis 1970, et sa troisième victoire en coupe du Monde, le Brésil n'a cessé de régresser.

Avec le départ de leurs vedettes, et de Pelé en premier lieu, les Brésiliens ont marqué peu à peu le pas pour connaître de graves problèmes, après un championnat du monde 78 en demi-teintes, et cela malgré une troisième place.

La descente aux enfers peut prendre fin si l'équipe de Tele Santana parvient enfin à reprendre confiance en obtenant un bon résultat face à l'Argentine. L'entraîneur brésilien en est conscient: «Nous jouerons contre l'Argentine sans crainte, avec le désir de l'emporter. Il n'y aura pas de tactique spéciale pour contrer Maradona. Chaque joueur argentin représente un danger, et pas seulement Diego. Notre seul souci sera de marquer des buts, car, pour nous, une victoire est vitale.»

L'Argentine, toutefois, attend trop du Mundialito, pour confirmer son titre de 1978, et assoier son prestige, pour rater le rendez-vous de demain face au Brésil.



Avant que les béliers de l'offensive et de la défense n'envahissent le terrain pour le match éliminatoire entre les Browns et les Raiders d'Oakland, un bélière mécanique s'affairait hier à déneiger la surface du stade municipal de Cleveland.

photo UPI

Trois duels à suivre dans la LNF

■ (AP) — Trois duels intéressants auront lieu au cours de la fin de semaine lors des demi-finales de conférences de la ligue Nationale de football.

Aujourd'hui, la superbe défensive des Bills de Buffalo fera face à l'explosive attaque aérienne des Chargers de San Diego. Puis, demain, l'excellente première ligne défensive des Raiders d'Oakland se mesure aux Browns de Cleveland, les seuls survivants de la rude division Centrale de la Conférence Américaine, et les jeunes Falcons d'Atlanta seront opposés aux expérimentés Cowboys de Dallas. Et il y a également une rencontre entre les Eagles de Philadelphie et les Vikings du Minnesota, aujourd'hui.

Les Vikings sont les parents pauvres des éliminatoires avec leur fiche de neuf gains et sept revers. Mais les Vikings ont remporté le championnat de la division Centrale de la Conférence Nationale et ont ainsi mérité le droit de participer aux matches d'après-saison.

Quant aux Eagles, ils ont été la première formation de la ligue à mériter une participation aux séries, et leur dossier de 12 gains et quatre défaites fut le meilleur de la Conférence Nationale, avec ceux des Cowboys et des Falcons.

Statistiquement parlant, il semble bien que les deux équipes ne sont pas du même calibre, mais les Vikings présentent des atouts sérieux. Ils ont, entre autres, une attaque aérienne qui a conservé une moyenne de 230,5

verges par match, ce qui leur confère le premier rang de la Conférence Nationale à ce chapitre.

De plus, aucun quart-arrière participant aux séries de la NFC n'a complété plus de passes (299), ni accumulé plus de verges dans les airs que celui des Vikings, Tommy Kramer.

Le momentum

Il faut également souligner que si le momentum à une certaine importance dans ces séries, les Vikings auront sûrement l'avantage. Ils ont gagné six de leurs

huit derniers matches et trois de leurs quatre derniers. Quant aux Eagles, ils ont perdu trois de leurs quatre derniers affrontements, après s'être façonnés un dossier de 11 gains et un seul revers.

Les Eagles peuvent également compter sur un excellent quart-arrière du nom de Ron Jaworski, surnommé «Le fusil polonais». Il a amassé des gains aériens de 3,529 verges et a lancé 27 passes de touché. Ces équipes en seront à leur deuxième rencontre de la saison, les Eagles l'ayant emporté de façon convaincante, 42-7, dans la

deuxième semaine du calendrier régulier.

L'autre match à l'affiche aujourd'hui semble beaucoup mieux équilibré. L'offensive des Chargers a dominé la ligue tandis que la défensive des Bills est la meilleure du circuit. Défensivement, les Chargers ont réussi 60 sacs du quart, alors que la ligne offensive des Bills n'en a accordé que 20.

Le quart-arrière des Chargers, Dan Fouts, a établi une nouvelle marque de la ligue au chapitre des gains aériens, pour une deuxième année consécutive, avec 4,715 verges, et San Diego compte également dans ses rangs trois receveurs de passes qui ont chacun accumulé plus de 1,000 verges en gains cette saison, soit Kellen Winslow, Charlie Joiner et John Jefferson.

L'offensive des Bills repose quant à elle sur les épaules du demi recrue Joe Cribbs, qui a amassé 1,178 verges au sol cette saison.

Surprenants Falcons

Cleveland a remporté son premier titre de la division Centrale depuis 1971. Avec l'élimination du Houston et de Pittsburgh, les Browns sont les seuls survivants de ce que les experts considèrent comme la division la plus équilibrée de la ligue.

Le quart-arrière Brian Sipe a passé pour des gains de 4,132 verges et il est seulement le troisième quart de l'histoire de la LNF à atteindre le cap des 4,000 verges en une saison. Les autres sont Fouts, qui a réussi l'exploit à chacune des deux dernières saisons, et Joe Namath.

Pour leur part, les Raiders ont pris le deuxième rang de la conférence au chapitre des sacs du quart, avec 54 et ont terminé deuxième au niveau de la défensive. Ils ont également dominé la ligue avec 35 interceptions, dont 13 par le demi de coin, Lester Hayes.

De toutes les équipes participant aux séries, les Falcons d'Atlanta constituent peut-être la plus grosse surprise. Après une saison de 6-10 en 1979, les Falcons présentaient un dossier de 3-3 après six matches, en 1980, puis ont gagné neuf parties consécutives, pour mériter le premier titre de division de leur histoire.

D'autre part, l'attaque multidimensionnelle des Cowboys fera face à la jeune et talentueuse défensive des Falcons. Les Falcons ont trois recrues à la défensive, soit les seconds Al Richardson et Buddy Curry ainsi que le demi de coin Kenny Johnson.

DANS LA LHJMQ

Une deuxième moitié de saison prometteuse

■ Le rendement des équipes de la ligue Majeure au cours du mois de décembre promet un calendrier où les revirements de situations peuvent être nombreux en deuxième moitié de la saison. Ce ne sont pas les équipes de tête qui ont dominé au cours du dernier mois de l'année 1980 et la lutte est prometteuse pour la deuxième tranche de la saison.

ROBERT BOUSQUET

Les Draveurs ont constitué la grande surprise de ce dernier mois. Un mois où les joueurs ont été sérieusement perurbés par des rumeurs de vente de l'équipe. Défensivement, la formation trifluvienne s'est ressaisie, plusieurs éléments relativement silencieux se sont affirmés à l'offensive. Encore plus intéressant pour les partisans de cette équipe, deux bonnes transactions réalisées à la toute fin du mois ont permis un meilleur équilibre et les Draveurs s'avèreront de coriaces adversaires en seconde tranche.

Les joueurs du Junior de Montréal ont causé quelques surprises eux aussi. Bien que privé des services de François Lecomte pour quelques matches, l'offensive se montrait opportuniste tandis que le gardien Jeff Barratt s'imposait comme le premier gardien de l'équipe. Malgré les nombreux joueurs blessés de cette formation, l'instructeur Pierre Creamer a su guider un groupe de joueurs travaillants vers une fiche inespérée. Il lui faut cependant remercier l'aillier Denis Cyr qui a étalé ses talents de marqueur à 15 occasions en neuf matches seulement, dont deux fois en prolongation. Une défensive qui a permis en moyenne moins de quatre buts par rencontre a valu à l'équipe de remporter les cinq matches qui se sont terminés par la marge d'un but.

Il faut relever également la performance défensive des Saguenéens de Chicoutimi qui n'ont accordé que 28 buts en neuf rencontres. Alors que l'offensive demeurait spectaculaire et explosive, la défensive contrairement à la majorité des charges ennemies.

Parmi les équipes qui ont présenté les pires dossiers au cours de ce mois, il sera intéressant de surveiller la performance des Remparts de Québec qui ont transformé leur formation vers la fin de décembre. L'instructeur Gaston Drapeau a misé sur des vétérans et cette formation est maintenant la plus expérimentée à l'offensive.

Malgré un différentiel de -2, les Voisins de Laval n'ont pu remporter que deux victoires en huit rencontres. Ils possèdent cette coûteuse main de laisser filer la victoire dans les matches serrés. Leur fiche d'une victoire

et neuf revers dans les rencontres où un but fait la différence est fort révélatrice. Quant aux Olympiques de Hull, il leur faut retrouver le rythme du début de la saison alors que l'équipe avait connu une série de neuf matches consécutifs sans revers, un sommet dans la ligue cette saison. Tout indique que le défenseur Benoît Chabot terminera la saison avec les Olympiques. Il est également assuré que le centre Michel Galarneau ne reviendra pas avec eux cette saison.



Denis Cyr... 15 buts en 9 matches pour le Junior de Montréal.

Fiche en décembre

	G	P	N	Bp	Bc	Pts
T-Rivières	8	2	1	57	43	17
Montréal	7	2	0	41	35	14
Sherbrooke	7	4	0	52	47	14
Chicoutimi	6	3	0	45	28	12
Sorel	4	4	2	38	40	10
Cornwall	4	5	1	49	42	9
Shawinigan	4	7	0	43	53	8
Québec	3	6	2	33	45	8
Laval	2	6	0	37	39	4
Hull	2	8	0	33	55	4

BILES DIRIGERA LES OILERS

Bum Phillips approuve le choix de son successeur

■ HOUSTON (AP) — Les Oilers de Houston, de la Ligue nationale de football, ont annoncé hier la nomination d'Ed Biles, coordonnateur de leur défensive, au poste d'instructeur en chef en remplacement de Bum Phillips.

Biles a aussitôt indiqué qu'il allait mettre l'accent sur l'offensive et qu'Earl Campbell ne sera plus seul à porter tout le poids de l'attaque.

Il a ajouté qu'il avait l'intention d'engager un coordonnateur de l'offensive, mais qu'il prendrait tout son temps pour en faire le choix.

Pour sa part, Phillips a demandé aux amateurs de Houston d'accepter comme lui son congédiement par le propriétaire Bud Adams...

«Je n'ai été que congédié et non tué, a dit Phillips hier, lors d'une conférence de presse qui a mis fin à son séjour de six ans à la barre des Oilers. Au lieu de regarder en arrière, que les gens regardent vers les six prochaines années.

«J'ai obtenu toutes les chances de la part d'Adams ici, mais je ne me suis pas rendu assez loin.»

Par ailleurs, il a approuvé la nomination subséquente de son adjoint Biles, «que je considère comme le meilleur choix dans les circonstances».

Phillips songe à diriger les Saints de la Nouvelle-Orléans même si la direction du club ne l'a pas encore pressenti.

«La situation est bonne là-bas, car leur programme est plus avancé que celui des Oilers à mon arrivée ici. Toutefois, j'attendrai d'abord leur appel afin de n'embarrasser personne.»

UNE MALADIE INFECTIEUSE DES LIÈVRES

Les dangers de la tularémie

garde, puisque la chasse était permise à la mi-septembre. Par la suite on retardait d'une semaine la période permettant de chasser ce léporidé.

Précisions de biologistes

Cette année, les biologistes de la région de Noranda à l'emploi du ministère concerné se sont penchés sur le sujet et nous ont fourni récemment plusieurs précisions relatives à la tularémie.

La plupart d'entre nous avons toujours considéré le lièvre comme unique porteur de cette maladie infectieuse, du fait que le domaine cynogénétique nous concerne beaucoup plus que d'autres. Pourtant la tularémie affecte plusieurs espèces d'oiseaux et mammifères, qui peuvent eux aussi la transmettre à l'homme. Les rongeurs tels le castor et le rat musqué peuvent très bien s'intégrer aux animaux mentionnés.

Chez l'homme, cette maladie se traduit par une température élevée, des maux de tête, des frissons, de la transpiration, des nausées, des vomissements et des douleurs généralisées. Après avoir manipulé la carcasse ou la peau d'un tel animal, si une personne ressent des maux semblables à ceux de la grippe, celle-ci

devrait sur-le-champ consulter un médecin!

Comment l'homme peut-il en être atteint?

S'il y a de petites taches blanches sur le foie ou la rate d'un lièvre abattu ou capturé au collet, vous avez affaire à un animal souffrant de tularémie.

Cette maladie peut alors être transmise à l'homme de diverses façons. Par inoculation, lorsqu'une personne est piquée par un insecte, qui préalablement a piqué un animal porteur.

On peut aussi en être affecté par ingestion, c'est-à-dire, lorsqu'une personne boit de l'eau ou de la glace ayant été contaminée par la carcasse ou les excréments d'un animal infecté. Elle se transmet aussi en consommant la viande non suffisamment cuite de bêtes contaminées.

Seulement qu'à toucher la fourrure, les organes, le sang ou les excréments d'un tel animal peut servir à transmettre la maladie. Par une petite coupure ou une égratignure à la main, par une éraflure infligée sur les os de l'animal au moment de l'éviscération, les bactéries peuvent intégrer l'organisme humain. Même se frotter les yeux avec des doigts souillés ou infectés peut avoir des conséquences funestes.

Précautions à prendre

- Lorsque vous éviscerez un lièvre, portez des gants de caoutchouc.
 - Humectez la fourrure de l'animal, pour éviter de respirer la poussière, qui pourrait même transmettre la maladie.
 - Lavez-vous bien les bras et les mains après avoir manipulé le lièvre. Les désinfecter serait une bonne suggestion.
 - Une bonne cuisson élimine tous les dangers de contamination.
- Mais ne prenez pas panique aujourd'hui, puisque cette rubrique se veut d'information et non la déclaration d'une épidémie de tularémie. Rares sont les cas qui nous ont été rapportés, ce qui nous permet de vous encourager à chasser le lièvre, puisque la saison est excellente.

Nous répétons que le lièvre bien cuit n'offre aucun danger à la consommation!

Réunion générale de la ZEC Lesueur

Dimanche le 1er février prochain, les membres actifs de la ZEC Lesueur sont convoqués à 14 heures pour la réunion annuelle de cette ZEC, au sous-sol de l'église, 244, 12e avenue, Ferme-Neuve, Qué.

L'ordre du jour leur sera distribué à l'entrée de la salle d'audience.



Tout au long de ces routes sylvestres, le lièvre abonde. Toutefois plusieurs s'inquiètent de la valeur de sa chair, ainsi que des dangers de la tularémie. Nous tentons aujourd'hui de vous en faire connaître un peu plus à ce sujet.



Jean Pagé (collaboration spéciale)

■ Lorsque les lièvres sont abondants, ce qui semble prévaloir cette année, plusieurs personnes nous écrivent pour obtenir des renseignements concernant cette maladie infectieuse qu'est la tularémie.

Cette inquiétude est bien normale, puisque des saisons de chasse ont déjà été modifiées à ce sujet.

Je me souviens d'ailleurs d'une période où le Dr Maurice Mercure était responsable du Service de la Santé de la Cité de Montréal, ce dernier s'était alors opposé de façon catégorique, à ce que la saison de chasse au lièvre débute de façon aussi hâtive. Les raisons invoquées dans sa demande étaient fort simples: les sources de contamination étaient accentuées, puisque les lièvres, porteurs de cette maladie, étaient beaucoup plus nombreux lorsque la température était chaude.

Au début, le ministère des Loisirs, de la Chasse et de la Pêche n'apportait aucune forme de considération à cette mise en

LA COURSE AUTOMOBILE EN 1980

Formule Un: une chaude lutte hors des circuits !

PARIS (AP) — Les événements importants de 1980, dans le domaine de la formule un, se sont déroulés hors des circuits et des stands.

L'année a en effet été «empoisonnée» par la lutte sans merci qui a opposé la Fédération Internationale (GKF. ISA) aux constructeurs indépendants anglo-saxons (F.O.C.A.). Ce combat a pris le visage d'une querelle de personnes, entre Jean-Marie Balestre, le président de la F.I.C.A., et Bernie Ecclestone, patron de l'écurie Brabham et président de la F.O.C.A.

Le premier s'est fixé comme

objectif de rétablir l'autorité de la Fédération Internationale sur le championnat du monde, et notamment en matière de réglementations portant sur la sécurité. Le second n'a pas voulu plier, et a fait parler les arguments financiers, la formule un étant devenue une importante affaire d'argent depuis quelques années et les constructeurs détenant la majeure partie du nerf de la guerre.

Le résultat de cette lutte au couteau qui s'est traduite par l'annulation du G.P. d'Espagne en juin est une scission chez les constructeurs: les grands con-

structeurs, principalement français et italiens, du côté de la F.I.C.A.; les indépendants, principalement anglo-saxons, du côté de la F.O.C.A. Celle-ci a même annoncé à un moment l'organisation pour 1981 d'un championnat du monde parallèle.

Elle y a renoncé mais la lutte ne s'arrêtera pas là et personne ne peut dire si la saison qui s'ouvre se déroulera normalement et jusqu'au bout.

Sur le terrain 1980 a été marquée par la consécration de l'Australien Alan Jones, sur Wil-

liams, et par la confirmation des Français.

Jones, que le règlement avait privé du titre de champion du monde l'an dernier, l'a emporté cette année sans discussion, en gagnant cinq Grand Prix sur 14 (Argentine, France, Grande-Bretagne, Canada, États-Unis-Est). Son seul adversaire dangereux a été son dauphin, le Brésilien Nelson Piquet (Brabham), vainqueur du G.P. des États-Unis-Ouest au début de l'année et qui l'a inquiété à la fin de la saison en remportant coup sur coup les G.P. de Hollande et d'Italie.

Côté français Renault, grâce aux succès de René Arnoux en début de saison (Brésil et Afrique du Sud) et de Jean-Pierre Jabouille (Autriche), a remporté une victoire de plus que Ligier (Pironi et Belgique, Laffite en Allemagne). Mais dans l'ensemble les voitures bleues ont été plus régulières que les jaunes, et au classement final des championnats du monde, Laffite (quatrième) et Pironi (cinquième) ont devancé Arnoux (sixième) et Jabouille (huitième).

Avec deux autres pilotes, Jean-Pierre Jarrier et Alain

Prost, les Français dominent actuellement, en nombre, la formule un. Et pour la France la date à retenir de l'année 1980 sera le 2 mars, jour du G.P. d'Afrique du Sud où trois Français ont pris les trois premières places: 1. Arnoux, 2. Laffite, 3. Pironi.

Un septième pilote français était sur la ligne de départ des Grands Prix au début de l'année, mais ne le sera plus: Patrick Depailler s'est tué le 1er août sur le circuit d'Hockenheim, à l'âge de 36 ans, en essayant son Alfa Roméo.

CPAir est la seule ligne aérienne à vous offrir, du même coup, 2 façons de voyager à bon marché.

L'Aérobuis de CPAir

Le super solde de CPAir

Mettez-les nez à nez et comparez.

L'Aérobuis de CPAir: des tarifs encore meilleurs que ceux des super soldes. Il faut faire vite, le nombre de fauteuils est limité.

1. Les tarifs économiques de l'Aérobuis vous sont offerts toute l'année.
2. Pas de durée minimum ou maximum de séjour.
3. Billets aller seulement. Vous en achetez deux pour vos voyages aller-retour.
4. Les réservations peuvent se faire la veille du départ.
5. Enregistrement d'une seule pièce de bagage à bord.
6. Les tarifs Aérobuis ne sont pas disponibles pour toutes les destinations au Canada.
7. Avec L'Aérobuis, pas d'extra tels que films, musique et nourriture. Les boissons alcoolisées et non alcoolisées sont disponibles à bord.
8. Pas de remboursement si vous devez annuler votre voyage. (Assurance-voyage disponible sur demande).
9. Pas de tarifs spéciaux pour les enfants. Les enfants de moins de 2 ans voyagent gratuitement s'ils sont accompagnés d'un adulte.
10. L'achat des billets doit se faire en personne au comptoir de CPAir ou chez votre agent de voyages. Pas de réservations par téléphone. Votre fauteuil est réservé dès l'achat du billet.
11. Les tarifs Aérobuis tels qu'annoncés s'appliquent aux voyages prévus entre le 17 janvier et le 28 février 1981. (Tous les voyages doivent prendre fin au plus tard le 14 mars 1981).

Le super solde de CPAir est en cours. Faites vite, le nombre de fauteuils est également limité.

1. Les tarifs super des grands soldes sont saisonniers.
2. La durée maximum du séjour doit être de 30 jours. Le séjour minimum doit inclure au moins un samedi soir.
3. Seulement les billets aller-retour sont disponibles.
4. Les réservations: au moins 14 jours avant le départ.
5. Enregistrement de deux pièces de bagage à bord.
6. Les tarifs sont disponibles pour la plupart des destinations au Canada.
7. Le fameux service et la savoureuse cuisine de CPAir, et ce, à l'aller et au retour à l'occasion du super solde.
8. En cas d'annulation, un montant de \$30 est perçu sur la somme à rembourser.
9. Le tarif pour les enfants de 2 à 5 ans est de \$99 seulement (ou le même que celui des adultes, s'il est moindre), à condition qu'ils soient accompagnés d'un adulte ou d'un passager âgé de 12 ans et plus. Les enfants de moins de 2 ans voyagent gratuitement s'ils sont accompagnés d'un adulte.
10. Les billets doivent être acquittés au plus tard 7 jours après la date de réservation. Vous pouvez faire vos réservations par téléphone.
11. Les tarifs du super solde tels qu'annoncés s'appliquent aux voyages prévus entre le 17 janvier et le 28 février 1981. (Tous les voyages doivent prendre fin au plus tard le 14 mars 1981).

De Montréal à:	Tarifs d'un aller-retour avec l'Aérobuis (2 billets aller)	Tarif régulier aller-retour en classe économique.*	Tarif aller-retour du super solde
Vancouver	\$250	\$598	\$259
Calgary	—	\$506	\$219
Edmonton	—	\$506	\$219
Winnipeg	—	\$342	\$171
Toronto	—	\$162	\$81
Ottawa	—	\$110	\$55

* Ces tarifs sont valables à partir du 5 janvier 1981.

Pour profiter du super solde et faire vos réservations, appelez votre agent de voyages ou CPAir au 931-2233. Vous pouvez également communiquer sans frais au 1-800-361-8026. Mais n'oubliez surtout pas, les réservations pour l'Aérobuis doivent se faire en personne, au comptoir de CPAir ou chez votre agent de voyages.

CPAir 

CP et Air sont les marques déposées de Canadien Pacifique Limitée. Ces prix, qui ne comprennent pas la taxe canadienne de transport, peuvent changer sans préavis. Sous réserve de l'approbation du gouvernement.

LES ÉPHÉMÉRIDES DE LA LHJMQ

L'année des Royals de Cornwall

JANVIER

Impossible de ne pas revenir en arrière de quelques jours pour parler du déménagement des **Éperviers de Verdun** à **Sorel** où les Éperviers ont disputé leur premier match local le 30 décembre... **Rodrigue Lemoine** dirige l'équipe en décembre et cède sa place à **Robert Rousseau** au début de janvier... Changement d'instructeur également à **Montréal** où l'instructeur **Ron Lapointe** remet une

ROBERT BOUSQUET

démision forcée. Les joueurs disputent trois matches sans instructeur après avoir menacé de faire la grève. **Jacques St-Jean** devient le nouvel instructeur de l'équipe et abat une besogne remarquable... Les dirigeants des **Castors de Sherbrooke** songeaient sérieusement à l'implantation d'une franchise dans la ligue Américaine... Quelques groupes ont alors étudié la possibilité d'acheter les **Castors** et les gens de **St-Hyacinthe** semblaient les plus sérieux... Victoire surprenante et convaincante de la section **Robert-Lebel** aux dépens de celles de la division **Frank-Dilio** au compte de 6-1 aux matches des Étoiles présentée à l'Auditorium de Verdun. **Denis Savard** est choisi le joueur par excellence de la rencontre grâce à quatre aides sur les buts marqués par **Denis Cyr** (2) et **Alain Bouchard** (2). Ces deux joueurs sont également choisis sur l'équipe d'étoiles de la rencontre comme le gardien **Yves Dechêne** et les défenseurs **Marc-André Marchand** (un but) et **Daniel Naud**. **Jean-Pierre Dubois** est l'autre marqueur des vainqueurs tandis que **Dave Pichette** évitait le blanchissage aux visiteurs... Ça bouge chez les **Castors de Sherbrooke**. Le défenseur **Denis Morin** claqua la porte mais revient après quelques jours de réflexion. Le défenseur **Réjean Cloutier** mérite un essai de trois matches avec les **Red Wings** de **Détroit** et épate les dirigeants professionnels... Vers la fin du mois, le gardien **Paul Pageau** des **Cataractes de Shawinigan** est choisi comme membre de la formation olympique canadienne... C'est le mois des **Draveurs de Trois-Rivières** qui remportent sept matches, encaissent deux revers et annulent à trois occasions... **Jean-François Sauvé** des **Draveurs** et **Dave Ezard** des **Royals** sont choisis les joueurs offensif et défensif du mois...

Plus tôt, la date limite du 10 janvier avait permis quelques transactions... **Yvan Charbonneau** et **Gordon Donnelly** passent aux **Saguenéens de Chicoutimi** et les **Voisins de Laval** obtiennent **Neal Megannety** et **Alec McGibbon**... Les **Cataractes** cèdent **Eric Morin** au **Junior de Montréal** en retour de **Denis Tremblay** ainsi que **Alain Labelle** aux **Saguenéens** en retour de considérations futures... **Labelle** abandonne alors la ligue Majeure pour évoluer à **St-Eustache**.

FÉVRIER

C'est le mois des **Royals de Cornwall** qui poursuivent leur poussée amorcée le 19 décembre. Ils terminent le mois avec huit gains, un revers et trois verdicts nuls... La nouvelle la plus fracassante provient cependant de **Shawinigan** où les instructeurs **Ron Racette** et **Michel Bergeron** se chamaillent dans le lobby de l'aréna de la rue **Broadway**. Les deux instructeurs écopent d'une suspension de cinq matches et d'une amende... **Paul Pageau** s'illustre devant le filet de l'équipe canadienne et plusieurs formations professionnelles flirtent avec lui. À son retour avec les **Cataractes**, l'équipe se retrouve et remporte plusieurs victoires consécutives... **Denis Houde** effectue également un retour avec les **Cats**... L'instructeur **Marcel Pronovost** remet sa démission aux dirigeants des **Olympiques de Hull** et **Jean Lachapelle** accepte de le remplacer jusqu'à la fin de la saison... L'instructeur **Doug Carpenter** et le préposé à l'équipement **Steve Ouderkirk** des **Royals** éprouvent de sérieux démêlés à **Sherbrooke** avec les gardes de sécurité et sont déclarés persona non grata au Palais des Sports... **Gilles Hamel** des **Saguenéens** et le gardien **Daniel Sanscartier** des **Olympiques** sont choisis les joueurs offensif et défensif du mois dans la ligue Majeure... **Michel Dambrise** quitte les **Draveurs**... **Ron Lapointe** succède à **Robert Rousseau** à la barre des **Éperviers**.

MARS

Les **Castors de Sherbrooke** remportent le championnat de la ligue Majeure tandis que **Jean-François Sauvé** met la main sur un deuxième titre du meilleur pointeur... **Denis Savard** du **Junior** et **Paul Pageau** des **Cataractes** sont choisis les joueurs offensif



L'année 1980, ce fut celle des **Royals de Cornwall** qui ont remporté la **Coupe Memorial** après avoir surpris les **Castors de Sherbrooke**. Ils seront encore à redouter en 1981. Sur cette séquence, le défenseur **Robert Savard** marque le but victorieux en prolongation contre les **Petes de Peterborough** en grande finale de la coupe Memorial.

et défensif du mois... **Marcel Pronovost** accepte l'emploi d'instructeur de la défense avec les **Red Wings** de **Détroit** et épate les dirigeants professionnels... Les **Castors de Sherbrooke** procèdent à un encan des chandails des joueurs. Ceux de **Jimmy Mann** rapportent une somme de \$650, le montant le plus élevé... Pendant que les séries éliminatoires se mettent en branle, les **Éperviers de Sorel**, avec l'aide de six joueurs des **Voisins de Laval**, se rendent participant à un tournoi collégial à **Boston**. Les **Éperviers** prennent l'avance dans le premier match mais abandonnent après la deuxième période. Ils remportent par la suite deux victoires convaincantes... **Normand Rochefort** des **Remparts** se blesse sérieusement à un genou pendant la série contre **Montréal**. Le **Junior** l'emporte en cinq matches, les **Castors de Sherbrooke** en quatre contre les **Olympiques de Hull** tandis que les **Royals** et les **Saguenéens** doivent bûcher pour vaincre les **Cataractes** et les **Draveurs** en sept.

AVRIL

Victoires des **Castors** et des **Royals** en cinq rencontres contre le **Junior** et les **Saguenéens**... Quelques heures avant le match initial entre les **Royals** et les **Castors**, **Carpenter** et **Ouderkirk** reçoivent des sommations pour comparaître en Cour. Les **Royals** ne se laissent pas distraire. Ils remportent ce premier match et la série en six rencontres pour mériter une participation à la **Coupe Memorial**... Prédécessement, les instructeurs **Jacques St-Jean** du **Junior** et **Ghislain Delage** des **Castors** sont suspendus pour cinq matches à la suite d'incidents précédents une rencontre à **Sherbrooke**. Le défenseur **Richard Larocque** des **Castors** est suspendu pour six matches... Avant le début de la série finale contre **Cornwall**, **Delage** paraphe un nouveau pacte de deux ans avec les **Castors**... **Serge Boisvert** des **Castors** profite d'un essai avec **Moncton** de la ligue Américaine tandis que **Jean-François Sauvé** et **Jacques Cloutier** des **Draveurs** ainsi que **Gilles Hamel** des **Saguenéens** évoluent à **Rochester**. **Guy Carbonneau** des **Sags** prend la route de **Halifax**... Le directeur-gérant **Martin Madden** pour accepter le poste de directeur du recrutement avec les **Nordiques de Québec**. **Gaston Drapeau** demeure l'instructeur de l'équipe et sera secondé par **Gilles Courteau** comme directeur administratif. **Jocelyn Faucher** devient le relationniste des **Remparts**...

Le gardien **Paul Pageau** est choisi le joueur **CCM-Labatt** de l'année dans la ligue Majeure du Québec. Un honneur identique échoit à **Doug Wickenheiser** des **Pats de Régina** dans l'Ouest et à **Jimmy Fox** des **67 d'Ottawa** dans l'Ontario... **Wickenheiser** sera choisi le joueur par excellence.



L'année 1980 pourrait être considérée comme une année-cimatière pour les instructeurs. Les **Jacques St-Jean**, **Ghislain Delage**, **Orval Tessier**, **Doug Carpenter** et **Michel Bergeron** sont disparus derrière les bancs d'équipe. Si **Carpenter** a préféré diriger les **Hawks de Moncton** de la ligue Américaine, **Michel Bergeron** (photo) est entré dans la ligue Nationale par la grande porte.

MAI

Les **Royals de Cornwall** remportent la **Coupe Memorial** grâce à un but de **Robert Savard** en prolongation contre les **Petes de Peterborough** lors d'une finale controversée... Les **Pats de Régina** avaient été écartés de la finale et le système éliminatoire de ce tournoi sera modifié... À **Hull**, **Jean Lachapelle** revient sur sa décision et accepte un pacte de trois ans pour diriger les **Olympiques**... Banquet des **Champions** à la fin du mois où les **Royals** sont à l'honneur. **Doug Carpenter** est choisi l'instructeur par excellence et l'équipe d'étoiles regroupe **Paul Pageau** devant les filets, les défenseurs **Fred Arthur** des **Royals** et **Gaston Therrien** des **Remparts**, les ailiers **Gilles Hamel** des **Saguenéens** et **Denis Cyr** du **Junior** alors que les centres **Denis Savard** et **Jean-François Sauvé** terminent à égalité... Les **Royals** reçoivent la **Coupe du Président** pour leur triomphe en séries tandis que **Dale Hawerchuck** inscrit son nom sur le trophée des **Instructeurs** (meilleure recrue) et **Guy Lafleur** (joueur par excellence des séries éliminatoires). Les **Castors** reçoivent le trophée des **Gouverneurs** ainsi que le trophée **Robert-Lebel** pour avoir conservé la meilleure fiche défensive. Le gardien **Corrado Micalef** remporte le trophée

Jacques-Plante remis au meilleur gardien. **Denis Savard** mérite le trophée **Michel-Brière**, joueur le plus utile, tandis que **Jean-François Sauvé** conserve les trophées **Frank-Selke**, plus gentilhomme, et **Jean-Béliveau**, champion compteur... Séance de sélection le lendemain. **Victor Cormier** (**Sorel**), **Yves Courteau** (**Laval**), **Jocelyn Gauvreau** et **Steve Fulton** (**Hull**), **Réjean Vignola** et **Sylvain Charland** (**Shawinigan**), **Billy Campbell** (**Montréal**), **Daniel Campeau** (**Sherbrooke**) et **Luc Dufour** (**Chicoutimi**) sont choisis au premier tour...

Le mois de mai a cependant été marqué par le départ de **Michel Bergeron** des **Draveurs de Trois-Rivières**. **Bergeron** a accepté une offre des **Nordiques de Québec** pour devenir assistant-instructeur.

JUIN

Repêchage de la ligue Nationale où **Denis Savard**, **Denis Cyr** et **Fred Arthur** sont réclamés en première ronde par **Chicago**, **Calgary** et **Hartford**... La ligue Majeure du Québec a encouvé une fois été oubliée par les équipes professionnelles... Il y a eu également le départ de l'instructeur **Orval Tessier** des **Saguenéens de Chicoutimi** qui a accepté un poste similaire avec les **Rangers de Kitchener** de la ligue Majeure de l'Ontario... **Yvon Després** a été nommé

directeur administrateur des **Draveurs de Trois-Rivières**... Assemblée annuelle de la ligue Majeure tenue à **Hull** et des décisions importantes ont été prises. La plus spectaculaire a certes celle du port obligatoire du protecteur facial. Mesure qui demeure toujours controversée. Certains règlements ont été renforcés ou adoptés pour enrayer les altercations. L'adoption de la période de surtemps doit également être soulignée.

JUILLET

La période des grandes vacances dans la ligue Majeure. Trois équipes ont cependant embauché de nouveaux instructeurs. C'est ainsi que **Michel Morin** a été nommé à **Chicoutimi**, **Rémi Gilbert** à **Trois-Rivières** et **Pierre Creamer** à **Montréal**.

AOÛT

Le mois de la grande rentrée et les camps d'entraînement ont débuté plus hâtivement afin de permettre l'inscription des joueurs aux différents Cégeps... Mauvaises nouvelles pour les **Royals de Cornwall** qui ont perdu les services de **Newell Brown** et **Pat Haramis** qui ont préféré poursuivre leurs études dans des universités américaines tandis que **Mike Corrican** préférerait évoluer dans sa ville natale de **Sudbury**.

SEPTEMBRE

Deuxième choc pour les partisans des **Royals** car **Doug Carpenter** a préféré diriger une équipe professionnelle à **Moncton** dans la ligue Américaine. **Bob Kilger** le remplace... La possibilité d'une représentation internationale des **Royals de Cornwall** au championnat mondial junior est soulignée pour une première fois... D'autre part, les gouverneurs de la ligue Majeure adoptent le protocole d'entente accepté par les dirigeants de la ligue qui fait de la ligue Majeure le circuit d'élite pour ce groupe d'âge... Après avoir récolté sept points en deux matches avec les **Éperviers**, **Steve Kasper** quitte définitivement la formation soreloise pour graduer avec les **Bruins** de **Boston**... Quelques transactions ont pimenté ce mois... Les **Draveurs de Trois-Rivières** ont acquis **Alain Lemieux** de **Chicoutimi** en retour de **René Labbé** et **Daniel Courcy** ainsi que le gardien **Denis Groulx** des **Olympiques de Hull** en cédant un quatrième choix au repêchage... Les **Saguenéens** ont également cédé **Rémi Gagné** aux **Éperviers de Sorel** en retour d'**André Mercier** qui a quitté les **Sags** après une couple de jours.

OCTOBRE

Le mois des départs volontaires dans la ligue Majeure. **Neil Megannety**, **Michel Doyon** et **Marcel Tourigny** quittent les **Voisins de Laval**, **Daniel Turgeon**, **Benoît Préfontaine** et **Luc Tétrault** les imitent à **Chicoutimi** et **Mario Guillemette** fait de même à **Hull**... Les Voi-

sins cèdent de plus l'ailier **Sylvain Dupont** aux **Angevins de Bourassa** de la ligue midjet AAA et complètent une transaction avec le **Junior de Montréal**, obtenant **Marcel Bouliane** et **Robert Caron** en retour de **Doyon** et **Sylvain Ménard**... **Michel Galarneau**, **Fred Arthur**, **Denis Cyr** et **Normand Rochefort** reviennent avec leur équipe junior respective après avoir participé aux camps d'entraînement professionnels... **Rochefort** sera toutefois rappelé par les **Nordiques** à la fin du mois... Les **Cataractes de Shawinigan** dominent le classement général, devançant les **Éperviers de Sorel** par un maigre point... Le centre **Guy Fournier** des **Cataractes** occupe le premier rang des marqueurs et il est choisi le joueur offensif de la ligue pour cette première tranche de la saison... À la défensive, c'est le gardien recrue **Eugénio Rosauri** des **Olympiques de Hull** qui est l'heureux élu.

NOVEMBRE

Grande déclaration de l'instructeur **Michel Morin** des **Saguenéens de Chicoutimi**: «Un instructeur doit observer deux règles bien précises dans la ligue Majeure: «A» gagner; «B» remplir l'aréna. Si «B» est respecté, «A» peut attendre... Deux équipes éprouvant de sérieuses difficultés aux guichets, les **Castors de Sherbrooke** et les **Draveurs de Trois-Rivières**, congédient leur instructeur **Ghislain Delage** et **Rémi Gilbert**... **André Boisvert** succède à **Delage** tandis que **Mario Bazinet** remplace **Gilbert**... Les **Saguenéens** troquent **Benoît Préfontaine** au **Junior** en retour de **Marc Rochon** et ils cèdent **René Labbé** aux **Remparts de Québec** en retour de **Paul Lévesque** et **Roberto Lavoie**... Les **Remparts** disputent leur premier match au **Colisée** rénové... **Daniel Sanscartier** quitte les **Olympiques de Hull** puis revient... **Claude L'Abbé** et **Robert Turcotte** se joignent à cette formation... Les **Olympiques** perdent cependant les services de **Michel Galarneau** qui gradue avec les **Whalers de Hartford**... **Fred Arthur** des **Royals** profite d'un léger stage avec cette équipe mais revient aux **Royals**... **Denis Cyr** jouit d'un essai de quatre matches avec les **Flames de Calgary**... Chez les **Éperviers de Sorel** qui occupent le premier rang du classement général, le défenseur **Dino Castelli** quitte l'équipe tandis que **Daniel Naud** est réduit à l'inactivité pour une période de huit semaines à cause d'une fracture à une cheville... Les **Remparts** cèdent leur troisième choix au repêchage aux **Draveurs de Trois-Rivières** pour l'obtention du défenseur **Michel Fortin**... **Dale Hawerchuck** s'empare du premier rang des marqueurs et est choisi unanimement le joueur offensif de la ligue par la nouvelle association des journalistes affectée aux matches de la ligue Majeure... Une première du côté défensif où l'attaquant **Jean-Marc Gaulin** voit son nom retenu... **Steve Fulton** passe aux **Voisins de Laval** en retour de trois joueurs de 17 ans. (**Bremmer**, **Bélanger** et **Chabot**).

DÉCEMBRE

Les **Royals de Cornwall** reçoivent l'aide des équipes de la ligue Majeure qui leur prête sept joueurs et quittent le **Canada** pour l'**Allemagne** où ils représenteront le **Canada** au championnat mondial junior. Leurs espoirs de médailles ont cependant été réduits à néant, devant se produire dans la poule D où les équipes se disputaient les cinquième, sixième, septième et huitième échelons... Le défenseur **Dan Zavarise** a quitté les **Royals** quelques jours avant le grand départ pour l'**Europe** tout comme **Bobby Mormina** laissant tomber les **Cataractes de Shawinigan** après la pause de Noël...

Les **Remparts de Québec** ont été fort actifs se départissant des défenseurs **André Larocque** et **Marc Bertrand**, échangeant **Jean-Marc Lanthier** aux **Éperviers de Sorel** ainsi que **Claude Drouin** et **Patrice Massé** aux **Draveurs de Trois-Rivières**. Ils ont obtenu en retour **André Côté** et un quatrième choix des **Éperviers** tandis que les **Draveurs** leur cédait **Marc Roy** et **Patrick Dunn**... Lors de l'assemblée des gouverneurs, la formule de la séance de sélection a été modifiée et le joueur local protégé aboli... Les **Draveurs** ont également acquis les services du défenseur **Richard Vinet** des **Olympiques de Hull** en retour du troisième choix au repêchage obtenu des **Remparts de Québec** au mois de novembre... Ils sont retourné le gardien réserviste **André Martel**, préférant garder **Claude Guérard** acquis des **Saguenéens de Chicoutimi** contre un choix au repêchage... **Jean-Pierre** effectue également un retour au jeu pour les **Draveurs**.

HOCKEY
Championnat du monde de hockey junior

SAMEDI
Canada 3, Tchécoslovaquie 3
URSS 10, Autriche 7
Finlande 8, États-Unis 1
Suède 7, All. de l'Ouest 3

DIMANCHE
Canada 3, URSS 7
Tchécoslovaquie 21, Autriche 4
Suède 10, États-Unis 2
Finlande 8, All. de l'Ouest 6

LUNDI
Aucun match

MARDI
Canada 11, Autriche 1
URSS 5, Tchécoslovaquie 1
Finlande 1, Suède 2
All. de l'Ouest 4, États-U. 2

MERCREDI
POULES FINALES
(Poule A: places 1 à 4)
Finlande 6, URSS 3
Tchécoslovaquie 3, Suède 3
(Poule B: places 5 à 8)
All. de l'Ouest 9, Autriche 1
États-Unis 7, Canada 3

FINALES
Suède 3, URSS 2
(Suède finit au 1er rang et URSS, au 3e)
Finlande 6, Tchécoslovaquie 6
(Finlande finit au 2e rang et Tchécoslovaquie, au 4e).

CONSOLATION
All. de l'Ouest, 7, Canada 6
(All. de l'Ouest finit au 5e rang et Canada, au 7e)
États-Unis 7, Autriche 2
(États-Unis finit au 6e rang et Autriche, au 8e)

CLASSEMENT
(Division A)
g p n bp bc pts
URSS 3 0 0 31 5 6
Tchécoslo. 1 1 1 25 12 3
Canada 1 1 1 17 11 3
Autriche 0 3 0 6 51 0

(Division B)
Suède 3 0 0 19 6 6
Finlande 2 1 0 17 9 4
All. de l'O. 1 2 0 13 17 2
États-Unis 0 3 0 5 22 0

LIGUE AMÉRICAINNE
MARDI
Maine 4, Hershey 3
MERCREDI
Hershey 5, Voyageurs 4
Springfield 4, Binghamton 2

Rochester 5, Adirondack 3

VENDREDI
Voyageurs 2, Rochester 5
Adirondack 3, Binghamton 2
Hershey à Springfield

SAMEDI
Voyageurs à Adirondack
Binghamton à Hershey
New Haven à Maine
Rochester à Springfield

CLASSEMENT
(Division Nord)
g p n bp bc pts
Maine 21 10 3 134 124 45
Voyageurs 19 20 2 166 144 40
N-Brunswick 15 15 4 123 120 37
Springfield 15 19 2 135 139 32

(Division Sud)
Hershey 18 12 3 134 117 39
Rochester 18 14 3 141 124 39
Adirondack 15 20 3 136 164 33
Binghamton 14 20 3 125 148 31
N. Haven 12 17 3 118 132 27

LIGUE INTERNATIONALE
MERCREDI
Fort Wayne 9, Flint 5

JEU
Aucun match

VENDREDI
Port Huron à Flint
Saginaw à Muskegon
Fort Wayne à Milwaukee
Kalamazoo à Toledo

SAMEDI
Flint à Port Huron
Kalamazoo à Fort Wayne
Toledo à Saginaw
Muskegon à Milwaukee

CLASSEMENT
DIVISION EST
g p n bp bc pts
Saginaw 17 18 3 168 140 37
Flint 16 17 5 169 170 37
Port Huron 14 14 7 163 157 35
Toledo 9 24 6 143 211 24

DIVISION OUEST
Kalamazoo 23 10 4 155 119 60
Flint 22 8 5 166 111 49
Flint Wayne 22 8 5 166 111 49
Milwaukee 15 16 6 156 167 36
Muskegon 13 22 2 127 164 28

LIGUE SR PROV. DU QUÉBEC
DIMANCHE
Verdun à Louiseville
Recency à Valleyfield

CLASSEMENT
g p n bp bc pts
Valleyfield 15 5 5 155 111 35
Louiseville 14 9 2 152 156 30
Brossard 11 10 3 159 125 29
Repentigny 11 9 3 112 111 25
Verdun 2 22 1 96 179 5

LIGUE JUNIOR (QUE)
DIMANCHE LE 4
Laprimiro vs. Bilibonil
Joliette à Thetford

CLASSEMENT
g p n bp bc pts
Joliette 20 6 2 173 109 42
Pierrefonds 19 7 3 164 108 41
Thetford 11 13 3 159 143 29
La Prairie 7 18 3 108 164 17
Beloeil 7 20 1 123 199 15

LIGUE JR DU SUB-QUÉBEC
DIMANCHE
W. Island à Châteauguay, 20h15
LaSalle à Lachine, 20h15

CLASSEMENT
g p n bp bc pts
West Island 17 0 5 139 73 39
LaSalle 15 6 3 157 103 33
Châteauguay 11 2 1 120 127 22
Vaudreuil 6 11 4 91 103 16
Lachine 7 11 1 101 123 15
Valleyfield 3 19 1 80 162 7

LIGUE MIDGET AAA
VENDREDI
Richelieu 8, Laurentides 7
Montréal 3, Lac St-Louis 22
Bourassa 4, Mauricie 4

SAMEDI
Québec à Richelieu, 19h30
Laval à Cantons de l'Est, 19h30
Laurentides à Mauricie, 20h

CLASSEMENT
g p n bp bc pts
L. St-Louis 24 4 3 225 97 51
Bourassa 18 11 2 182 118 39
Québec 18 12 2 147 142 34
Richelieu 15 13 3 153 141 33
Laurentides 15 15 0 151 157 30
Mauricie 13 14 4 119 127 30
Montréal 12 18 2 158 202 28
C. de l'Est 12 17 2 159 224 26
Laval 5 21 3 92 194 13

COMPTESURS
J. Hamilton, L. St-L. 45 39 84
M. Lemoine, Mtl 32 37 69
J. Mercier, L. St-L. 32 36 68
D. Casper, Rich. 22 37 59
N. Lapointe, L. St-L. 21 37 58
S. Turgeon, Bour. 21 33 54
S. Lapage, Mtl 27 19 46
M. Chamard, Qué. 19 26 45
S. Beauchamp, Laur. 18 25 43

DIMANCHE
Delson 5, Chamblay 11
St-Jean 4, St-Lambert 8

LUNDI
Chamblay 3, Longueuil 9

MARDI
Drummondville 5, Delson 6

VENDREDI
Duméril ville à St-Jean, 20h30

CLASSEMENT
g p n bp bc pts
St-Hyacinthe 27 3 1 235 128 186
St-Lambert 17 11 3 178 138 142
Longueuil 18 10 2 150 122 138
Drummond 15 11 3 176 128 132
Chamblay 11 20 1 151 182 100
Delson 9 21 1 133 229 83
St-Jean 5 26 0 148 234 72

LIGUE MAJEURE (ONT)
MARDI
Ottawa 4, Kitchener 3
Bramford 8, Peterborough 4
Niagara Falls 11, Oshawa 5

JEU
Oshawa 1, Peterborough 6
London 6, Windsor 6

VENDREDI
Peterborough à Sault Ste-Marie
Toronto à Kingston
Oshawa à Kitchener
Bramford à Ottawa
Windsor à London
Niagara Falls à Sudbury

SAMEDI
Ottawa à Bramford

CLASSEMENT
(Division Est)
Niagara F. 23 13 2 247 179 48
Windsor 19 20 0 189 197 38
Toronto 17 19 0 171 181 34
Kitchener 13 22 1 160 186 27
Bramford 13 21 0 156 182 26
London 12 26 0 163 209 24

(Division Leyden)
Sault S.-M. 30 8 0 247 155 60
Kingston 21 11 2 174 123 44
Ottawa 21 13 2 169 143 44
Oshawa 19 16 2 178 206 40
Sudbury 17 20 2 187 178 36
Sudbury 10 26 1 154 202 21

LIGUE MONTREAL JR
Prochains matches dimanche, 4 janvier

CLASSEMENT
g p n bp bc pts
Sud-Ouest 16 4 1 165 78 33
Mtl-Nord 15 4 2 170 103 32
Ahuntsic 11 9 1 123 128 23
Roismond 5 15 2 104 169 12
Maison-ve 3 19 2 103 182 8

COMPTESURS
b a pts
D. Provost, S.O. 27 31 98
R. Dubuc, S.O. 13 31 44
B. Larose, Mtl-N. 19 25 43
P. Chayer, Ahu. 9 34 43
R. Laroche, Mtl-N. 22 16 40
P. Riendeau, S.O. 23 16 39
L. Hetu, Mtl-N. 18 21 39

LIGUE UNIVERSAIRE
CLASSEMENT
g p n bp bc pts
Concordia 11 0 0 83 22 22
Ottawa 9 3 0 73 52 13
UOtr 6 4 1 53 45 13
Laval 6 6 0 63 57 12
Chicoutimi 2 8 1 39 66 5
McGill 1 7 2 36 68 4
Bishop's 2 9 0 26 67 4

SOCCER
Le calendrier du Manic à domicile pour la saison 1981
La direction du Manic de Montréal a fait connaître hier son calendrier de la saison 1981 à domicile. La partie d'ouverture aura lieu samedi le 18 avril à 14h15 au Stade olympique.

Voici le calendrier 81 à domicile:

Samedi, le 18 avril Toronto
Mardi, le 28 avril Chicago
Mardi, le 12 mai Atlanta
Dimanche, le 17 mai Jacksonville
Mardi, le 27 mai New York
Samedi, le 6 juin Toronto
Mardi, le 17 juin Indianapolis
Dimanche, le 23 juillet Detroit
Dimanche, le 12 juillet Dallas
Mardi, le 15 juillet San Jose
Mardi, le 25 juillet New York
Mardi, le 28 juillet Tampa
Samedi, le 1er août Vancouver
Mardi, le 14 août Fort Lauderdale
Mardi, le 18 août Detroit

TOURNOI BANTAM
Brossard impose sa loi

Même s'il fut quelque peu attristé par l'absence de son président d'honneur, le tournoi International Bantam a débuté « officiellement » sous d'excellentes augures hier soir au Centre Sportif Paul-Sauvé.

Le président Claude Mouton a été appelé à faire la mise au jeu officielle après que le populaire animateur sportif Pierre Trudelle, le président d'honneur de la compétition, eut été forcé de se décommander à la suite du décès de sa mère.

Dans la section AA, l'Immaculée-Conceptio a difficilement pris la mesure des Cyclones de LaSalle 3-2; la Fédération Sportive 76 l'a emporté par le même pointage serré aux dépens des Sieurs de Longueuil; les Maple Leafs de Verdun ont dominé les Cougars de St-Léonard 5-0; le North Shore a facilement eu raison des Voltigeurs de West Lake 8-2 et les Flames de Brossard ont vaincu de justesse l'Association Sportive de Montréal-Nord 3-2. Notons que Charles Meunier, une des grandes vedettes du Tournoi Pee Wee de Québec l'an passé, a brillé dans la défaite au dire du relationniste Thierry Brisebois.

Toujours selon Thierry, le gardien Richard Quevillon a été étincelant lors de la victoire de son club contre les Sieurs; le match le plus goûté par les 4,000 spectateurs fut celui qui opposa les Flames à l'Association Sportive, un triomphe de 4-2 que les jeunes gars de Brossard ont arraché en deuxième période supplémentaire; les Hurons de Montréal menaient 2-0 aux dépens de l'équipe finlandaise invitée au tournoi, cela après deux périodes.

LE WEEK-END À LA TÉLÉ

SAMEDI

CHAÎNE 2
10h00—Les héros du samedi.
12h30—Football américain: les Vikings du Minnesota rencontrent les Eagles de Philadelphie en éliminatoires de la Conférence Nationale.
20h00—La Soirée du Hockey: les Black Hawks de Chicago rencontrent les Canadiens au Forum de Montréal.

CHAÎNE 6
12h30—Football américain: les Vikings du Minnesota rencontrent les Eagles de Philadelphie en éliminatoires de la Conférence Nationale.
20h00—Hockey Night in Canada: les Black Hawks de Chicago rencontrent les Canadiens au Forum de Montréal.

CHAÎNE 12
16h00—Football américain: les Bills de Buffalo visitent les Chargers de San Diego en éliminatoires de la Conférence Américaine.
16h00—Football américain: les Bills de Buffalo visitent les Chargers de San Diego en éliminatoires de la Conférence Américaine.

CHAÎNE 3
14h00—CBS Sports Spectacular.
15h30—The NFL Today.
16h00—Football américain: les Bills de Buffalo visitent les Chargers de San Diego en éliminatoires de la Conférence Américaine.

CHAÎNE 5
16h00—Football américain: les Bills de Buffalo rencontrent les Chargers de San Diego en éliminatoires de la Conférence Américaine.

CHAÎNES 8 et 22
12h00—Championship Wrestling (lutte) (au 8).
16h00—Wide World of Sports (au 8).
17h00—Sports '81: Magazine (au 22).
23h15—Championship Wrestling (au 22).

DIMANCHE
CHAÎNE 2
12h30—Football américain: les Raiders d'Oakland rencontrent les Browns de Cleveland en éliminatoires de la Conférence Américaine.
16h30—Sport-Mag.
CHAÎNE 6
16h00—Football américain: les Cowboys de Dallas rencontrent les Falcons d'Atlanta en éliminatoires de la Conférence Nationale.
19h30—World Professional Figure Skating: patinage artistique.
CHAÎNE 12
12h30—Football américain: les Raiders d'Oakland rencontrent les Browns de Cleveland en éliminatoires de la Conférence Américaine.
CHAÎNE 3
12h30—Football américain: les Raiders d'Oakland rencontrent les Browns de Cleveland en éliminatoires de la Conférence Américaine.
CHAÎNE 5
16h00—Football américain: les Raiders d'Oakland rencontrent les Browns de Cleveland en éliminatoires de la Conférence Américaine.

LIGUE JR DU SUB-QUÉBEC
DIMANCHE
W. Island à Châteauguay, 20h15
LaSalle à Lachine, 20h15

CLASSEMENT
g p n bp bc pts
West Island 17 0 5 139 73 39
LaSalle 15 6 3 157 103 33
Châteauguay 11 2 1 120 127 22
Vaudreuil 6 11 4 91 103 16
Lachine 7 11 1 101 123 15
Valleyfield 3 19 1 80 162 7

LIGUE MIDGET AAA
VENDREDI
Richelieu 8, Laurentides 7
Montréal 3, Lac St-Louis 22
Bourassa 4, Mauricie 4

SAMEDI
Québec à Richelieu, 19h30
Laval à Cantons de l'Est, 19h30
Laurentides à Mauricie, 20h

CLASSEMENT
g p n bp bc pts
L. St-Louis 24 4 3 225 97 51
Bourassa 18 11 2 182 118 39
Québec 18 12 2 147 142 34
Richelieu 15 13 3 153 141 33
Laurentides 15 15 0 151 157 30
Mauricie 13 14 4 119 127 30
Montréal 12 18 2 158 202 28
C. de l'Est 12 17 2 159 224 26
Laval 5 21 3 92 194 13

COMPTESURS
J. Hamilton, L. St-L. 45 39 84
M. Lemoine, Mtl 32 37 69
J. Mercier, L. St-L. 32 36 68
D. Casper, Rich. 22 37 59
N. Lapointe, L. St-L. 21 37 58
S. Turgeon, Bour. 21 33 54
S. Lapage, Mtl 27 19 46
M. Chamard, Qué. 19 26 45
S. Beauchamp, Laur. 18 25 43

DIMANCHE
Delson 5, Chamblay 11
St-Jean 4, St-Lambert 8

LUNDI
Chamblay 3, Longueuil 9

MARDI
Drummondville 5, Delson 6

VENDREDI
Duméril ville à St-Jean, 20h30

CLASSEMENT
g p n bp bc pts
St-Hyacinthe 27 3 1 235 128 186
St-Lambert 17 11 3 178 138 142
Longueuil 18 10 2 150 122 138
Drummond 15 11 3 176 128 132
Chamblay 11 20 1 151 182 100
Delson 9 21 1 133 229 83
St-Jean 5 26 0 148 234 72

LIGUE MAJEURE (ONT)
MARDI
Ottawa 4, Kitchener 3
Bramford 8, Peterborough 4
Niagara Falls 11, Oshawa 5

JEU
Oshawa 1, Peterborough 6
London 6, Windsor 6

VENDREDI
Peterborough à Sault Ste-Marie
Toronto à Kingston
Oshawa à Kitchener
Bramford à Ottawa
Windsor à London
Niagara Falls à Sudbury

SAMEDI
Ottawa à Bramford

CLASSEMENT
(Division Est)
Niagara F. 23 13 2 247 179 48
Windsor 19 20 0 189 197 38
Toronto 17 19 0 171 181 34
Kitchener 13 22 1 160 186 27
Bramford 13 21 0 156 182 26
London 12 26 0 163 209 24

(Division Leyden)
Sault S.-M. 30 8 0 247 155 60
Kingston 21 11 2 174 123 44
Ottawa 21 13 2 169 143 44
Oshawa 19 16 2 178 206 40
Sudbury 17 20 2 187 178 36
Sudbury 10 26 1 154 202 21

LIGUE MONTREAL JR
Prochains matches dimanche, 4 janvier

CLASSEMENT
g p n bp bc pts
Sud-Ouest 16 4 1 165 78 33
Mtl-Nord 15 4 2 170 103 32
Ahuntsic 11 9 1 123 128 23
Roismond 5 15 2 104 169 12
Maison-ve 3 19 2 103 182 8

COMPTESURS
b a pts
D. Provost, S.O. 27 31 98
R. Dubuc, S.O. 13 31 44
B. Larose, Mtl-N. 19 25 43
P. Chayer, Ahu. 9 34 43
R. Laroche, Mtl-N. 22 16 40
P. Riendeau, S.O. 23 16 39
L. Hetu, Mtl-N. 18 21 39

LIGUE UNIVERSAIRE
CLASSEMENT
g p n bp bc pts
Concordia 11 0 0 83 22 22
Ottawa 9 3 0 73 52 13
UOtr 6 4 1 53 45 13
Laval 6 6 0 63 57 12
Chicoutimi 2 8 1 39 66 5
McGill 1 7 2 36 68 4
Bishop's 2 9 0 26 67 4

SOCCER
Le calendrier du Manic à domicile pour la saison 1981
La direction du Manic de Montréal a fait connaître hier son calendrier de la saison 1981 à domicile. La partie d'ouverture aura lieu samedi le 18 avril à 14h15 au Stade olympique.

Voici le calendrier 81 à domicile:

Samedi, le 18 avril Toronto
Mardi, le 28 avril Chicago
Mardi, le 12 mai Atlanta
Dimanche, le 17 mai Jacksonville
Mardi, le 27 mai New York
Samedi, le 6 juin Toronto
Mardi, le 17 juin Indianapolis
Dimanche, le 23 juillet Detroit
Dimanche, le 12 juillet Dallas
Mardi, le 15 juillet San Jose
Mardi, le 25 juillet New York
Mardi, le 28 juillet Tampa
Samedi, le 1er août Vancouver
Mardi, le 14 août Fort Lauderdale
Mardi, le 18 août Detroit

HOCKEY

LIGUE NATIONALE
MONTREAL 3
HARTFORD 1

PREMIÈRE PERIODE
1 MONTREAL: Acton (11) (Lambert) 10:20
PUN: Lambert, Mont 14:56

DEUXIÈME PERIODE
2 MONTREAL: Gingras (5) (Napier) 10:25
PUN: Napier, Mont 3:23; Rowe, Hart 4:42; Fottu, Hart 9:43; Langway, Mont 11:31.

TROISIÈME PERIODE
3 MONTREAL: Nilan (3) (Robinson) 0:32

4 HARTFORD: Rogers (25) (Boulette et Barnes) 10:58
PUN: Acton, Mont 15:59

TIR AU BUT
MONTREAL 16 8 13—37
HARTFORD 9 7 6—22
Gardiens: Montréal, Wamsley, Larocque, Hartford, Garrett.
Assistance: 14,510.

RANGERS 3
ISLANDERS 1

PREMIÈRE PERIODE
Aucun but

PUN: Eposito (F) et Persson (St) 10:59; Langevin (St) 5:06; Burns (F) 7:24; Trotter (St.) 11:41.

DEUXIÈME PERIODE
1 ISLANDERS: Gillies (16) (Nystrom, Tambellini) 18:47
2 RANGERS: Maloney (5) (Schubert, Beck) 19:45
PUN: Nystrom (St) et Maloney (R) 1:37; Allison (R) 6:20; Gillies (St) 16:10; Gillies (St) 19:12

TROISIÈME PERIODE
3 RANGERS: Maloney (6) (Sik, Burns) 6:13
4 RANGERS: Beck (11) 9:25
(Kuzicki, Vadnais) 19:49
PUN: D. Potvin (St) 4:18; Talafous (R) 6:55; Rangers banc (servé par Talafous) 9:57

TIRS AUX BUTS
ISLANDERS 6 8 3—17
RANGERS 6 8 7—23
Gardiens: Roesch (Islanders), Soetaert (Rangers).
Assistance: 17,408

VANCOUVER 2
DETROIT 2

PREMIÈRE PERIODE
1 DETROIT: Ogradnick 21 (Nedomansky et Larson) 1:35
2 VANCOUVER: Schmeut 17 (Sik, Burns) 4:10
PUN: Smeets, Van. 0:25; Huber, Det. 2:45; Fraser, Van. 9:25; Polovich, Det. 9:25; McCarthy, Van. 9:46; Huber, Det. 14:43; Huber, Det. 17:01.

DEUXIÈME PERIODE
3 DETROIT: Larson 9 (Korn) 19:01
PUN: Aucune

TROISIÈME PERIODE
4 VANCOUVER: Fraser 17 (Keenan) 5:54
UN: Aucune

TIRS AUX BUTS
VANCOUVER 15 8 8—29
DETROIT 12 10 10—26
Gardiens: Vancouver, Brodeur, Detroit, Gilbert.
Assistance: 17,743.

LIGUE MAJEURE (QUE)
LAVAL 7
QUÉBEC 3

PREMIÈRE PERIODE
1 LAV: Marc Prévost (Sans aide) 14:18
2 LAV: Alain Grenier (Vilgrain Fultin) 17:48
PUN: Fortin (Qué) 3:48; Amyot (Lav) 6:53; Hennigar (Lav) 10:10; Linteau (Qué) 10:10; Drouin (Lav) 12:31

DEUXIÈME PERIODE
3 QUE: Ge Man Duchesne (Chouard Lachance) 0:11
4 QUE: Rena Libbé (Roy, Duon) 0:29
5 LAV: Michel Gispin (Drouin, Amyot) 14:06
PUN: Fortin (Qué) 3:43; Chouard (Qué) double mineure Shea (Lav) double mineure 9:13; Payne (Lav) 16:18.

TROISIÈME PERIODE
6 QUE: Marc Roy (Dum) 7:32

HOCKEY

LIGUE NATIONALE
MONTREAL 3
HARTFORD 1

PREMIÈRE PERIODE
1 MONTREAL: Acton (11) (Lambert) 10:20
PUN: Lambert, Mont 14:56

DEUXIÈME PERIODE
2 MONTREAL: Gingras (5) (Napier) 10:25
PUN: Napier, Mont 3:23; Rowe, Hart 4:42; Fottu, Hart 9:43; Langway, Mont 11:31.

TROISIÈME PERIODE
3 MONTREAL: Nilan (3) (Robinson) 0:32

4 HARTFORD: Rogers (25) (Boulette et Barnes) 10:58
PUN: Acton, Mont 15:59

TIR AU BUT
MONTREAL 16 8 13—37
HARTFORD 9 7 6—22
Gardiens: Montréal, Wamsley, Larocque, Hartford, Garrett.
Assistance: 14,510.

RANGERS 3
ISLANDERS 1

PREMIÈRE PERIODE
Aucun but

PUN: Eposito (F) et Persson (St) 10:59; Langevin (St) 5:06; Burns (F) 7:24; Trotter (St.) 11:41.

DEUXIÈME PERIODE
1 ISLANDERS: Gillies (16) (Nystrom, Tambellini) 18:47
2 RANGERS: Maloney (5) (Schubert, Beck) 19:45
PUN: Nystrom (St) et Maloney (R) 1:37; Allison (R) 6:20; Gillies (St) 16:10; Gillies (St) 19:12

TROISIÈME PERIODE
3 RANGERS: Maloney (6) (Sik, Burns) 6:13
4 RANGERS: Beck (11) 9:25
(Kuzicki, Vadnais) 19:49
PUN: D. Potvin (St) 4:18; Talafous (R) 6:55; Rangers banc (servé par Talafous) 9:57

TIRS AUX BUTS
ISLANDERS 6 8 3—17
RANGERS 6 8 7—23
Gardiens: Roesch (Islanders), Soetaert (Rangers).
Assistance: 17,408

VANCOUVER 2
DETROIT 2

PREMIÈRE PERIODE
1 DETROIT: Ogradnick 21 (Nedomansky et Larson) 1:35
2 VANCOUVER: Schmeut 17 (Sik, Burns) 4:10
PUN: Smeets, Van. 0:25; Huber, Det. 2:45; Fraser, Van. 9:25; Polovich, Det. 9:25; McCarthy, Van. 9:46; Huber, Det. 14:43; Huber, Det. 17:01.

DEUXIÈME PERIODE
3 DETROIT: Larson 9 (Korn) 19:01
PUN: Aucune

TROISIÈME PERIODE
4 VANCOUVER: Fraser 17 (Keenan) 5:54
UN: Aucune

TIRS AUX BUTS
VANCOUVER 15 8 8—29
DETROIT 12 10 10—26
Gardiens: Vancouver, Brodeur, Detroit, Gilbert.
Assistance: 17,743.

LIGUE MAJEURE (QUE)
LAVAL 7
QUÉBEC 3

PREMIÈRE PERIODE
1 LAV: Marc Prévost (Sans aide) 14:18
2 LAV: Alain Grenier (Vilgrain Fultin) 17:48
PUN: Fortin (Qué) 3:48; Amyot (Lav) 6:53; Hennigar (Lav) 10:10; Linteau (Qué) 10:10; Drouin (Lav) 12:31

DEUXIÈME PERIODE
3 QUE: Ge Man Duchesne (Chouard Lachance) 0:11
4 QUE: Rena Libbé (Roy, Duon) 0:29
5 LAV: Michel Gispin (Drouin, Amyot) 14:06
PUN: Fortin (Qué) 3:43; Chouard (Qué) double mineure Shea (Lav) double mineure 9:13; Payne (Lav) 16:18.

TROISIÈME PERIODE
6 QUE: Marc Roy (Dum) 7:32

HOCKEY

LIGUE NATIONALE
MONTREAL 3
HARTFORD 1

PREMIÈRE PERIODE
1 MONTREAL: Acton (11) (Lambert) 10:20
PUN: Lambert, Mont 14:56

DEUXIÈME PERIODE
2 MONTREAL: Gingras (5) (Napier) 10:25
PUN: Napier, Mont 3:23; Rowe, Hart 4:42; Fottu, Hart 9:43; Langway, Mont 11:31.

TROISIÈME PERIODE
3 MONTREAL: Nilan (3) (Robinson) 0:32

4 HARTFORD: Rogers (25) (Boulette et Barnes) 10:58
PUN: Acton, Mont 15:59

TIR AU BUT
MONTREAL 16 8 13—37
HARTFORD 9 7 6—22
Gardiens: Montréal, Wamsley, Larocque, Hartford, Garrett.
Assistance: 14,510.

RANGERS 3
ISLANDERS 1

PREMIÈRE PERIODE
Aucun but

PUN: Eposito (F) et Persson (St) 10:59; Langevin (St) 5:06; Burns (F) 7:24; Trotter (St.) 11:41.

DEUXIÈME PERIODE
1 ISLANDERS: Gillies (16) (Nystrom, Tambellini) 18:47
2 RANGERS: Maloney (5) (Schubert, Beck) 19:45
PUN: Nystrom (St) et Maloney (R) 1:37; Allison (R) 6:20; Gillies (St) 16:10; Gillies (St) 19:12

TROISIÈME PERIODE
3 RANGERS: Maloney (6) (Sik, Burns) 6:13
4 RANGERS: Beck (11) 9:25
(Kuzicki, Vadnais) 19:49
PUN: D. Potvin (St) 4:18; Talafous (R) 6:55; Rangers banc (servé par Talafous) 9:57

TIRS AUX BUTS
ISLANDERS 6 8 3—17
RANGERS 6 8 7—23
Gardiens: Roesch (Islanders), Soetaert (Rangers).
Assistance: 17,408

VANCOUVER 2
DETROIT 2

PREMIÈRE PERIODE
1 DETROIT: Ogradnick 21 (Nedomansky et Larson) 1:35
2 VANCOUVER: Schmeut 17 (Sik, Burns) 4:10
PUN: Smeets, Van. 0:25; Huber, Det. 2

SKI ALPIN

Reprise du «show» Stenmark

■ EBNAT KAPPEL, Suisse (AFP) — Après une interruption de plus de trois semaines, le «show» Stenmark va reprendre. Le Suédois n'a disputé que deux courses en décembre, un slalom et un géant à Madonna di Campiglio, remportant autant de victoires, et sera le grand favori du slalom géant d'Ebnat Kappel en Suisse, demain, qui marquera la reprise de la coupe du monde masculine de ski alpin après la trêve de fin d'année.

Un des objectifs d'Ingemar Stenmark pour la saison est de battre le record de victoires en coupe du monde de l'Autrichienne Anne Marie Moser Proell, qui a pris sa retraite à l'intersaison après 62 succès d'étape. En s'imposant par deux fois les 9 et 10 décembre à Madonna, Stenmark a porté son total personnel à 54 succès — 28 géants, 26 slaloms — en six années de compétition au sommet.

L'ogre suédois, dont la fringale de victoires a été encore renforcée par l'abandon du statut d'amateur (il a pris une licence «B» lui permettant de monnayer officiellement ses talents), est bien parti pour attein-

dre son but à la faveur des 10 géants et neuf slaloms qu'il lui reste à disputer cette année.

Accessoirement le Suédois fera le plein en coupe du monde. Le règlement lui permet d'inscrire les cinq meilleurs résultats dans chaque discipline. Le total de 250 points, qu'il atteindra sans doute très vite, représente pour ses adversaires potentiels, qui disputent eux descentes et combinés, la limite à dépasser.

Pour l'instant, tout semble plaider en faveur d'un quatrième succès de Stenmark au classement général de la coupe du monde. Les «plurivalents», Andreas Wenzel, porte-drapeau de la petite principauté de Liechtenstein, les Américains Phil et Steve Mahre ou encore le Yougoslave Bojan Krizaj, n'ont guère brillé en décembre où le programme faisait la part belle aux descendeurs. Ils ont même en la déconvenue de voir le premier combiné de la saison à Val Gardena leur échapper et aller au numéro un de la descente, le Suisse Peter Mueller.

Le géant d'Ebnat Kappel, couple pour le combiné avec la descente de Val d'Isère, permettra de se rendre compte si, avec trois semaines d'entraînement en plus, les Wenzel et autres Mahre ont réussi à se rapprocher du Suédois. Il permettra également de revoir à l'oeuvre le Soviétique Alexander Jirov, second du géant de Madonna à un souffle de Stenmark, qui compte parmi ceux qui peuvent espérer le devancer, au moins une fois, cette saison.

TENNIS

Vilas vers un nouveau titre

■ MELBOURNE (AFP) — L'Argentin Guillermo Vilas, champion sortant, est en route vers un nouveau titre grâce à sa qualification hier pour les demi-finales des internationaux d'Australie aux dépens de l'Américain John Sadri. Ce dernier a cependant donné du fil à retordre au numéro un du tournoi puisqu'il s'est incliné en cinq manches après une bataille de quatre heures et quart (7-5, 6-4, 2-6, 4-6, 6-3).

L'Argentin a joué son meilleur tennis depuis le début du tournoi au cours des deux premiers sets tandis que l'Américain, tête de série numéro six, tentait en vain de casser son rythme par des balles lentes. L'ancien vainqueur des internationaux de France semblait s'acheminer vers une victoire en trois manches lorsqu'au quatrième jeu du 3e set il perdit sept balles de bris face à Sadri.

Encouragé par ce succès, l'Américain prit le service de Vilas au jeu suivant pour la première fois de la rencontre grâce à une série de retours époustouflants. Dès lors il imposa sa loi à l'Argentin qui lui concédait les 3e et 4e sets.

Pour la première fois depuis sa défaite en finale face au puissant Roscoe Tanner, en 1977, Guillermo Vilas se trouvait sur le point d'être éliminé de l'Open d'Australie. Cette perspective amère dut l'aiguillonner car il se ressaisit d'entrée dans le 5e set en réussissant le bris. Il parvenait à conserver cet avantage au cours du set ce qui lui vaudra de rencontrer Kim Warwick aujourd'hui en demi-finale.

L'Australien de 28 ans n'a jamais battu Vilas mais sa victoire éclatante en quart de finale sur l'Américain Bill Scanlon 6-4, 6-2, 4-6, 6-1 peut lui donner des ailes. C'est en tout cas son meilleur résultat en tournoi du grand prix et cela lui vaudra sans doute une place dans l'équipe d'Australie pour affronter la France

en coupe Davis en mars prochain. Brian Teacher aura sans doute été le joueur le plus à l'aise

de ces quarts de finale puisqu'il ne lui a fallu que 55 minutes pour se débarrasser de l'Australien Paul

McNamee 6-4, 4-6, 6-0, 7-6. Mais ce dernier a pu se consoler en remportant son match de double en

compagnie de McNamara qui tâchera de le venger en demi-finale des simples face à Teacher.

EN BREF

Rogers, joueur du mois

■ Le joueur de centre Mike Rogers, des Whalers de Hartford, qui a obtenu au moins un point au cours de ses 12 derniers matches, a été choisi le joueur par excellence de décembre dans la ligue Nationale de hockey. Rogers avait marqué 13 buts et récolté 15 passes pour 28 points en décembre, permettant aux Whalers de compiler une fiche de 5-3-4. Les autres joueurs en lice pour ce titre ont été l'ailier droit Dave Taylor, de Los Angeles; le défenseur Randy Carlyle, de Pittsburgh, et le gardien de but Gilles Gilbert, de Detroit.

Record au 100 m brasse

■ L'Américaine Tracy Caulkins a amélioré, en 68 secondes et 84 centièmes, sa meilleure performance mondiale sur 100 mètres-brasse, au cours des séries de la première journée de la reunion internationale de natation en petit bassin de Gainesville. La jeune nageuse américaine de 17 ans détenait l'ancienne meilleure performance en 69 secondes et 16 centièmes depuis le 16 avril 1978. Deux autres bonnes performances ont été enregistrées lors des séries. Ainsi, dans le 100 mètres - nage libre, l'Allemand de l'Est Jorg Woithe, champion olympique à Moscou, a nagé en 48 secondes et 57 centièmes, temps qui constitue la deuxième meilleure performance mondiale de tous les temps, derrière les 48 secondes 52 de l'Américain David McCagg.

Rissling avec les Pingouins

■ Les Pingouins de Pittsburgh, de la ligue Nationale de hockey, ont obtenu des Capitals de Washington l'attaquant Gary Rissling en échange d'un choix au prochain repêchage. Rissling, qui jouait avec le club Birmingham, de la ligue Centrale, devrait rejoindre les Pingouins à temps pour le match de ce soir contre Detroit. La saison dernière, il n'avait disputé que 11 matches dans l'uniforme des Capitals avant de finir la saison avec les Bears de Hershey, de la ligue Américaine.

Mann dans les mineures

■ Les Jets de Winnipeg, de la ligue Nationale de hockey, ont envoyé l'ailier droit Jimmy Mann à leur filiale de Tulsa, dans la ligue Centrale. En annonçant la nouvelle, le directeur général des Jets, John Ferguson, a ajouté qu'il avait accordé son congé au défenseur Tom Bladon

et retourné le centre Dave Chartier aux Wheat Kings de Brandon, de la ligue de hockey de l'Ouest. Ces départs ont réduit à 22 joueurs les effectifs du club de Winnipeg.

Il demande l'asile politique

■ Un joueur de soccer roumain, Marpel Rasnita, 25 ans, équipier du «Rapid» de Bucarest, a demandé l'asile politique en Italie, a annoncé, hier, la préfecture de police de Ravenne. Les fonctionnaires de police n'ont pas révélé les motivations du jeune homme. Il doit être accueilli provisoirement au camp de réfugiés de Latina en attendant que la justice statue sur sa demande.

Sauts de barils

■ Yvon Jolin, qui détient les titres provincial, national et mondial, sera la principale tête d'affiche de l'Omnium provincial de sauts de barils qui se tiendra demain à l'aréna de Ville d'Anjou. Jolin, détenteur du record mondial avec un bond de 18 barils, trouvera parmi ses adversaires Richard Benoit, Mario Matte et Pierre Buist. Sauteurs et sauteuses se disputeront également la victoire dans la catégorie midget, où Gaston Durand et l'Ontarienne Anne-Marie Fowler, championne provinciale et canadienne, joueront le rôle de favoris.

Brock vraiment le meilleur

■ Les statistiques de fin d'année de la ligue Canadienne de football ont confirmé hier l'excellence du travail du quart Dieter Brock, des Blue Bombers de Winnipeg, sur les jeux aériens. Brock a réussi sept fois à passer pour plus de 300 verges dans un match, se distinguant avec une performance record de 450 verges sur 26 passes en début de saison. Le vétéran de huit saisons dans la LCF a d'ailleurs établi une nouvelle marque en tentant 514 passes, six de plus que l'ancien record de Peter Liske. De ce nombre, il en a complété 304, une de plus que le record de Liske.

Soccer intérieur

■ La ligue de soccer intérieur de Montréal commence ses activités aujourd'hui dans trois centres, à savoir Claude-Robillard, Etienne - Desmarreau et Pierre-Charbonneau. Soixante-douze équipes composent les cadres de cette ligue et elles ont été réparties en groupes compétitifs, créatifs et commerciaux.

QUÉBEC
2250, boul. Ste-Anne
Québec
GU 1Y2

HOTEL Voyageur

proches métro et autoroute
terrace, piscine, sauna
salle à manger, salon bar
cette salle pour couples
sans prépaiement pour représentants
418-661-7101

SOCCER

50e ANNIVERSAIRE DE LA COUPE MONDIALE

CHAMPIONNAT DE LA COUPE D'OR

ARGENTINE HOLLANDE
BRÉSIL ITALIE
ALLEMAGNE URUGUAY

EN DIRECT, EN COULEUR,
SUR TÉLÉVISION À CIRCUIT FERMÉ

LA MAISON SLOVAK (ROYAL HALL)
7220, ave. Hutchison (coin Jean-Talon)
Billets à \$15 le match; série complète
de 6 matches à \$75 disponibles à tous
les comptoirs T.R.S. Renseignements: 284-1013

Sears

Vente d'entrepôt

A NOS 5 MAGASINS

Du 7 janvier au 12 janvier 1981



Ensemble posture mate
L'ensemble matelas et sommier Mark I vous procurera un sommeil profond. Ressorts en acier trempé ou mousse épaisse au choix.
Ensemble 39" No. 73360. Vente 80.98
Régulier 159.99
Ensemble 54" No. 73362. Vente 110.98
Régulier 219.95
Ensemble 60" No. 73363. Vente 140.98
Régulier 279.96
Quantité 1200
Magasinage en personne seulement, meubles Rayon 01.



Économisez \$30.
Téléviseur 20" portable noir et blanc
149⁹⁷
Rég. 179.98

Téléviseur portable fiable. Boutons pour réglage de la luminosité et du contraste. Antennes pour canaux VHF/UHF. Prise pour écouteur et écouteur inclus. Coffret en plastique brun. 577-413 688. Magasinage en personne seulement. Téléviseurs-stéréos, rayon 57. Similaire à l'illustration.



RABAIS 50%
Aspirateur vertical
Modèle 30740
84⁹⁹ ch.
Rég. 169.99
Aspirateurs, rayon 20



Laveuse Kenmore à 2 programmes
2 programmes: normal et court. 2 rinçages: lavage/rinçage. 9 rinçages pour éliminer le détergent. Blanc. 267 440 000 DL. Rég. 409.98
379.98 ch.
Secheuse Kenmore assortie
Secheuse à 2 réglages: air chaud ou air froid. Température pré-réglée jusqu'à 100 minutes. Très grand filage indirect. Minuterie à bouton-poussoir. 267 480 000 DL. Rég. 279.98
259.98 ch.
Laveuse, secheuse rayon 26.



Humidificateur Kenmore pour un air ambiant agréable
Économisez \$40.
129⁹⁸ ch.
Rég. 169.98

a- Humidifie l'air sur une surface de 3500 pi. ca. Arrêt automatique à voyant indiquant que le réservoir est vide. Humidistat automatique règle le niveau d'humidité désiré. Coffrage acier veiné bois genre meuble. Roulettes. 27% x 12% x 25" h. 34R 012 131



Chasse-neige Craftsman à 2 phases
599⁹⁸ ch.

a- Modèle 5 hp, déblaie sur 22". Tarrière et leviers de commande peuvent être manés avec une seule main. 6 vitesses avant, 2 de marche arrière, point mort. Moteur hivernisé, interrupteur bloquant à clé sur moteur. Levier de sécurité rabattable. Chaines installées en usine. Pneus 10". 09R 052 024
Ensemble démarreur. 110 volts, cordon 10', interrupteur, fixation incl. 09R 052 349..... **97.98 ch.**

Les mentions Reg. ou étai de Simpsons-Sears Limitée se rapportent à des prix Sears. Heures d'ouverture. 9h30 à 17h30 du lundi au mercredi, de 9h30 à 21h le jeudi et le vendredi, de 9h à 17h le samedi. Ville St-Laurent, Place Vertu, Brossard, Mail Champlain, Anjou, Galeries d'Anjou, St-Jérôme, Carrefour du Nord, St-Jean, Carrefour Richelieu. Copyright Canada, 1980, Simpsons-Sears Limitée

magasinage en personne seulement



Sears

vous en avez pour votre argent...et plus

“Je me fie à la réputation de Sears-Kenmore. Et ma cuisinière électrique Kenmore me prouve que j'ai bien raison!”



“Ma cuisinière électrique Sears-Kenmore est très fonctionnelle, très élégante, et elle ne m'a jamais fait défaut. Et puis, avec ma cuisinière Kenmore, je cuisine d'excellents petits plats.”

Madame Marie-Andrée Michaud a une cuisinière Kenmore.

En vigueur jusqu'au 10 janvier ou jusqu'à épuisement de la marchandise

Rabais \$30*

Cuisinière Mark III à four à nettoyage facile

419⁹⁸

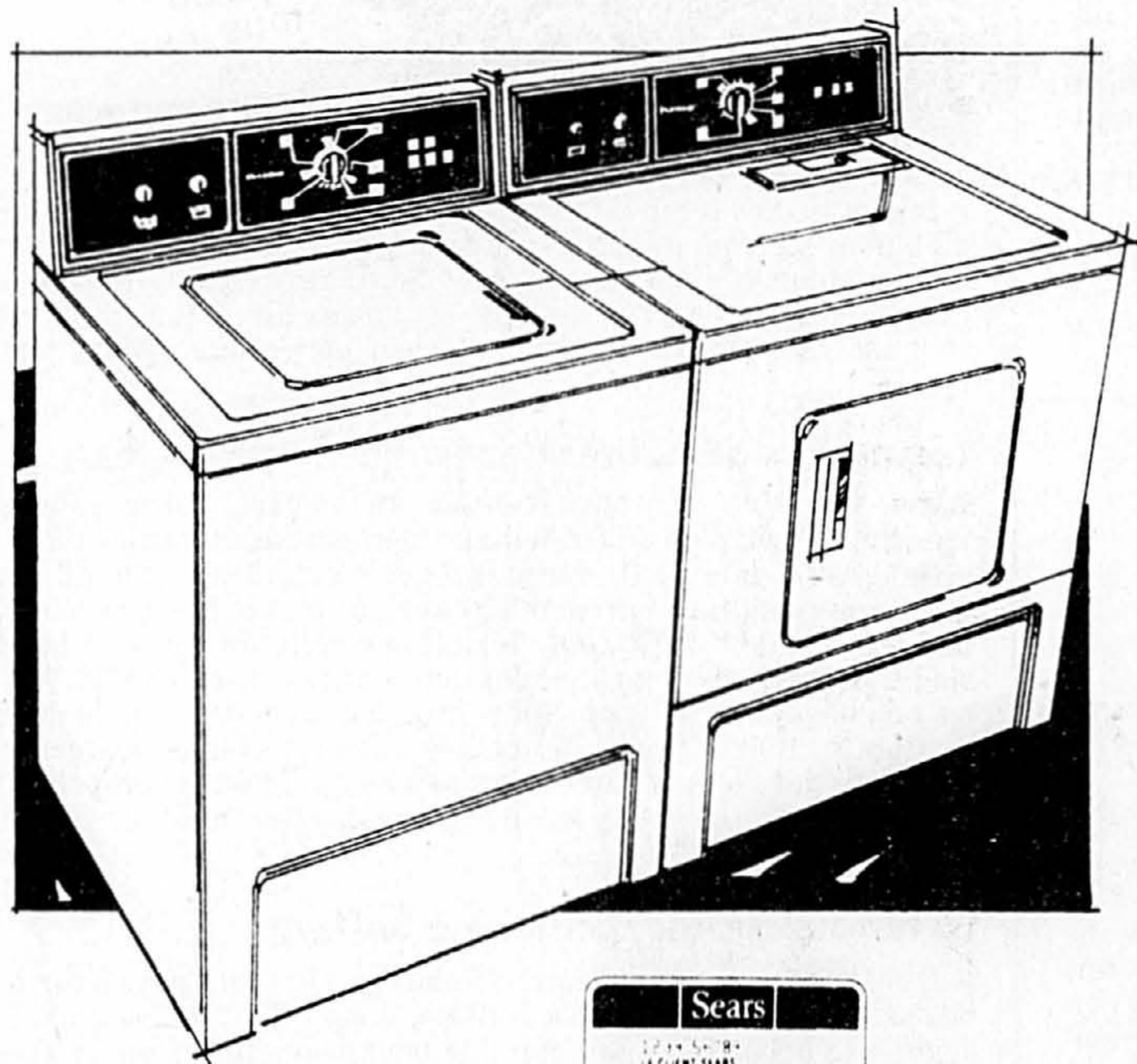
Rég. \$449.98

Éléments de luxe à réglages progressifs, 2 de 6" et 2 de 8". La chaleur est bien répartie sur l'élément à chacun des réglages. Prise non programmée ou programmée pour petits appareils. Le four peut être programmé pour cuisson à temps différé. Grilloir à chaleur variable éliminant le besoin de déplacer la grille. Dossier à éclairage sous verre. Blanc. 227 466 090 DL. Blé doré ou amande \$10 de plus.

Four autonettoyant. Blanc. 227 466 790 DL. Rég. \$609.98 \$579.98. Blé doré ou amande \$10 de plus.

*Aussi dans le cat. Soldes d'hiver, pages 84, 85, 86, 88, 89, et pour toute sa durée

Kenmore... seulement chez Sears!



Rabais \$30*
Laveuse Kenmore à 3 programmes

449⁹⁸
Rég. \$479.98

3 combinaisons de température lavage/rinçage et 3 programmes pour coton/robuste, sans repassage, jersey/délicat. Agitateur Roto-Swirl faisant bien circuler le linge. Niveau d'eau réglable pour économiser l'eau. Blanc. 267 440 200 DL. Blé doré ou amande \$10 de plus.
Modèle à récupérateur d'eau de lessive. 267 450 200 DL. \$30 en sus.

Rabais \$20*
Sécheuse à 3 programmes

309⁹⁸
Rég. \$329.98

3 programmes et 3 températures pour sécher avec soin tout genre de linge. Séchage pré-réglé Fabric Master, séchage minuté jusqu'à 50 minutes pour la plupart du linge, séchage sans chaleur pour vêtements de pluie, chaussures ou ventilateur oreillers. Éclairage à l'intérieur du tambour pour faciliter l'accès. Blanc. 267 480 200 DL. Blé doré ou amande \$10 de plus. Fiez-vous à Kenmore... nous le garantissons!

Rabais \$20*
Entièrement sans givre

529⁹⁸
Rég. \$549.98

Réfrigérateur 13.8 pi. cu. sans givre éliminant tout dégivrage. Clayettes réglables. 2 hydrateurs, interrupteur économiseur d'énergie. Congélateur pour 115 lb de denrées. Blanc. Charnière à droite 467 430 910 DL. Amande ou Blé doré à charnière à droite \$10 de plus.
15.2 pi. cu. Blanc, char. droite 467 450 910 DL. Rég. \$609.98 \$589.98. Couleur \$10 de plus.
17.1 pi. cu. Blanc, char. droite 467 470 910 DL. Rég. \$669.98 \$649.98. Couleur \$10 de plus.

Rabais \$30*
Lave-vaisselle mobile

409⁹⁸
Rég. \$439.98

3 poussoirs pour choix de cycles: casseroles, lavage normal et économiseur d'eau. Séchage à air chaud ou froid. Lavage court et chauffe-assiettes réglables par cadran. Lavage sur 2 niveaux. 2 paniers. Blanc. 267 470 441 DL. Amande ou blé doré \$10 de plus.
Encastrable. Base en blanc avec 1 panneau réversible blé doré/amande. 267 470 320 DL. Rég. \$409.98 \$379.98

Offerts dans les 18 points de vente Sears de Montréal et ses environs

Dans nos magasins

Place Vertu, Ville St-Laurent . . . 333-5222
Les Gaieries d'Anjou, Anjou . . . 353-7770

Mail Champlain, Brossard . . . 465-1000
Carrefour du Nord, St-Jérôme . . . 432-2110
Carrefour du Richelieu . . . 349-2651

Dans nos bureaux de vente par catalogue avec appareils ménagers

Boucherville . . . 641-1240
Châteauguay . . . 691-6920
Chomedey . . . 687-4811
Duvernay . . . 668-6600

LaSalle . . . 363-8120
St-Eustache . . . 472-6820
Lachine . . . 637-5571
Montréal-Nord . . . 323-9410
Longueuil . . . 679-1160

Pointe-Claire . . . 694-4720
Repentigny . . . 581-7631
Rosemere . . . 621-0230
Terrebonne . . . 471-2233
Fabreville . . . 622-6300

TELE-SHOPPING

Montréal . . . 333-5811
St-Jérôme . . . 432-1130
St-Jean . . . 349-2611

Heures d'ouverture: lun., mar., mer. de 9h30 à 17h30;
jeu., ven. de 9h30 à 21h; sam. de 9h à 17h.

Sears

vous en avez pour votre argent...et plus

INFORMATIONS GÉNÉRALES

EN BREF

Les Macoutes de Duvalier seront entraînés en France

La coopération franco-haïtienne semble avoir pris une nouvelle dimension pour s'étendre maintenant à l'appareil répressif du régime Duvalier. D'après des informations dignes de foi en effet, les Volontaires de

bert Galley a quitté la Coopération pour devenir ministre de la Défense et, à ce titre, détient l'autorité sur les Forces armées françaises, dont le corps de la Gendarmerie.

Rappelons que, dans son discours du 22 septembre dernier, qui, aux dires du ministre Galley, « a été entendu au-delà des mers », le président Jean-Claude Duvalier avait renouvelé sa confiance en la Milice (Tontons-Macoutes) et souligné que, comme par le passé, elle devait demeurer le « bouclier du duvaliérisme ».

Lors de l'anniversaire de la fondation de la Milice, le 28 juillet — le corps fut, en effet, officialisé à la suite de l'échec, le 28 juillet 1958, du raid, commandé par le capitaine Alix Pasquet, sur les Casernes Dessalines — Madame Jean-Claude Duvalier, née Michèle Bennet Pasquet, fut promue « Milicienne d'honneur ». A ce titre, elle devait recevoir

des mains d'un « Macoute » une machette symbole de ce corps qui, depuis plus de 23 ans, fait régner « l'ordre duvaliériste » en Haïti.

On ignore pour l'instant quand le premier contingent des « Volontaires de la Sécurité Nationale » — appellation officielle des Macoutes — se rendra en France pour suivre les stages techniques préparés à leur intention. Cette décision permet à la France de pénétrer en force dans l'un des domaines réservés des États-Unis: l'entraînement des forces de sécurité de son « arrière-cour ». Elle établit surtout la volonté de la France d'apporter sa contribution au renforcement « de la ceinture d'acier autour du gouvernement actuel » de cette république des Caraïbes.

Par ailleurs, par le biais de l'agence Reuter — qui avait repris les informations de LA PRESSE — des hauts fonctionnaires du gouvernement fran-

çais à Paris ont reconnu l'abrogation unilatérale de l'Accord de Réciprocité avec le gouvernement haïtien. Toutefois, ils ont insisté pour souligner que cette mesure ne visait nullement la Diaspora haïtienne et encore moins les opposants au régime Duvalier. Par contre, le haut fonctionnaire a reconnu que « chaque cas était considéré au mérite ».

D'après certaines informations, si le Consulat de France à Montréal a parcimonieusement accordé quelques visas « au mérite » et à des « privilégiés », le Consulat de France à New York a reconfirmé les directives officielles des autorités.

C'est ainsi que M. Vidal, du Consulat de France à New York, a catégoriquement répondu aux Haïtiens qui venaient aux nouvelles: « Vous refusez de comprendre ou quoi? On ne délivre pas de visas aux Haïtiens de l'extérieur. Un point, c'est tout ».

Pour vos pensions alimentaires

Le nouveau service gratuit de perception des pensions alimentaires est entré en vigueur hier à Québec. Le ministère de la Justice a désigné des percepteurs dans 56 localités. Ils auront la responsabilité d'effectuer les démarches nécessaires pour faire exécuter les jugements comportant une ordonnance de versement de pension alimentaire. Le recours à ce service s'applique pour des arriérés n'excédant pas trois ans. Les personnes susceptibles de bénéficier de ce service doivent s'adresser directement aux percepteurs dont les bureaux sont situés, le plus souvent, dans les palais de justice.

Célèbre psychologue de McGill décédé

Un service sera célébré à l'Université McGill mercredi à la mémoire de Dalbir Bindra, un professeur de psychologie qui s'était fait connaître par ses travaux sur le processus cérébral et qui est décédé le 31 décembre, à l'âge de 58 ans. M. Bindra, originaire du Pakistan, faisait partie du corps enseignant de McGill depuis 1949; il fut président du département de psychologie de 1975 à 1980.

Subventions pour les copeaux de bois

Le ministère de l'Énergie a annoncé qu'il accordera des subventions de \$22.1 millions aux sociétés qui vont changer leur mode de chauffage, abandonnant le pétrole pour les copeaux de bois. Ces subventions accordées pour une quarantaine de conversions à ce mode de chauffage coûteraient aux sociétés privées \$145 millions, ce qui permettra au pays, une fois les conversions effectuées, d'épargner 2.6 millions de barils de pétrole par année.

Sept morts dans un incendie

L'incendie qui provoqua la mort de sept membres d'une même famille le Jour de l'An à New Brunswick, au New Jersey, a de toute évidence été provoqué par une allonge de câble électrique qui avait été dissimulée sous un tapis. Le procureur du comté a précisé que le câble, qui était connecté à l'appareil stéréophonique, passait sous le tapis du salon, et qu'en marchant constamment dessus, les occupants de la demeure avaient fini par déchirer l'isolant. Les corps calcinés de Mme Katie Allen, âgée de 22 ans, de ses trois enfants, de son neveu et de ses parents, furent retrouvés au premier étage de la demeure.

Le St. Helens gronde

Le magma a recommencé à se déplacer à l'intérieur du mont St. Helens, et les géologues n'écartent pas la possibilité d'une nouvelle éruption. Les services géologiques des États-Unis ont avisé les autorités que « jusqu'à ce que la nature de ce magma puisse être déterminée, on ne pourra écarter l'éventualité de nouvelles explosions ». Récemment, le roc en fusion a atteint la surface du cratère, formant un dôme géant, et les savants ignorent pour l'instant si ce dôme est appelé à faire partie intégrante du volcan, ou si les pressions internes provoqueront une explosion qui le fera sauter.

210,000 gallons de carburant répandus

La fuite qui s'était déclarée dans le pipe-line de l'Alaska a été réparée hier, après que l'acheminement du pétrole eut été interrompu pendant treize heures et que 210,000 gallons du carburant se furent répandus dans la neige. Le pipe-line, d'une longueur de 1,287 kilomètres, achemine normalement un million et demi de barils de pétrole par jour au port de Valdez, où il est pompé à bord de super-pétroliers. Les ingénieurs pensent que les 5,000 barils perdus pourront peut-être être récupérés au printemps, si l'on réussit à séparer le pétrole de la neige en fusion.

Déchets radioactifs dans l'océan

L'agence américaine pour la protection de l'environnement a révélé que jusqu'à 1969, on avait déversé au large des côtes du New Jersey, du Delaware et du Maryland près de 34,000 barils de déchets radioactifs. Les rebuts, placés dans des barils de 55 gallons tapissés de béton, ont également été déversés au large des côtes du Pacifique, certains à moins de 50 km de San Francisco. Cette pratique a été abandonnée en 1970, lorsque des traces de césium radioactif furent décelées à moins de 200 km d'Ocean City, dans le Maryland.

Les mutins demeurent enfermés

La situation demeure tendue au Centre correctionnel de Washington, où plus de 600 détenus demeurent enfermés dans leurs cellules à la suite de la mutinerie qui a éclaté la veille du Jour de l'An: une centaine de prisonniers avaient mis le feu à l'école et à la bibliothèque de l'institution, détruit une salle de garde et brisé plusieurs baies vitrées, causant des dommages estimés à \$750,000. Tous les privilèges ont été supprimés jusqu'à nouvel ordre, et le directeur du Centre, Robert Jones, a déclaré que les détenus demeureraient enfermés dans leurs cellules « jusqu'à ce qu'ils aient compris que les autorités ne badinent pas avec ce genre de situation ».

La terreur raciale continue à Buffalo

Quelques heures seulement après que le troisième Noir à être blessé à coups de couteau à Buffalo, dans l'État de New York, eut donné à la police le signalement de son agresseur, un quatrième évitait le même sort de justesse. Ce dernier, Calvin Crippler, a relaté qu'alors qu'il attendait l'autobus, jeudi, un Blanc s'était approché de lui par derrière et, lui criant une insulte, s'était précipité sur lui avec un couteau; il réussit à déjouer le coup grâce à un sac rempli de linges qu'il portait à la main. Selon les leaders de la communauté noire de Buffalo, ces attaques ressemblent à un rite d'endoctrinement qui serait pratiqué par un groupe de fanatiques.

Mort gelé en randonnée

Un jeune homme de 23 ans, Richard Hammer, de Fairlawn, au New Jersey, qui avait tenté lundi de se rendre à pied de Crocker Mountain au centre de ski Sugarloaf, dans le nord-ouest du Maine, une distance de cinq milles seulement, a succombé en dépit des efforts accomplis pour réchauffer son corps à demi gelé. Des recherches avaient été organisées mercredi, et il fut retrouvé près du village de Carrabasset. Durant la nuit de lundi, la température dans la région, en tenant compte de l'intensification du froid occasionnée par le vent, était tombée à moins 70 degrés.

\$711,000 pour un mauvais vaccin

Deux individus qui avaient contacté une affection nerveuse après avoir été vaccinés contre la grippe porcine, il y a quatre ans, vont recevoir des dommages et intérêts totalisant \$711,000. Le juge Sherman Finesilver, de Denver, a condamné en effet le gouvernement des États-Unis à verser \$370,861 à Talvin Teuscher, âgé de 42 ans, de Salt Lake City, et \$340,176 à Wayne Young, 62 ans, de Muskogee, Oklahoma, qui avaient contracté le syndrome de Guillain-Barré deux semaines après avoir été vaccinés. Environ 4,000 des 45 millions d'Américains vaccinés en 1976 ont été atteints de cette affection paralysante, et 150 poursuites ont été intentées.

La vie bien bon marché

La nouvelle année avait à peine une minute qu'à Washington, une jeune fille de 17 ans était abattue d'un coup de feu, et les autorités craignent fort que l'accroissement du nombre des meurtres constaté en 1980 ne se poursuive cette année. « La vie semble bien bon marché à notre époque », a fait remarquer un détective de New York, où 1,787 personnes ont été tuées en 1980, 50 de plus que l'année précédente. C'est Los Angeles qui est arrivée en seconde place l'an dernier, avec 1,040 meurtres, suivie de Chicago avec 865. Dans l'ensemble des États-Unis, 21,456 personnes avaient été tuées en 1979; les statistiques pour 1980 n'ont pas encore été publiées.

King ingurgitait des potions allant de la morphine à la vitamine E

OTTAWA (PC) — Le journal de l'ancien premier ministre William Lyon Mackenzie King révèle comment le dirigeant libéral égroutant tentait de retrouver la santé avec des pilules et des potions allant de la morphine à la vitamine E.

L'ouvrage, qui relate fidèlement la vie de King jusqu'à trois jours avant sa mort, le 22 juillet 1950, a été rendu public vendredi par les Archives publiques du Canada. Un règlement stipule que les documents de King doivent demeurer secrets, sauf pour les historiens, pendant 30 années après leur rédaction.

Presque chaque jour, on apprend que M. King a mal dormi la nuit précédente, les symptômes des maladies dont il souffre et quels pilules, massages et médicaments il a reçus. Sa lutte pour un bien-être normal lui semblait impossible certains jours, le poussant au désespoir.

« Je me sentais comme si j'étais fait d'une série de pierres, chacune remplie d'une substance irritante et douloureuse », écrit le 7 janvier le prédécesseur de Louis Saint-Laurent, après une nuit particulièrement diffi-

cile. « Ça m'a presque poussé à la démente ».

Même préoccupé par la préparation de son testament et la rédaction de ses mémoires, M. King, alors âgé de 75 ans, a consacré la plus grande partie des 325 pages de sa dernière année d'existence à des descriptions détaillées de ses médicaments. Souvent, il s'inquiétait de savoir s'il prenait le bon médicament, les bonnes doses ou encore s'il ne risquait pas l'accoutumance.

Les drogues qu'il mentionne dans son journal sont la vitamine E, la nitroglycérine, la morphine, la digitale, des sels hépatiques, le tonique B-Plex et des pilules identifiées seulement par un nombre ou une couleur (rouges, vertes, jaunes, brunes, rouges et blanches). Il y a une seule mention de l'opium. Ses médecins lui ordonnaient de boire du scotch presque tous les jours.

Premier ministre pendant 22 ans entre 1921 et 1948, King est mort d'une pneumonie aigüe, consécutive à un mal cardiovasculaire chronique dont le pire moment, vers Noël de 1949, fut marqué par une crise cardiaque



La dernière partie du journal de MacKenzie King a été rendue publique hier à Ottawa.

dont il ne se releva jamais complètement.

Dans sa dernière inscription, l'homme politique dit la frustration causée par son infirmité qui avait laissé sa fenêtre ouverte et un infirmier qui lui avait donné de la litière humide: « C'était affreux de penser au genre de service qu'on reçoit en certains endroits quand on est complètement dépourvu ».

Le jour suivant, le malade entra dans le coma et son amie personnelle Joan Patterson prit

la plume pour ces trois journées, racontant qu'il était revenu, la veille de sa mort, à une demi-conscience et déclara à ceux qui l'entouraient qu'il se sentait: « Bien, merci ».

« Ces mots furent suivis d'un beau sourire et M. King retomba dans le sommeil », note Mme Patterson. Il mourut paisiblement le lendemain à sa résidence de Kingsmere, dans l'Ontario, à 21 h 42. Cette maison de campagne est maintenant ouverte au public.

VU DE TORONTO

« What does the West want? »



« What does the West want? », serait-on porté à se demander à l'aube de cette nouvelle année.

Les Canadiens de l'Ouest sont en colère et estiment qu'ils sont injustement traités comparativement à leurs compatriotes de l'Est.

Le problème n'est pas nouveau. Mais il a pris une nouvelle ampleur par l'explosion du mouvement séparatiste de l'Ouest, une nouvelle donnée politique dont il faudra dorénavant tenir compte. Car il n'est pas à la veille de mourir.

Les premiers ministres Peter Lougheed (Alberta), Bill Bennett (Colombie-Britannique), Sterling Lyon (Manitoba) et encore tout récemment Allen Blakeney (Saskatchewan) l'ont confirmé: le mouvement de désenchantement qui prévaut dans l'Ouest fait bouler de neige en faveur du séparatisme.

Mais ce phénomène n'est pas jeune. Les frustrations des Canadiens de l'Ouest prennent leurs racines depuis leur entrée dans la Confédération et les frustrations ont été entretenues et grossies par la perpétuelle indifférence d'Ottawa à leur égard. Le séparatisme constitue, à l'ère de notre politique contemporaine, un canal privilégié pour faire entendre leurs revendications.

Le canal privilégié

« Si les Québécois ont réussi, en utilisant cette arme, à attirer l'attention du pays entier sur les vices de la Confédération à leur égard, l'Ouest utilise le même instrument pour obliger Ottawa à agir. Et on ne peut aujourd'hui présager des conséquences du

mouvement », confiait récemment l'ancien président du Canada West Foundation et nouveau président de la Chambre de commerce du Canada, Stanley Roberts.

Le ministre des Affaires intergouvernementales de l'Alberta, le « numéro trois » en importance au niveau du cabinet, déclarait à LA PRESSE récemment: « Je ne suis pas encore séparatiste ». Cette expression qu'il avait échappée durant notre conversation montre jusqu'à quel point le ressentiment est fort et que l'arme du séparatisme, même si elle est utilisée en dernier ressort, n'est pas exclue des différents moyens de protestations que les gens de l'Ouest comptent utiliser pour se faire entendre.

Créature de l'Est

L'Ouest a été développé pour servir de marché de l'Est. Ils doivent encore subir une « politique nationale » imposée depuis 100 ans par John A. Macdonald quand le premier chemin de fer pour approvisionner l'Ouest fut construit.

Cette « politique nationale » avait trois volets: des prix de transport discriminatoires; une politique commerciale restrictive (imposition de tarifs plus élevée pour les produits consommés dans l'Ouest en provenance de l'Est et, enfin, une politique d'immigration incontrôlée et incontrôlable.

Quelque 100 ans après l'entrée de la Colombie-Britannique et du Manitoba au sein de la Confédération et 70 ans après la création des provinces de l'Alberta et de la Saskatchewan, la première réunion entre l'Est et l'Ouest avait lieu.

MM. Lougheed et Blakeney étaient au pouvoir tandis que l'actuel gouverneur général, Ed

Schreyer, représentait le Manitoba et que le chef de l'Opposition David Barrett, parlait au nom de la Colombie-Britannique...

Injustices

Le coût élevé du transport et les tarifs commerciaux privilégiant l'Est furent les principaux sujets abordés. À l'issue de cette rencontre, en 1973, à Calgary, l'optimisme régnait suivi par une grande désillusion.

Au cours des réunions subséquentes, l'Ouest a toujours composé un bloc monolithique, faisant front commun contre tout interventionnisme du gouvernement central se trouvant parfois des alliés circonstanciels dans l'Est du pays.

Ce fut ensuite au mouvement autonomiste du Québec à attirer l'attention de l'opinion publique nationale.

Les quatre chefs de gouvernements de l'Ouest ont signé un communiqué conjoint à Lethbridge, en Alberta, peu avant le référendum québécois, indiquant qu'ils ne négocieront pas la souveraineté-association, pas plus qu'ils se contenteraient du statu quo constitutionnel.

L'offensive fédérale dans ce dernier domaine, ajoutée au budget qui affecte durement l'Alberta en particulier, devenue depuis deux ans seulement une province riche au niveau de la péréquation, ont ravivé leur sentiment de frustrations à l'égard des gestes unilatéraux d'Ottawa.

Options choisies

Les Canadiens de l'Ouest ont développé, au fil des ans, une tendance d'action politique assez inhabituelle. C'est là où est né le parti CCF, le Crédit social, les Fermiers unis de l'Alberta et du Manitoba. A chaque occasion, il

s'agissait d'un mouvement de protestation.

Au cours des 20 dernières années, ils ont refusé, à l'échelon fédéral, de voter pour le parti au pouvoir. L'Alberta, en particulier, n'a pas élu aucun député libéral à l'occasion des trois derniers scrutins populaires.

Et c'est dans cette dernière province que le mouvement séparatiste est présentement le plus fort, même si celui-ci n'a pas encore de véritable chef ou de programme.

Lors de leurs assemblées publiques, les revendications du mouvement ressemblent étrangement aux plaintes véhiculées par les gouvernements québécois depuis 1960: respect des juridictions, consultations, participations aux décisions nationales et, avant tout, une constitution qui reflète la nouvelle réalité canadienne et de l'Ouest en particulier.

A suivre...

C'est Peter Lougheed qu'il faudra suivre de près en 1981. Celui-ci, qui est devenu le leader du mouvement de protestation de l'Ouest à l'égard d'Ottawa, se refuse à condamner le séparatisme. Il est solidement installé au pouvoir et jouit d'un leadership sans pareil dans sa province.

A lui seul, même s'il est Canadien avant tout, il peut donner au mouvement une crédibilité plus rapidement que quiconque. Et il faut se rappeler que le célèbre futurologue Alvin Toffler, dans son récent livre, « The Third Wave », prédit la fin du fédéralisme qui doit faire place à une « démocratie des minorités » et note que le Québec, autant que l'Alberta, possède le « pouvoir stratégique de changer l'actuel système ».

**UNE DÉCEPTION
DES ANNÉES '70**

— B 12

**UN FOYER
POUR MOI**

— B 13

**MONSIEUR
POPOTE**

— B 13

**VIVRE
AUJOURD'HUI**

DES ÉCOLES SANS ÉLÈVES

**La Ville de Montréal monopolise à
peu de frais les immeubles inoccupés**

— 1 —

■ Cette école vide du nom de La Mennais, qui s'élève à l'angle nord-ouest des rues Saint-Denis et Beaubien, face à l'église Saint-Edouard, n'a plus jamais été la même après le «scandale nazi» qui ébranla sa réputation il y a quinze ans et qui mit en cause un jeune religieux et ses méthodes d'enseignement peu orthodoxes.

Une génération d'élèves n'a jamais pu effacer de sa mémoire l'embrigadement de la 7e année «A» dans une espèce de corps d'élite où leurs camarades pouvaient décrocher le grade de SS aux cris de «Heil Christ».

Les journaux du pays tout entier avaient monté cette affaire en épingle et cloué au pilori le jeune frère qui assimilait si naïvement l'image de Jésus à celle d'Adolf Hitler.

L'orage dura plus longtemps que le dernier trimestre au cours

duquel il avait éclaté et suscita au moins deux enquêtes de la Commission scolaire en plus de l'institution d'un Tribunal d'honneur, précurseur du Conseil de presse actuel, chargé d'examiner le rôle joué par la presse dans cette affaire.

Fermée depuis maintenant trois ans et demi, l'école La Mennais n'offre plus aux curieux que ses murs de briques défraîchis et ses fenêtres obstruées de panneaux de bois.

Mise en vente par la CECM, la petite école de quartier subitement plongée au cœur d'une controverse en 1965, a été récemment acquise par l'administration municipale de Montréal qui s'apprete à en faire un centre d'habitation à loyer modique assorti d'un parc. Ainsi recyclé, l'immeuble dont la construction remonte à la fin du siècle dernier, échappera à la démolition.

**Proies modiques
pour la Ville**

A l'heure actuelle, la Ville de Montréal se montre un amateur friand sur le marché des écoles désaffectées. Depuis six ans, l'administration municipale a consacré plus de \$5 millions à l'achat d'écoles, de résidences et de terrains de la CECM et s'apprete à en dépenser encore davantage, bien qu'elle vienne loin dans l'ordre des priorités de ventes établi par la CECM en accord avec certaines volontés du ministère de l'Éducation.

Fait à noter, la CECM vend ses écoles au prix du terrain sur lequel les bâtiments sont érigés. En somme, l'acheteur acquiert un terrain au prix courant du marché et reçoit une école en prime.

La Ville de Montréal a ainsi acquis au cours des dernières années 18 écoles et huit terrains vacants, dans tous les secteurs de la ville.

Si la plupart des écoles passant sous le manteau municipal sont démolies et font place à des immeubles d'habitation, toutes ne connaissent pas le même sort.

Ainsi, l'imposante école Thomas d'Arcy McGee qui s'élève au 465 est, rue Mont-Royal, juste en face de la station de métro,

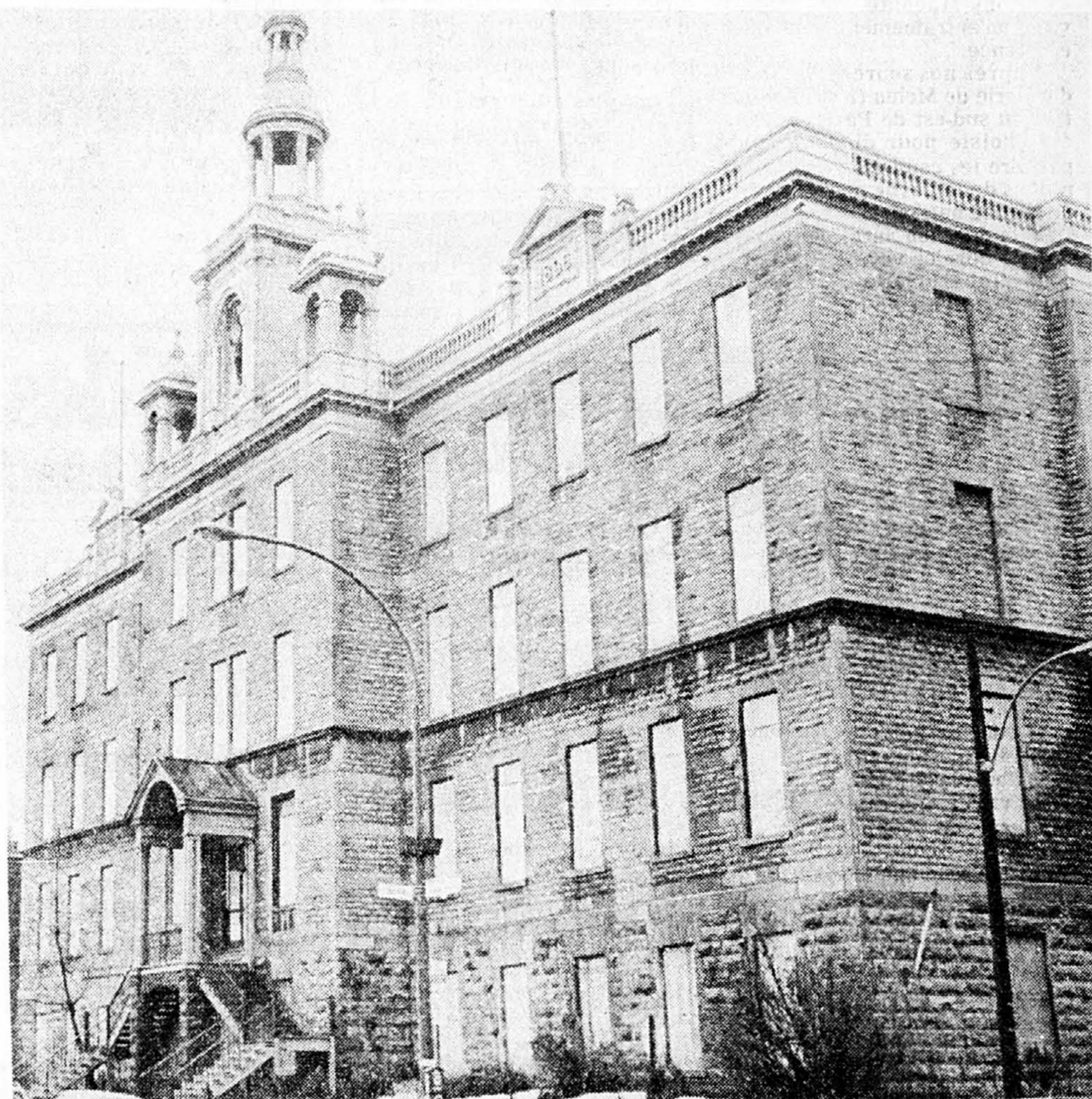


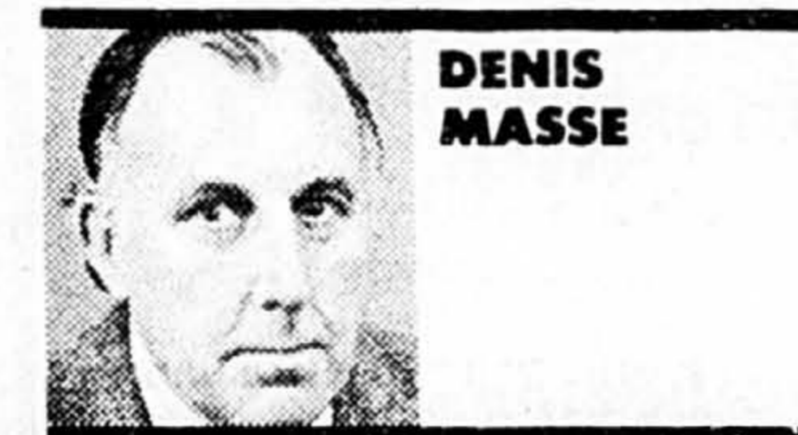
photo Jean-Yves Létourneau, LA PRESSE

Acquise récemment par la Ville de Montréal, l'imposante école Thomas d'Arcy McGee annexe, située rue Mont-Royal, en face de la station de métro, subira un recyclage estimé à \$2 millions, avant de devenir une bibliothèque de quartier au rez-de-chaussée, tandis que les étages supérieurs seront réservés à l'habitation pour personnes âgées. L'école, construite en 1895, pourrait être classée; on s'appliquera à conserver l'aspect de la façade.



photo Pierre McCann, LA PRESSE

Connue à travers le pays en 1965, l'école La Mennais, au coin des rues Saint-Denis et Beaubien, sera préservée. Acquise par la Ville de Montréal, cette école, construite en 1899, est appelée à devenir un centre d'habitation, pour personnes âgées ou pour familles à faibles revenus.



**DENIS
MASSE**

acquise par la Ville pour \$374,330, est-elle vouée à devenir une bibliothèque de quartier.

L'ancien couvent des Sœurs de Sainte-Croix, érigé en 1896 et fermé par la CECM en juin 1978, abritera des logements aménagés au-dessus de la future bibliothèque.

Non encore classé, l'immeuble vétuste est considéré comme un témoin important du style des constructions de la fin du siècle dernier. Aussi, les services administratifs municipaux sont-ils déterminés à en conserver l'aspect extérieur d'origine; c'était là, du reste, l'une des conditions attachées à la transaction avec la CECM.

**93 écoles fermées
en cinq ans**

La Commission des écoles catholiques de Montréal a dû se résoudre à fermer 93 écoles au cours des cinq dernières années.

Elle en fermera encore 17 autres sinon plus à la fin de la présente année académique.

Dans une ville où la décroissance démographique a été plus poussée que partout ailleurs au Canada, phénomène allié à un exode massif de ses citoyens vers les banlieues — et peut-être même à l'extérieur du Québec — la CECM a perdu au-delà de 110,000 élèves au cours des derniers dix ans.

Après une explosion démographique dont le sommet fut atteint en 1969-70 avec 230,000 élèves, la CECM a vu sa clientèle s'effriter au rythme de 10,000

élèves par an; de fait, sa clientèle régulière s'est amoindrie de 53,185 depuis 1975, et cette diminution ne promet pas de s'arrêter bientôt.

S'établissant actuellement à 120,760 élèves, la population scolaire de la CECM se chiffrait, selon toutes hypothèses, à 95,000 seulement aux abords de 1990.

Les planificateurs de la CECM surveillent de près, il va sans dire, l'impact de l'opération 10,000 logements lancée cette année par l'administration Drapeau-Lamarre en vue de rapatrier le plus grand nombre de personnes en territoire urbain.

Déjà, un programme de relogement dans l'Est de Montréal promet de ramener à lui seul dans ce secteur environ 3,000 personnes, d'où l'importance pour les planificateurs d'apprécier tous les mouvements démographiques avant de modifier la répartition des écoles sur l'ensemble du territoire.

**LUNDI:
Vendues ou louées, les
anciennes écoles connais-
sent les usages les plus
variés.**

**Le MAS devrait être plus réaliste
dans le cas des malades chroniques**

■ Si les places en centres d'accueil font tragiquement défaut, pour les personnes âgées, il n'est pas moins vrai que le manque de lits en centres hospitaliers de soins prolongés est lui aussi aigu. Mais on n'en parle pas, comme si ce silence supprimait le problème. On n'agit pas. Ou plutôt, on oppose la force de l'inertie quand il s'agit d'accorder des permis qui pourraient alléger une situation particulièrement pénible dans la région (6c) de la Rive-Sud.

**Le cas de
l'hôpital Régina**

Le centre hospitalier Régina est un petit hôpital privé pour malades dits chroniques. Il détient actuellement un permis de 66 lits. Je l'ai visité. Il reluit comme un sou neuf. Il éclate de propreté.

J'ai regardé, d'un oeil profane cependant, ses listes de personnel, de salaires. Le service de la paie est fait par ordinateur, à l'hôpital Notre-Dame. Une maison reconnue de comptables vérifie tous les livres.

Enfin, fait rare pour un hôpital canadien d'accréditation, cet organisme, indépendant des gouvernements, est reconnu pour la parcimonie avec laquelle

il dispense son agrément, pour la minutie et la sévérité de ses inspections. Certains de nos grands hôpitaux n'ont pas toujours obtenu leur «accréditation» comme on dit dans le milieu hospitalier.

L'hôpital Régina traite des cas de plus en plus lourds. Son propriétaire et directeur général, le Dr Gilles Brochu, souligne: «Depuis que je suis ici, ça fait cinq ans, la clientèle s'est alourdie sans que nous ayons jamais eu l'autorisation d'augmenter notre personnel qui est deux fois moins nombreux, par unité de soins (30 malades) qu'à l'hôpital St-Lambert, par exemple.»

Le «roulement» de l'hôpital est de vingt à vingt-cinq malades par année, dont certains, deux ou trois, le quittent pour aller dans un centre d'accueil ou une famille d'accueil, ce qui signifie que leur état s'est amélioré. L'âge moyen des bénéficiaires est de 77 ans.

En plus de deux médecins traitants, l'hôpital possède une équipe de spécialistes consultants: un physiatre, un ophtalmologiste, un psychiatre et un dentiste. Il a, à temps partiel, un physiothérapeute, un ergothérapeute, un pharmacien, une diétiste et un «récréologue» (!)

«Pour l'admission, tous nos cas sont filtrés par le Centre de services sociaux Richelieu (CSS-R)» précise le Dr Brochu. Ce qui veut dire que les cas les plus

lourds seront dirigés vers son centre hospitalier alors que les établissements qui ont des «cas hors liste» pourront se permettre de choisir leurs malades (du moins un certain nombre) selon des critères parfois avoués, moins avouables d'autres fois. C'est, pour ceux-là, la possibilité d'accepter des amis, ou des personnes exigeant moins de soins. On n'ose écrire qu'ils pourraient être remerciés de façon tangible mais on ne peut s'empêcher de le penser... un peu! «Des trois centres de soins prolongés de notre secteur, nous avons découvert que nous étions le seul à jouer le jeu», a déclaré le Dr Brochu.

**Quatre
lits inoccupés**

A une époque où l'on avait entrepris de vider les foyers clandestins, on avait, sans contrevenir aux normes, dressé quatre lits supplémentaires pour dépanner le CSS-R. C'était avant le 15 janvier 1977.

Or, que je sache, le besoin de lits de soins prolongés est tout aussi aigu. Ces lits existent, comme le soulignait au chef de cabinet du ministre Lazure le secrétaire particulier adjoint du Premier ministre, le 3 mai 1978.

Rien n'y fait. Ces lits sont là, scandaleusement vides! Comprenez qui pourra!

**Une réponse
lente à venir**

Le Dr Brochu raconte qu'en 1976, de hauts fonctionnaires du MAS (ministère des Affaires sociales), après avoir visité son hôpital, lui ont suggéré de s'agrandir. En décembre 1979, le Dr Brochu présentait des plans pour porter le nombre de ses lits à 120 et pour doter l'hôpital de locaux décents de physiothérapie, d'ergothérapie, de «récréologie» et de pharmacie, et pour refondre la cuisine.

Les ministres sont des gens débordés, chacun le sait. Aussi, une lettre de rappel a été adressée au ministre Lazure, le 3 mars dernier. Le 22 mai, M. Lazure suggérait au Dr Brochu de suivre la procédure prévue et de soumettre sa demande au Conseil régional de la Santé et des Services sociaux de la Rive-Sud, afin de connaître le point de vue de cet organisme chargé de la planification des ressources.

Le 2 septembre dernier, le Conseil régional donnait un accord de principe. Le 8 septembre, nouvelle lettre à M. Lazure. Mais l'on attend toujours le feu vert... qui ne s'allume pas.

Chose curieuse, l'ex-directeur des Centres Lanaudière où une enquête gouvernementale a mis en lumière certaines irrégularités a, lui, obtenu un permis pour ouvrir un centre d'accueil privé!

Comprenez qui pourra encore une fois...

**Une question
de principes?**

J'ai tenté de rejoindre une personne habilitée à me répondre, au MAS, mais en vain. Tout le monde est en vacances. J'en suis donc réduite aux hypothèses.

Est-ce une question de «gros sous» qui tient la réponse en suspens? Car si les projets du Dr Brochu n'impliquent, pour la construction, aucun déboursé de la part du MAS, il reste que les frais d'exploitation ou Per Diem (allocation quotidienne par malade) eux, seront obligatoirement haussés puisque l'immeuble sera plus moderne. Mais le prix serait le même si le MAS décidait de construire un centre hospitalier de soins prolongés dans la région, et il devrait en plus défrayer le coût de la construction.

Ce pourrait donc être une affaire de principes plutôt. On sait que le MAS — et je suis d'accord — est opposé aux établissements privés, l'appât du gain pouvant les amener à réduire considérablement la qualité des soins.

Mais tout principe souffre violence. Surtout quand on fait face à une pénurie de lits comme cel-



Claire Datisac
(collaboration spéciale)

le qu'on connaît et qu'en plus on se trouve devant une institution aussi bien tenue que l'hôpital Régina. Refuser les projets du Dr Brochu serait jouer les purs sur les dos des malades chroniques!

Devant l'impuissance du secteur public à combler les besoins des malades chroniques, le MAS pourrait reviser son attitude et le rendre plus réaliste. Il pourrait accorder, avec circonspection cependant, des permis aux établissements privés tout en les ayant à l'oeil. Ce qui implique un service d'inspection mieux organisé, plus sévère. Les beaux principes sont parfois un luxe qu'on n'a pas toujours les moyens de s'offrir. En revisant sa politique quelque peu rigide, le MAS obtiendrait un plus grand nombre de lits disponibles, une meilleure qualité de soins (si la surveillance est bonne) et une économie des deniers publics.

Bref, face à ce problème des malades chroniques, le MAS devra substituer à la bonne volonté la volonté tout court!

UNE DÉCEPTION DES ANNÉES 70

Le poêle à combustion lente ajoute à la pollution

Quel merveilleux symbole de retour à la nature que le poêle à bois revu et corrigé par la technologie des années 70! Aussi bien isolé qu'une maison moderne, le poêle à combustion lente, offrant une chaleur contrôlée, limitant au minimum la corvée de charger le poêle, coupant de moitié la consommation de bois, semblait à plusieurs la réponse écologique à la crise de l'énergie. Il promettait tout sauf de faire cuire les tartes: car le nouveau poêle hermétique n'est pas une cuisinière à fourneau.

JEANNE DESROCHERS

Mais la petite merveille, si elle continue de faire des heureux dans nos campagnes et nos banlieues, n'en est pas moins une grande déception. L'infrastructure, comme disent les gens du tourisme, n'est pas au point.

- il manque de gens compétents pour guider le consommateur dans son choix;
- il manque de gens compétents pour installer les appa-

- reils selon les règles élémentaires de sécurité;
- il manque de gens compétents pour le ramonage, mailon essentiel au système;
- le bois se vend trop cher dans les villes;
- il se vend un bon nombre de poêles mal construits même si «tout appareil de chauffage qui gaspille du bois devrait graduellement être enlevé du marché»;
- «presque tous les poêles hermétiques sur le marché produisent des quantités énormes de polluants dont la créosote qui, elle, présente en plus un danger continu pour les feux de cheminée».

Les deux citations sont tirées du «Manuel du chauffage au bois», dont la troisième édition, revue et corrigée, vient d'être publiée par le Centre rural de technologie appropriée du Collège Algonquin des arts appliqués.

Une bible

L'ouvrage est distribué par le Collège Algonquin, à Plantage-

net, Ontario (K0B 1L0) pour la somme de \$8,95, plus 50 cents de frais postaux. On le considère généralement comme le travail le plus au point, en français, sur le chauffage au bois.

On se rend compte à la lecture que si la combustion lente a révolutionné le chauffage au bois, elle a aussi apporté de nouveaux problèmes.

La combustion trop ralentie est une combustion incomplète, qui envoie dans la cheminée des volatiles qui se condensent sur les parois, sous forme de créosote. Les tuyaux ainsi encrassés, en plus de nuire à l'efficacité du système, deviennent facilement la proie d'un feu de cheminée pour peu, par exemple, qu'une feuille de papier vienne en contact avec cette sorte de goudron très friable.

16.000 feux causés par le bois ou le charbon l'année dernière aux États-Unis, voilà qui commence à mettre la puce à l'oreille aux responsables de la sécurité.

Les compagnies d'assurances ont été prises au dépourvu par la popularité soudaine du chauffage au bois. Elles n'ont pas uniformisé leurs politiques. Habituellement, s'il s'agit d'un systé-

me de chauffage secondaire, les primes ne sont pas augmentées. Mais quand on chauffe uniquement au bois, il peut y avoir une augmentation de la prime de \$30 à \$60.

L'essentiel est de savoir qu'il faut avertir sa compagnie d'assurances, quand on installe un chauffage au bois. Autrement, elle pourrait refuser de payer les dommages causés par un incendie.

La sécurité veut aussi qu'on se munisse d'un avertisseur de fumée (plutôt deux, disent les auteurs du Manuel de chauffage au bois, l'un à ionisation et l'autre à cellule photo-électrique) et d'un extincteur de type ABC d'une dizaine de livres.

Une paire de gants de cuir, près du poêle, c'est une autre précaution élémentaire. Les autres règles de sécurité contenues dans le manuel concernent l'installation et le fonctionnement.

Apprendre ou réapprendre

Même si chaque Québécois a tendance à penser qu'un poêle à bois, ça le connaît, il faut apprendre à chauffer un poêle à combustion lente.

Les auteurs du Manuel soulignent quelques erreurs courantes:

- on achète un poêle énorme pour une petite maison;
- on chauffe avec du bois mal séché;
- l'installation n'est pas sécuritaire.

Pour guider le choix de l'amateur, le Manuel a une liste des poêles qui conviennent à une petite, une moyenne ou une grande maison, bien isolée ou non, chauffée uniquement au bois, ou chauffée au bois en combinaison avec un autre système.

On ne recommande ni le foyer ni le Franklin «comme chauffage sérieux».

On recommande plutôt un petit poêle et un moyen, ou deux petits, qu'un seul gros poêle. «Le poêle qui peut répondre à lui seul aux pics froids de l'hiver est trop gros la plupart du temps.» On ralentira trop la combustion de ce poêle par temps doux, ce qui causera une accumulation de créosote.

L'autre extrême n'est pas mieux. Un trop petit poêle sera chauffé à blanc par grands froids, et l'on risquera l'incendie.

Le meilleur choix n'est pas d'une marque plutôt qu'une autre, mais d'une dimension plutôt qu'une autre. «Presque tous les poêles étanches ont une efficacité semblable», peut-on lire dans le Manuel de chauffage au bois.

Les poêles peuvent avoir une capacité de 15 livres (comme le petit Godin) jusqu'à 135 livres (le Valley Comfort), et peuvent coûter de \$350 à \$1.500.

Chauffage économique?

Dans les meilleures circonstances, dans des conditions semblables, il pourrait en coûter \$750 pour chauffer une maison à l'électricité, \$676 pour la chauffer à l'huile, et \$100 pour la chauffer au bois.

Pour le chauffage au bois, il s'agit d'un combustible qui se vend \$50 la corde. C'est le prix généralement payé à la campagne, pour du bois de 4 pieds. A la ville, on paye aisément \$35 et plus pour un cordon de bois de 16 pouces. C'est-à-dire pour trois fois moins de bois. Mais il est scié et livré à la porte.

A ce prix, il en coûterait \$840 et non \$100 pour chauffer la maison citée en exemple.



photo Jean Goupil, LA PRESSE

Un des nombreux poêles à combustion lente fabriqués au Québec: le Lakewood, par l'entreprise Qué-Nergie, de Saint-Eustache.

«Presque aucune recherche n'a été effectuée pour développer un poêle non polluant», disent les auteurs du Manuel.

Les trois spécialistes qui ont collaboré à l'ouvrage concluent que c'est un «pauvre choix pour le consommateur», entre un poêle de 60 litres, qui, avec une entrée d'air raisonnable, maintiendra un feu suffisant pour une maison moyenne pendant 1 heure, ou un plus gros poêle, chauffé plus lentement, qu'on chargera moins souvent mais qui polluera.

Le ramonage

Le chauffage au bois exige un ramonage plus vigoureux que celui qu'offrent plusieurs municipalités, à prix minime. Pour le moment, deux entreprises seulement offrent un service de ramonage:

— «Canada Chimney and Exhaust» pour l'ouest de la ville, particulièrement le secteur du Lakeshore (téléphone, 637-3701);

— Les Magiciens de la Suite, à Saint-Bruno (653-1150). Un ramonage complet peut coûter entre \$25 et \$30.

COURS DU SOIR

INSCRIVEZ-VOUS DÈS MAINTENANT

- Dactylographie
- Sténographie
- Dictaphone
- Conversation anglaise
- Correspondance commerciale
- Business Communications

Début des cours: 12 janvier

Pour de plus amples renseignements sur l'ensemble de nos programmes de JOUR ou du SOIR n'hésitez pas à communiquer avec nous au 866-4622.



Collège O'Sullivan

1191, rue de la Montagne
Montréal
H3G 1Z2Le Y des femmes...
pour des femmes en mouvement!

Le stress n'est pas si difficile à vivre... Chez nous, vous apprendrez à vous relaxer... à mieux vous contrôler avec notre programme Savoir vivre avec le stress... la solution à saisir. Ce cours débute le 15 janvier 1981. Inscrivez-vous dès maintenant et venez vivre la différence!

YWCA • 1355 ouest Dorchester • 866-9941

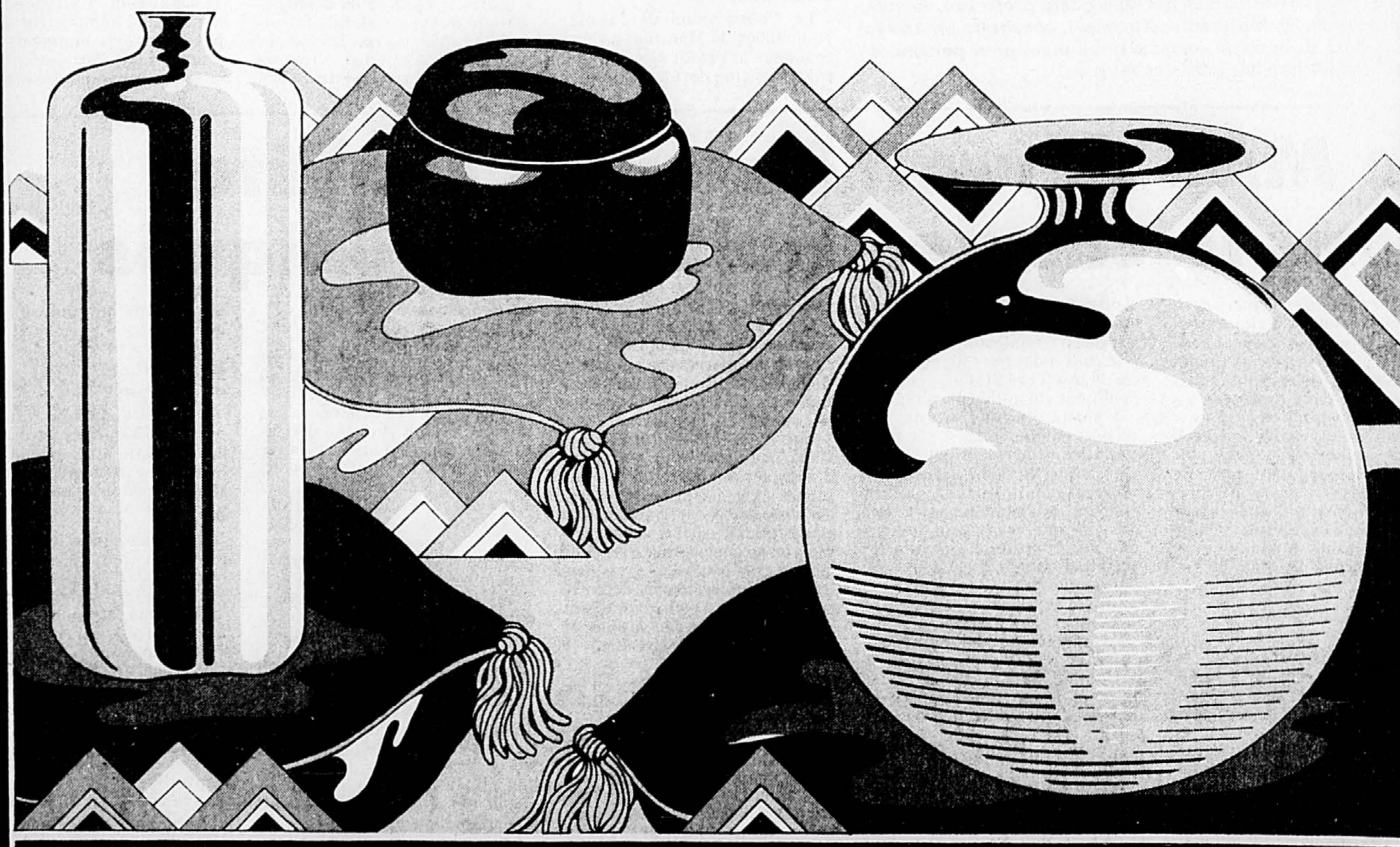


Pour un climat privilégié

Trois êtres mystiques, trois dons précieux... souvenir des temps anciens qu'évoque la tradition.

La Semaine des Rois du Château d'aujourd'hui, c'est cette image du passé qui revit sous les plus merveilleuses formes et couleurs contemporaines.

Du 6 au 10 janvier, visitez l'une de nos 4 boutiques, où des remises de 10 à 30% vous seront offertes sur nos plus beaux meubles design.

LA SEMAINE DES ROIS
MEUBLES DESIGN À PRIX MOINDRE

REMISE DE 10 À 30%, DU 6 AU 10 JANVIER

Tél: (514) 382-4710

Complexe Desjardins,
Montréal6370, rue St-Hubert
Montréal6375, rue St-Hubert
Montréal1125, boul. St-Martin
Laval



Françoise Kayler

Il avait été malade longtemps. Beaucoup trop longtemps. Mais il n'avait pas usé sa patience. Elle avait eu la fidélité tranquille de ceux qui s'attachent sans faire de bruit. Il n'avait rien demandé. Elle n'avait rien offert. Mais, la voix au bout du fil quand le silence écrasait

Les oeufs à la neige

tout, c'était elle. Le coup de sonnette au moment le plus imprévu, c'était elle. Le pain frais et les croissants du boulanger à la porte, c'était elle. La petite balade en auto offerte à l'improviste, c'était elle. Tout ce qui avait été doux, silencieux et terriblement important, cela avait été Elle.

Un jour, comme il ne savait comment lui dire merci, il avait utilisé ce vieux conseil «dites-le avec des fleurs». Elle n'aimait pas les fleurs. Elle aimait les desserts. Il lui avait offert celui qu'elle aimait le plus.

Les oeufs à la neige

Ce dessert se prépare en deux temps: celui de la crème anglaise et celui des blancs en neige.

Elle demande un certain doigté. Si toutes les opérations sont simples à suivre elles sont assez délicates.

Porter à ébullition trois quarts de litre de lait avec le parfum choisi, bâton de vanille ou chocolat. Si l'on utilise du café, il faudra l'intégrer aux jaunes d'oeufs.

Séparer les jaunes des blancs de six oeufs en veillant à ne pas tacher les blancs. Incorporer du sucre (75g) dans les jaunes en délayant bien. Graduellement, par cuillerées, ajouter du lait chaud sans cesser de remuer. Les jaunes se réchaufferont progressivement, sans cuire, au contact du liquide bouillant. Lorsque le mélange jaunes-lait sera à la bonne température, ajouter le reste du lait.

Verser cette préparation (en la passant au tamis au besoin) dans une casserole éviter l'aluminium qui noircirait la crème). Faire cuire sur feu très doux en mélangeant à la spatule de bois sans arrêt. La crème est cuite lorsqu'elle nappe le dos de la cuillère.

Verser dans un récipient froid et laisser refroidir sans remuer. Lorsque la crème est prête la verser sous les oeufs en neige.

La préparation des blancs demande une certaine rapidité d'exécution que l'on finit par acquérir. Monter les blancs en neige ferme puis incorporer un peu de sucre. Il faudra faire pocher cette «neige», par cuillerées, à la surface d'un bain d'eau bouillante.

Dans une grande casserole, faire bouillir une bonne quantité d'eau. À l'aide d'une cuillère et d'une spatule former les blancs et les faire cuire trois par trois si l'on est habile, un par un si on l'est moins, en les faisant tomber d'un coup sec au bord de l'eau qui frémit. Retourner les

blancs pendant la cuisson qui ne doit durer que 25 à 30 secondes. Retirer les blancs en neige au fur et à mesure de leur cuisson et les laisser égoutter côte à côte. Les placer dans le plat de présentation. La crème sera glissée en dessous quand elle sera refroidie parfaitement.

UN FOYER POUR MOI

Stéphane et Sébastien, deux petits frères très différents

Nous sommes à la recherche d'une famille d'accueil régulière pour recevoir deux petits frères. Stéphane 5 ans, et Sébastien 9 ans, ont besoin d'une attention individualisée. Ce sont des enfants très différents qui

doivent être acceptés comme tel pour avoir la chance de développer chacun sa propre personnalité. Pour ce faire, on devra éviter d'établir des comparaisons entre les deux petits frères. Stéphane 5 ans, est un petit

bonhomme anxieux et tendu. Son insécurité l'amène à poser des tas de questions. Il faut percevoir ses comportements d'agressivité ou d'opposition comme favorables à son autonomie.

Sébastien 9 ans, a un grand besoin d'être valorisé. C'est lui le «grand garçon» et comme tel, il devrait recevoir certains privilèges pour rehausser son image de soi.

C'est un enfant plutôt solitaire, capable d'autonomie et tenace dans son travail malgré certains retards scolaires. Il manque de confiance en lui et recherche l'approbation de son entourage. On sent chez lui un désir d'être

accepté et de créer des liens affectifs.

Pour cette fratrie, et pour plusieurs autres qui vivent une situation semblable, nous recherchons une famille d'accueil stable et rassurante. Un couple très présent, qui vit déjà une relation chaleureuse, et qui saura leur dispenser une affection bien dosée pour leur permettre d'évoluer.

Si vous habitez la région montréalaise et êtes disposés à les accueillir pour un long terme, nous attendons vos appels au Centre de Services Sociaux du Montréal Métropolitain ressources-enfance à 527-7131.

SI LE CINÉMA VOUS INTÉRESSE...

vous trouverez tout ce que vous cherchez: programmes, horaires et critiques.

dans les pages "Cinéma"

de la **la presse**

1 000 FUTURS ÉPOUX
AURONT LA CHANCE D'ASSISTER
À LA PRÉSENTATION DE COLLECTIONS
«LA MARIÉE EN FÊTE» GRÂCE À

la presse



Tel est le thème de cet événement qui sera présenté par la publication «Tout pour la Mariée» le 21 janvier à 20 heures à l'hôtel Reine Elizabeth, sous la coordination de Madame Nicole Labonne-Poirier.

Les manufacturiers québécois présenteront aux futurs conjoints leurs nouveautés ou leurs suggestions les plus récentes concernant la mode pour les mariés, le cortège et les invités.

L'équipe de Tout pour LA MARIÉE sera là pour vous accueillir.

Pour obtenir votre laissez-passer gratuitement, veuillez remplir et nous retourner immédiatement le bon ci-dessous.

La Mariée en fête
La Presse
Case postale 5020
Montréal, H2Y 3M1
NOM:.....
ADRESSE:..... APP:.....
VILLE:..... CODE POSTAL:.....
TÉL:..... DATE DU MARIAGE:.....



WEIGHT WATCHERS
LA VRAIE SOLUTION
Weight Watchers du Québec Ltée dont l'usage est enregistré. Tous droits réservés.
Valable pour la province de Québec seulement.

Pour renseignements
MONTRÉAL
727-3788
Pour un message d'encouragement
488-0561
* Aucun contrat
* Frais d'inscription \$7
* Classe hebdomadaire \$5

LES NOUVEAUX RÉGIMES D'ALIMENTATION WEIGHT WATCHERS



POUR
1981

INCLUANT VIN, BEURRE D'ARACHIDES, MAÏS SOUFFLÉ ET PAIN DE MÉNAGE...

QUI DIT MIEUX?

Les régimes Weight Watchers comportent maintenant un nombre accru d'aliments qui ne vous étaient pas permis jusqu'à maintenant.

De plus, nous vous montrerons comment enlever des livres comme jamais auparavant — et délicieusement — avec ces tout nouveaux régimes personnalisés assortis d'un programme complet et éprouvé.

Vous n'avez qu'à adhérer au groupe Weight Watchers le plus près.

Nous vous démontrons de quelle façon vous pouvez déguster vos mets favoris — en quantités raisonnables, bien entendu — en plus de vous faire voir comment vous pouvez améliorer vos mauvaises habitudes alimentaires lors d'assemblées hebdomadaires présidées par un instructeur compétent et réunissant un groupe de gens sympathiques qui surveillent, comme vous, leur poids.

Weight Watchers vous assure que vous pouvez réduire votre poids sans vous priver de vos mets favoris: qui dit mieux?



Vous désirez avoir plus d'entraînement ou vous voulez maigrir un peu plus vite? Adoptez PEPSTEP! Une méthode d'exercices conçue spécialement pour nous par un cardiologue réputé. Vous ferez chez vous vos exercices, et non pas à nos réunions régulières. Facile, pratique et agréable!

SOLDES DE JANVIER



Il est plus facile que jamais de se laisser tenter par le luxe d'une fourrure. Nous offrons jusqu'à 50 % de rabais sur notre somptueuse collection. Vous souhaitez peut-être que l'hiver dure éternellement.

M'Comber

440 OUEST, BOUL. DE MAISONNEUVE, MONTRÉAL, QUE. 845-1167

BOSTON (AP) — Ces jeans signés de noms de dessinateurs et dont la réputation n'a d'égale que le prix pourraient avoir une certaine compétition venant d'une sorte de jean appelée tout simplement «Morgie's» et qui se vend \$3,25 dans la région de Boston.

Sept mille paires de jeans portant ce nom ont été vendues depuis décembre dernier, depuis qu'on a écrit un beau «Morgie's» bleu et blanc sur la poche arrière des jeans, vendus usagés. Le nom, pour répondre à la question que tous les intéressés se posent, vient du Révé-

Signé «Morgie's»

rend Henry Morgan, un ministre méthodiste qui vivait à la fin du 19e siècle. Le révérend qui travailla toute sa vie auprès des pauvres, des immigrants, des alcooliques a été honoré après sa mort lorsque plusieurs centres de bienfaisance qui se spécialisent dans la vente à rabais de vêtements usagés ont emprunté son nom. En ce moment, dans les alentours de Boston, neuf «Morgan Memorial Goodwill Industries» existent qui sont en train de

faire un succès de leur jean à «label». Chez les étudiants et les jeunes, on paierait cher pour en obtenir un qui garnirait un chandail ou un T-shirt.

Toute l'affaire a commencé l'an dernier alors que des directeurs des établissements de charité cherchaient un moyen efficace de faire parler d'eux et d'augmenter leur chiffre d'affaires. L'argent retiré des profits des ventes de Goodwill sert, entre autres choses, à payer les

handicapés qui posent les labels.

«Depuis, la chose a fait boule de neige, dit Sherry Alpert, Porteparole de Goodwill, on vient chez nous pour toutes sortes de jeans, signés Morgie's... marqués à \$3,25.

«Il y a un côté ironique dans l'affaire, dit Sherry Alpert, et c'est que notre clientèle habituelle composée de gens mal nantis puisse se payer les mêmes fantaisies que les riches et en même temps faire vivre les leurs.»



Le dernier cri du chic autour de Boston: des jeans «usagés» signés «Morgie's» du nom d'un révérend méthodiste qui s'appelait Morgan et qui a passé sa vie à travailler pour les déshérités. photo PA

L'alcoolisme et l'abus des drogues

Un bébé sur 600 naît avec des troubles causés par l'alcoolisme, a déclaré récemment un expert sur les effets de l'alcool devant la Commission albertaine sur l'alcoolisme et l'abus des drogues. «De plus, ajoute le docteur Ruth Little, on croit maintenant qu'une femme sur 10 boit suffisamment durant sa grossesse pour empêcher le développement optimum de son enfant.»

Plusieurs bébés que l'alcool absorbé par la

mère dérange avortent naturellement ou naissent déjà morts. Ceux qui arrivent à terme peuvent présenter des marques extérieures de dérangements: petite taille, malformations, retard mental.

Ce n'est toutefois pas la quantité d'alcool ingurgitée qui détermine les dégâts. Tout dépend de la capacité de chaque mère de supporter l'alcool, de son métabolisme, ce qui fera qu'une femme qui ne prend que la valeur

d'un verre de bière par jour peut affecter son enfant plus qu'une autre qui boit plus mais dont l'organisme supporte l'alcool.

Si, dans un couple, l'homme fume, sa femme a plus de chance de souffrir un jour de cancer cervical que si elle fume elle-même. Cette assertion est le produit d'une étude faite par le docteur Donald Brown, de l'Université de Dalhousie qui travaille à cette recherche depuis dix ans. Pour ce faire, 3000 cas de femmes à qui ont fait régulièrement le test PAP ont servi d'exemples. Ces femmes venaient toutes de régions rurales de la Nouvelle-Ecosse. Le fait que la femme fume elle-même ne produit pas les mêmes réactions, déclare le docteur Brown. Les mêmes recherches remarquent également, toujours selon leurs données, que des grossesses prématurées et des changements importants dans les relations familiales peuvent être causes de cancer.

L'amour dangereux

Faire l'amour pendant les quatre dernières semaines d'une grossesse peut causer quelques troubles, peut-on lire dans The Lancet, un journal médical britannique.

Des chercheurs de deux hôpitaux londoniens ont interviewé 70 femmes, enceintes pour la première fois, au sujet de leur activité sexuelle au cours de leur grossesse. Leurs réponses comparées avec les statistiques tendent à prouver que les femmes très actives sexuellement pendant les dernières semaines de grossesse sont plus susceptibles d'avoir des bébés qui éprouvent des difficultés à la naissance, telles que l'accouchement avant terme, la rupture prématurée des membranes, des infections, causées peut-être par une réduction temporaire de la circulation fœtale et les contractions utérines.

L'examen des seins

Même si l'examen personnel des seins demeure la façon la plus efficace de détecter un cancer à ses débuts, les femmes ne le font pas assez régulièrement, rapporte la Medical World News. Les chercheurs de l'Université du Maryland ont découvert que, parmi les étudiantes, qui, collectivement, sont très au fait de l'importance de l'auto-examen des seins fait régulièrement, une femme sur cinq prend le temps de le faire attentivement.

Commence aujourd'hui

VENTE DE FOURRURES DE JANVIER

Tout notre inventaire réduit... Profitez de cette occasion!

Vente de l'année

RÉDUCTIONS jusqu'à 60%

DÉBUTE LUNDI LE 5 JANVIER À 9 HEURES

TOUT, TOUT EST RÉDUIT!

chez BEATRICE
Magasin à rayons pour enfants grandeurs: Naissance à 18 ans

PLACE PORTOBELLO 7350, boul. Taschereau Brossard	PLACE BOURASSA 6000 est, boul. Henri-Bourassa (coin Lacordaire)	MAIL CAVENDISH 5.800, boul. Cavendish	SAINT-JEAN 191, rue Richelieu Saint-Jean Aussi: CARREFOUR RICHELIEU
---	--	---	--

AUSSI: TROIS-RIVIÈRES — JOLIETTE — SHERBROOKE — QUÉBEC — SOREL — CHARLESBOURG — CHICOUTIMI — SEPT-ÎLES — JONQUIÈRE — DRUMMONDVILLE — VALLEYFIELD

VISION	<p>Vison ranch foncé, peaux pleines.....à partir de \$1698</p> <p>Vison canadien, peaux allongées.....à partir de \$2698</p> <p>Vison demi buff, peaux allongées.....à partir de \$2998</p>
CHAT SAUVAGE	<p>Chat sauvage, peaux pleines.....à partir de \$1098</p> <p>Chat sauvage, peaux allongées.....à partir de \$1998</p> <p>Chat sauvage, teint tanouki.....à partir de \$2498</p>
RENARD	<p>Jaquettes en renard bleu.....à partir de \$ 898</p> <p>Manteaux renard bleu.....à partir de \$1998</p> <p>Manteaux renard gris américain.....à partir de \$1998</p>

• Versements échelonnés si désiré

• Toutes ventes finales

Superbe loup canadien peaux allongées à partir de **\$2398**

Opossum d'Australie à partir de **\$1398**

Rat musqué naturel à partir de **\$998**

Heures d'ouverture:
lundi - mardi - mercredi: 9h30 - 18h00
jeudi - vendredi: 9h30 - 21h00
Samedi: 9h00 - 17h00

GIGUÈRE METRO MONT-ROYAL FOURRURE

787 est, rue Mont-Royal - 526-6611

la Baie

Commencez la nouvelle année bien en beauté!

Passez vite au salon de beauté la Baie pour une tête toute bouclée ou une teinture ravivée! L'Oréal vous présente sa permanente Envolia et sa teinture Crescendo qui vous donneront une tête rayonnante de beauté.

Permanente Envolia de l'Oréal avec coupe, shampooing et mise en plis.
La Baie, ord. 55.00 **27.50**

Teinture Crescendo de l'Oréal avec shampooing et mise en plis.
La Baie, ord. 30.00 **20.00**

Téléphonez pour prendre rendez-vous:
Centre-ville, au cinquième **281-4742 ou 4743 ou 4744**

Coiffure Contempo, au deuxième **281-4880**

Place Versailles **354-8470**

Rockland **739-5521**

Place Vertu **322-4550**

Dorval **631-6741**

Salon de beauté, rayon 011

VIVRE AUJOURD'HUI

Les femmes à taille forte et la mode

■ Si les femmes à taille forte ne s'habillent pas toujours à la dernière mode, elles ne sont pas à blâmer. Ce blâme, ce sont les manufacturiers canadiens qui doivent le porter. Louise Tanguay, acheteuse chef pour Addition-Elle Inc., à Montréal a déclaré récemment au cours d'un défilé pour les «16 ans et plus» que l'industrie du vêtement canadien est bien lente à investir dans des modèles un peu larges.

«Le résultat, des femmes fortes et qui sont belles et qui sont forcées de porter des vêtements qui ne leur vont pas, et qui man-

quent de chic», dit Louise Tanguay. «Peu de dessinateurs canadiens sont prêts à dessiner des modèles pour personnes à tailles fortes. Je crois que bien des gens dans l'industrie du vêtement ne prennent pas ces femmes-là au sérieux. Je frappe depuis des années à la porte des manufacturiers, les suppliant de fabriquer des vêtements plus grands. Ils n'écourent pas».

«Quelquefois, ajoute Louise Tanguay, un manufacturier va consentir à transposer un modèle qu'il a déjà fait pour des tailles inférieures en taille plus grande, mais ce n'est jamais exac-

tement ce qu'il faut.»

De plus, il y a la question des couleurs. Si, au cours d'une saison, c'est le khaki qui domine, les femmes à tailles fortes se rendront compte que rien n'est fait pour elles dans cette couleur.

Addition-Elle se spécialise en vêtements pour femmes fortes, mais doit importer presque tous les vêtements des États-Unis. «Un seul manufacturier canadien, René Christine, peut me fournir les robes pour personnes fortes, dit Madame Tanguay. Les autres viennent d'ailleurs et le prix des douanes augmente leur prix de détail.»

Une autre constatation. Au cours d'un récent défilé de mode

présenté par Addition-Elle, non seulement les vêtements étaient importés, mais même les mannequins l'étaient. «Même les agences de mannequins ont rajeté le bateau», dit Madame Tanguay.

Nouveaux cours de préparation au travail de secrétariat

au COLLEGE LASALLE

La division de l'éducation permanente offre des options nouvelles en secrétariat.

PROGRAMME DE COURS D'INTRODUCTION POUR DÉBUTANTS

- 2 niveaux de dactylo
- Procédés de secrétariat
- Comptabilité
- Français, langue des affaires

TOUS LES COURS CI-DESSUS S'OFFRENT AUSSI SÉPARÉMENT

COURS HORS-PROGRAMME DE TECHNIQUES DE SECRÉTARIAT:

- Sténo (Speedwriting)
- Dactylo
- Transcription à la machine

LES COURS DU SOIR COMMENCENT LA SEMAINE DU 19 JANVIER

INSCRIPTION: Par courrier avant le 9 janvier en personne, 10 et 12 janvier

POUR FORMULES D'INSCRIPTION ET RENSEIGNEMENTS:

281-1916 ou 842-3823 (CENTRE-VILLE)
695-2064 (POINTE-CLAIRE)

COLLEGE LASALLE

SECRÉTARIAT-MODE-TOURISME-HÔTELLERIE

Campus Sylvia Gill
145, avenue Cartier
Pointe-Claire H9S 4R9
695-2064



Campus Centre-ville
2015, rue Drummond
Montréal H3G 1W7
842-3823

Pour sauver Hanako

■ «Hanako», une éléphant thaïlandaise de 17 ans, va quitter le zoo de Sapporo, au nord du Japon, pour aller se faire soigner au Paraguay.

Hanako, qui souffre de rachitisme et peut à peine marcher, est très populaire chez les écoliers japonais: son histoire et ses quinze années au zoo de Sapporo sont racontées dans des manuels de lecture. Des responsables du zoo avaient d'abord pensé tuer l'animal, mais un taxidermiste, M. Shujiro Shinoda, leur a demandé de lui confier Hanako.

M. Shinoda a décidé alors de créer un parc naturel au Paraguay pour Hanako et d'autres animaux. Les autorités paraguayennes ont déjà donné leur accord au projet.

Le taxidermiste a précisé que des enfants de tout le Japon avaient versé 48,000 dollars pour l'aider à sauver Hanako.

DÉVELOPPEMENT DE FILMS

Jusqu'à 50% de rabais

110 et 126, film 12 poses Avant \$3.99

199

chacun

110 et 126, film 20 poses Avant \$5.99
Maintenant... \$4.49 seulement

110 et 135, film 24 poses Avant \$6.99
Maintenant... \$5.29 seulement

135, film 36 poses Avant \$10.99
Maintenant... \$7.89 seulement

Développement C-41 seulement

L'offre prend fin le samedi 17 janvier 1981

MONTRÉAL-RÉGION EST
• 6580, rue Saint-Hubert
• 900 est, rue Saint-Zotique
• 1018 est, rue Sainte-Catherine
• Place Frontenac
• 2600 est, rue Ontario
• 2565, rue Masson
• 4485 est, rue Jean-Talon
• Saint-Léonard
• 9235, boul. Lacordaire
• Saint-Léonard
• Place Bourassa
• 6000, boul. Henri-Bourassa
• Place Versailles
• 7275 est, rue Sherbrooke
• Les Galeries d'Anjou
• 7781, boul. les Galeries d'Anjou
• Villa d'Anjou
• 1480, boul. Saint-Jean-Baptiste
• Pointe-aux-Trembles
• Centre Repentigny
• 155, rue Notre-Dame, Repentigny

MONTRÉAL RÉGION OUEST
• Plaza Alexis-Nihon
• 1500, av. Atwater
• Cavendish Mall
• 5800, boul. Cavendish, Côte Saint-Luc
• 1439, rue Bleury
• Plaza Côte-des-Neiges
• 6700, ch. de la Côte-des-Neiges
• 1466 ouest, rue Sauvé
• 11847, boul. Lachapelle
• Saint-Laurent
• 1120, boul. Laurentien
• Saint-Laurent
• 4470, rue Wellington, Verdun
• 2700, rue Victoria, Lachine
• 8371, boul. Newman, La Salle
• 2315, boul. Hymus, Dorval

• West Island Mall
• 3901, boul. des Sources
• Dollard-des-Ormeaux
• 3066, boul. Saint-Charles
• Kirkland
• Centre d'achats Île Perrot
• 101, boul. Cardinal Léger
• Île Perrot
MONTRÉAL-RIVE SUD
• Centre Jacques Cartier
• 1401, chemin Chambly
• Longueuil
• 2930, chemin Chambly
• Longueuil
• Centre d'achats
• Greenfield Park
• 345, boul. Taschereau
• Greenfield Park
• 3535, boul. Taschereau
• Saint-Hubert
• Mail Champlain
• 2150, boul. Lapinière, Brassard
• Centre Châteauguay
• 252, boul. d'Anjou, Châteauguay

LAVAIL
• 1730, boul. des
• Laurentides
• Chomedey
• 3370 ouest, boul. Saint-Martin
• Chomedey
• Carrefour Laval
• 3035, boul. Le Carrefour
• Chomedey
• Centre Duvernay
• 3100, boul. de la
• Concorde, Duvernay

LAURENTIDES
• 285, boul. Labelle,
• Rosemère
• Les Galeries des Millers
• 304, boul. Labelle,
• Rosemère
• 300, boul. Sicard
• Ste-Thérèse-de-Blainville
• Carrefour du Nord
• 900, rue Grignon, Saint-Jérôme

• Place Lafontaine
• 2016, rue Saint-Georges,
• Saint-Jérôme
• 406, boul. Sauvé, Saint-Eustache

CANTONS DE L'EST
• Place St-Jean
• 400, boul. du Séminaire,
• Saint-Jean
• Les Galeries Granby
• 40, rue Évangéline,
• Granby

SAINT-BRUNO
• Les Promenades St-Bruno

SAINT-HYACINTHE
• 2225, rue Casavant

VALLEYFIELD
• 606, boul. Monseigneur
• Langlois



PAPILLON FOURRURES

vous offre de
10 à 50%
de RÉDUCTION



FOURRURES

67 ans à votre service

257 ouest, rue LAURIER, Montréal — 277-3223 • 277-3523

la Baie

Offre spéciale d'agrandissement avec cadre!

Venez faire développer vos photos à la Baie, entre le 3 et le 17 janvier, et obtenez un coupon complémentaire pour faire agrandir et encadrer une photo 5" sur 7" à partir d'un négatif de votre choix. Procurez-vous également un cadre décoratif avec contour en métal pour le même bas prix! Le coupon est valable jusqu'au 25 février 1981.



Agrandissement 5" sur 7" et cadre, seulement **99** ch. avec coupon

Achats en magasin seulement. Rayon 714, rez-de-chaussée, centre-ville et dans toutes les succursales.

Pelage rose ou vert pour chiens

Si vous souhaitez élever le «standing» de votre chien, une boutique spécialisée de Toronto, au Canada, propose un pyjama en velours noir bordé de vison ou un ensemble bottes, imperméable et parapluie spécialement conçu pour qu'il n'abîme pas son pelage les jours de pluie.

Pour donner un aspect plus «kitsch» à votre compagnon fidèle, vous pouvez également, pour la modique somme de 25 dollars, le teindre en rose ou en vert. Si la chère petite bête ne résiste pas à ce traitement, des établissements spécialisés se chargeront de l'enterrer avec tous les honneurs pour quelque 135 dollars.

A Toronto, 170.000 chiens et 130.000 chats font partie de cette classe privilégiée pour qui la vie s'écoule entre un coussin de satin et le siège arrière d'une Cadillac. D'ailleurs, à en croire un vétérinaire, leur niveau de vie ne cesse de s'améliorer depuis que les villes sont de plus en plus inhumaines, car, dit-il, «ces animaux nous donnent à bon compte des marques d'affection et remplacent même les enfants dans certains cas».

Quant aux fabricants de nourriture pour animaux, ils ont produit en une année plus de cent millions de dollars en conserves pour chiens et chats.

LE CENTRE DE GESTION POUR FEMMES

LA FEMME ET LE MONDE FINANCIER

À la portée de la femme qui désire acquérir de solides connaissances en finance, La femme et le monde financier, animé par Ginette Desormeaux, spécialiste en finance chez Greenshields, abordera en 12 semaines les thèmes: budget, placements, fiscalité, inflation et autres... Ce cours débute le 21 janvier. Les places sont limitées. Ne tardez pas à vous inscrire.

YWCA • 1355 ouest Dorchester • 866-9941

Solde de fin d'année

du 29 décembre au 10 janvier

20%

sur presque toute la marchandise

PROFITEZ-EN!



La Centrale d'Artisanat du Québec
1450, rue Saint-Denis
849-9415
Métro Berri-de-Montigny
Complexe Desjardins (843-8253)
Métro Place-des-Arts
Place Laurier (651-6408)
Sainte-Foy, Québec.

Un nouveau concept en secrétariat

fera de vous un candidat recherché

LE COLLEGE LASALLE

Offre maintenant un programme de secrétariat modernisé, pour gradués collégiaux et universitaires qui veulent entrer sur le marché du travail rapidement.

Intensif: (Jour)

- Connaissances pratiques et théoriques des techniques de secrétariat et d'administration.
- Langue seconde.
- Formation intégrale à notre tout récent CENTRE DE TRAITEMENT DE TEXTES.
- «STAGE» contrôlé à notre BUREAU MODÈLE récemment intégré à notre centre de formation.

Temps partiel: (jour)

- Techniques de base de secrétariat.

Ne prenez pas de décision sur les cours de secrétariat avant d'avoir contacté:

LE COLLEGE LASALLE

281-1916
842-3823 (Montréal) • 695-2064 (Pointe-Claire)

Les programmes débutent le 5 janvier.

Les secrétaires sont toujours en grande demande. Le Service de placement du Collège vous aidera à trouver un emploi à la fin de vos études.

COLLEGE LASALLE

Campus Sylvia Gill
145, avenue Cartier
Pointe-Claire, H9S 4R9
695-2064



Campus Centre-ville
2015, rue Drummond
Montréal, H3G 1W7
842-3823

Hé! Venez manger en compagnie de Mickey Mouse et Goofy!



Ils comptent sur vous! En effet Mickey Mouse et Goofy ont quitté leur pays enchanté de WALT DISNEY WORLD® expressément pour venir souper avec vous au restaurant La Chaumine à la Baie.

St-Bruno, le 15 janvier à 17h30

Laval, le 16 janvier à 17h30

(De 19h à 19h30, Mickey et Goofy seront dans le mail pour vous serrer la main)

Place Vertu, le 17 janvier à 15h30

(De 14h30 à 15h, Mickey et Goofy seront dans le mail pour vous serrer la main)

...ou pour le petit déjeuner au restaurant La Chaumine à la Baie, centre-ville, le 17 janvier à 10h (Suivi d'une visite du magasin en leur compagnie, de 11h à 11h20, sortie rue Ste-Catherine). Jean-Pierre Coallier sera de la partie. Il y aura des prix de présence et du plaisir pour jeunes et moins jeunes.

Venez vite chercher vos billets au comptoir TRS: Centre-ville, Place Vertu, Laval ou St-Bruno.

Mais hâtez-vous, les premiers rendus seront les premiers servis!

Souper 1.99 par personne

Petit déjeuner 2.19 par personne

La Baie rendra visite, accompagnée de Mickey Mouse et Goofy, aux enfants de l'hôpital Ste-Justine et du Montreal Children's Hospital le 16 janvier.



Le Monde merveilleux des aubaines

la Baie



Fourrures à fabuleux bas prix!

Il est encore temps de vous procurer la chaleur et le luxe de fourrures somptueuses, maintenant offertes à bas prix sensationnels! Vous trouverez une collection de manteaux dans les modèles et les fourrures que vous aimez, à des prix qui vous conviennent! Voici quelques exemples des aubaines spectaculaires dont vous pourrez profiter:

- | | |
|---|-------------|
| A. Manteau de raton-laveur, peaux allongées, tailles 10-18. | 2199.00 ch. |
| B. Manteau de coyote, tailles 8-14. | 2199.00 ch. |
| C. Manteau de castor rasé, tailles 8-18. | 1799.00 ch. |
| D. Raton-laveur teinte tanuki, tailles 10-16. | 1799.00 ch. |
| E. Vison, peaux femelles allongées, tailles 8-18. | 3399.00 ch. |
| F. Vison, peaux mâles allongées, tailles 20½, 22½, 24½. | 3399.00 ch. |

Depuis plus de 300 ans, la Baie habille les femmes des plus belles fourrures. Achats en magasin seulement. Rayon 152, au deuxième, centre-ville seulement.

Participez au concours du monde merveilleux des aubaines! Vous pourriez gagner un des 10 voyages pour 4 à Walt Disney World.

Participez aussi souvent que vous le voulez! Vous pourriez gagner l'un des 10 voyages pour 4 à WALT DISNEY WORLD®, en Floride, via EASTERN AIRLINES, avec chambre à l'hôtel ROYAL PLAZA, au centre de villégiature WALT DISNEY WORLD® de Lake Buena Vista! Dix prix, dont deux tirés à la Baie du centre-ville et un à chacune de nos succursales. Vous trouverez tous les règlements du concours à l'endos des coupons de participation.



CENTRE-VILLE 281-4422	BOULEVARD 726-4571	DORVAL 631-6741	ROCKLAND 739-5521	CENTRE LAVAL 686-8970	PLACE VERSAILLES 354-8470	PLACE VERTU 332-4550	ST-BRUNO 653-4455	CHICOUTIMI 545-3160
CENTRE-VILLE: du lundi au mercredi, de 10h à 18h les jeudis et vendredis, de 10h à 21h le samedi, de 9h à 17h				SUCCURSALES: du lundi au mercredi, de 9h30 à 18h les jeudis et vendredis, de 9h30 à 21h le samedi, de 9h à 17h			CHICOUTIMI: du lundi au mercredi, de 9h30 à 17h30 les jeudis et vendredis, de 9h30 à 21h le samedi, de 9h à 17h	